VANDAAG

- ITC-agenten optimistisch over toekomst p.2
- Rechter: Posner-actie tegen lokale luiers niet negatief p.3
- Roland Laclé naar Nederland als gevolmachtigde minister p.5
- Sportret: Hensley Meulens p.8
- Politieke partijen El Salvador ontmoeten verzet in buitenland p.9
- ABVO stelt politieke benoemingen aan de orde p.13



LACLE ...Nederland...

106E JAARGANG — NO.: 39 VRIJDAG 17 FEBRUARI 1989

AMIGOE



Ook zo blij, dat u geen baby meer bent?

Advokatuur en Openbaar Ministerie treden gezamenlijk op

Gemengde commissie onderzoekt klachten Bijkerk over politie

WILLEMSTAD — Vanuit de advokatuur zijn stemmen opgegaan voor de totstandkoming van een commissie die moet onderzoeken of de uitlatingen van mr Michiel Bijkerk op enige grond rusten. De Bonaireaanse advokaat Bijkerk die voor drie maanden geschorst is heeft herhaalde malen beschuldigingen geuit over mishandeling van gevangenen door het politiekorps op Bonaire.

Advokate S. Römer vindt de veroordeling van Bijkerk een dermate ernstige zaak dat zij van mening is dat er een onafhankelijk onderzoek moet komen. De samenstelling van de commissie is nog niet rond. Gedacht wordt aan het installeren van een gemengde commissie die de resultaten van het onderzoek op Curaçao én op Bonaire aan het Openbaar Ministerie zal overbrengen.

Advokate Römer verklaarde tegenover de Amigoe dat zij een brief naar de deken van advokaten mr Theeboom heeft gestuurd met het verzoek om een commissie te vormen die de zaak-Bijkerk gaat onderzoeken. Zij zei geschrokken te zijn van het feit dat een collega voor drie maanden geschorst is.

"Als ons woord zo zwaar weegt, dan moeten we onderzoeken wat waar is van de uitlatingen van de advokaat over de door hem gesignaleerde onjuiste politie- optredens. De rechterlijke macht zit stil. Je kan wel zeggen dat je het niet eens bent met de manier waarop Bijkerk zijn beschuldigingen naar voren brengt, maar je moet stelling nemen", zo sprak de advokate.

BEWIJS

De deken ging met dit voorstel akkoord en heeft in beginsel besloten een groep personen samen te stellen die met Bijkerk zal gaan praten. Deze gesprekken moeten nog plaatsvinden.

"Het probleem is dat je niet achter bepaalde zaken komt. Je ziet dat dingen met verdachten gebeuren die niet kunnen. Ik hoor bijvoorbeeld regelmatig klachten over het slaan van gevangenen of over cliënten die je niet in de gevangenis te spreken krijgt. Maar het punt is dat je geen bewijs hebt. Dus je moet de zaak onderzoeken. Als iemand als Bijkerk continu hamert op mogelijke misstanden, dan is het je plicht een onderzoek in te stellen. Als je blijft stilzitten dan gedoog je deze situatie", aldus Römer.

Er bestaat reeds een commissie onder voorzitterschap van mr L.H. Halley die klachten behandelt, maar volgens Römer functioneert deze commissie in de praktijk niet. Halley heeft dat vorig jaar tegenover de Amigoe ook toegegeven.

"Ook op een rechtszitting worden wel eens klachten naar voren gebracht over een opsporingsambtenaar. Dit kan iemand van het O.M. zijn, een bewaker of een politieagent zijn. De rechter neemt deze klacht zeer serieus en laat onmiddellijk een onderzoek instellen. Maar een opsporings- ambtenaar zegt op de zitting natuurlijk niet: "Ik heb iemand geslagen". Het bewijs is moeilijk te krijgen. Ook bij het onderzoek van de commissie zullen weinig concrete gevallen aan het licht komen", aldus Römer.

De commissie moet nog samengesteld worden en haar taak moet nog precies omschreven worden, maar het O.M. heeft zich reeds bereid verklaard mee te werken. De procureur- generaal vond echter het idee van een eenzijdig samengestelde commissie niet optimaal. Hij pleitte voor een gemengde commissie zonder opsporings- bevoegdheid met onder meer leden van de advokatuur en het O.M. Mocht de commissie met concrete resultaten komen dat zal een officiële aanklacht bij het O.M. gedeponeerd worden. In dat geval zal de minister van Justitie een strafrechterlijk onderzoek gelasten.

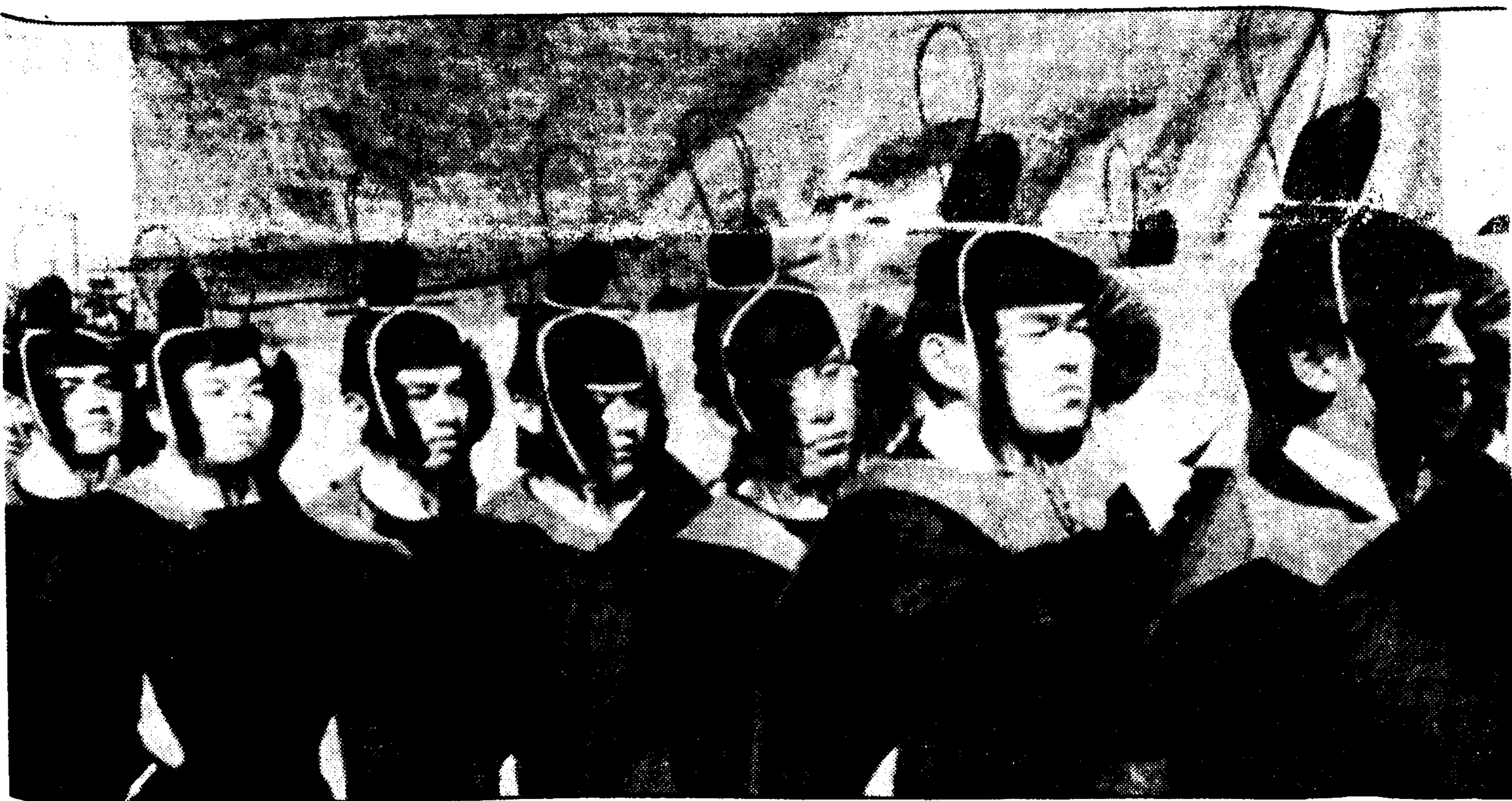
Gezaghebber mr George Soliana van Bonaire neemt de beschuldigingen van Bijkerk ook, zeer ernstig. Hij overweegt na een gesprek met de advokaat een disciplinair onderzoek in te stellen.

Roäer: "Stel dat zaken zoals Bijkerk die gesignaleerd heeft op grote schaal voorkomen, dan kun je dat moeilijk individueel aanpakken. Dan moet het hele politiesysteem onder de loep worden genomen en zo mogelijk de normen veranderd worden", zo zei de advokate. Zij voegde hieraan toe dat dit geen loze veronderstelling is, maar dat zij uit eigen ervaring weet dat "de politie spelletjes speelt".

"Een strafverdediger heeft een veeleisende taak. Op het moment dat hij verneemt dat een cliënt is gearresteerd, begint zijn lijdensweg. Hij wordt op het politiebureau van het kastje naar de muur gestuurd en hij krijgt zijn cliënt soms na dagen pas te spreken. Pas als een advokaat naar de officier van Justitie stapt en tramelant maakt, mag hij zijn verhoor afmaken. Arriveert hij op de politiepost, dan treft hij daar een varkensstal aan. Er is geen ruimte om apart met de cliënt te spreken. Je kunt zaken niet goed bespreken. Het is echt moeilijk om als raadsman tegen dit soort zaken op te boksen".

"Vaak werkt de dienstdoende agent wel mee. Individueel gezien zijn ze goedwillend. Misschien hebben de politieagenten bij hun opleiding geleerd op een bepaalde wijze met gevangenen om te gaan en moeten de normen die het politiekorps bij de behandeling van gevangenen hanteert, herzien worden", aldus advokate Römer.

Oefening voor begrafenis van Hirohito



TOKIO — De grote belangstelling voor de rouwplechtigheid en de begrafenis van de overleden keizer Hirohito wijzen op de belangrijke plaats die Japan op het wereldtoneel begint in te nemen. Als de vorst van Nippon op vrijdag 24 februari begraven wordt, zullen hoog geplaatsten uit 152 landen aanwezig zijn. Daaronder zijn onder meer 53 staatshoofden, vijftien vicepresidenten, twaalf eerste ministers, zes koningen, één koningin, één groot-hertogin en negen prinsen.

Op de foto: leden van de Japanse keizerlijke politie dragen een namaak draagbaar bij het instuderen van de plechtigheden bij Hirohito's begrafenis.

Bush: voorzichtig over vredesplan

WASHINGTON — Volgens president Goerge Bush van de Verenigde Staten heeft het jongste vredesplan van de Middenamerikaanse presidenten positieve kanten maar er zitten ook minder positieve kanten aan. Bush ging niet in op vragen over verdere hulpverlening aan de contra's.

Tegenover de pers wilde Bush het plan niet goed- of afkeuren waaraan vijf Middenamerikaanse presidenten in El Salvador hun fiat gaven. Het houdt het vertrek in van de contra's uit Honduras en de terugkeer van de democratie via vervroegde verkiezingen in Nicaragua. Bush legde er de nadruk op dat de Verenigde Staten [illegible] zijn als het om beloften gaat van de Nicaraguaanse president Daniel Ortega.

Kamer aan Van den Broek:

Reis naar Honduras kan niet doorgaan

DEN HAAG — De Tweede Kamer heeft een stokje gestoken voor de reis van minister drs Hans van den Broek naar Honduras. De Nederlandse minister van Buitenlandse zaken zou daar een conferentie bijwonen van EG- ministers met hun collega's van Midden Amerika en de Contadora-ondersteunings- groep.

In aansluiting op zijn reis naar Tokyo waar hij in zijn eentje het koninkrijk der Nederlanden moet vertegenwoordigen bij de begrafenis van de omstreden Japanse keizer Hirohito zou Van den Broek doorreizen naar Tegucigalpa. Bij de regeling van zijn werkzaamheden besloot de Tweede Kamer in de laatste week van februari de begroting van Buitenlandse zaken en het NAVO-deel van de Defensie- begroting te bespreken. Daar moet Van den Broek als verantwoordelijke minister bij aanwezig zijn.

NIET WEER UITSTEL

De Kamer liet blijken niet te voelen voor opnieuw uitstel van de behandeling van dit deel der begroting. Vorig jaar december werd de behandeling van de begroting wegens tijdgebrek uitgesteld en de voor volgende week geplande bespreking werd verschoven omdat Van den Broek naar Japan moest voor de begrafenis.



VAN DEN BROEK

Kamer- voorzitter Dolman merkte in dit verband op dat het hem wil "voorkomen dat in dit geval de minister zich in Honduras dan maar door een hoge ambtenaar moet laten vervangen". In Honduras werd de Middenamerikaanse problematiek aan de orde en de mogelijkheden welke er bestaan voor de EG om daar iets aan te doen.

TIP-TOP Leañez & Cia s.a.

Bij Panam-Kerstramp:

Explosieven zaten in draagbare recorder

LOCKERBIE — De explosieve lading welke in het PanAm- toestel tot ontploffing kwam vlak voor Kerstmis toen dit boven Schotland vloog zat verborgen in een radio- recorder.

Bij deze vliegramp op 21 december bij het Schotse plaatsje Lockerbie kwamen 270 mensen om het leven. Men heeft eerst na enige tijd kunnen vaststellen dat het om een bomaanslag ging. Het onderzoek is nu zover gevorderd dat men heeft geconcludeerd dat de lading was aangebracht in een draagbare radio- recorder, welke waarschijnlijk in het Duitse Frankfort aan boord is gekomen. Men deelde niet mee of het ging om een groot apparaat en van welk merk het was. Wel werd gezegd dat vooruitgang wordt geboekt bij het onderzoek. Het is nog te vroeg om te kunnen zeggen wie er verantwoordelijk is voor de ergste vliegramp in de Engelse geschiedenis.

WEGENS RUSHDIE-KWESTIE

Europees parlement walgt van Khomeini-uitspraak

Londen bevriest relatie Teheran

LONDEN — Groot-Brittannië heeft de diplomatieke relaties met Iran gisteren bevroren nadat een Iraanse geestelijke één miljoen dollar uitloofde aan diegenen die de schrijver Salman Rushdie doodt.

"Het is onmogelijk normale betrekkingen met Iran te onderhouden nu de Iraanse regering zich niet houdt aan de internationale gedragsregels. We hebben ook besloten dat we in de huidige omstandigheden geen ambassade kunnen bouwen in Iran", zo zei een woordvoerder van het ministerie.

De Britse zaakgelastigde in Teheran, Nicholas Browne, heeft bij het Iraanse ministerie van Buitenlandse Zaken om opheldering gevraagd over het dreigement van ayatollah Ruhollah Khomeini. Hij kreeg geen bevredigend antwoord, zo zei de woordvoerder van het Britse ministerie. Daarna werd een protest ingediend.

De scherpe toon van de Britse reactie was enigszins verrassend, aangezien Londen zich tot nog toe altijd zeer terughoudend had opgesteld om het leven van de Britse zakenman Roger Cooper niet in gevaar te brengen. Cooper zit sinds drie jaar in een Iraanse gevangenis op beschuldiging van spionage.

Groot-Brittannië was aanvankelijk van plan de staf van de ambassade in Teheran, die in december vorig jaar weer open ging, de komende maanden uit te breiden tot zestien diplomaten.

GEZAMENLIJKE ACTIE

De Iraanse ambassadeur bij het Vaticaan, Hodjatoleslam Salman Ghaffari, verklaarde zich gisteren in een vraaggesprek met een Italiaanse krant bereid de opdracht van Khomeini persoonlijk uit te voeren. Op zijn beurt riep de Iraanse minister van Economische Zaken, Mohammad Javad Iravani, bij een bezoek aan Malaysia op tot een gezamenlijke actie van alle Islamieten tegen de Britse schrijver, die inmiddels ondergedoken is.

MOORDAANSLAGEN

De Indische autoriteiten verscherpten de bewaking op de luchthavens en bij kantoren van Britse luchtvaart- maatschappijen nadat een persbureau een anoniem telefoontje had ontvangen waarin gedreigd werd met aanslagen op Britse vliegtuigen.

De man, die zei te spreken namens de "Iraanse gardisten", zei dat de aanslagen zouden doorgaan "tot Rushdie uit zijn schuilplaats komt". Hij dreigde verder met moordaanslagen op vier vooraanstaande Indiërs die kritiek hadden geuit op de opdracht van Khomeini Rushdie te vermoorden.

STRAFMAATREGELEN

Het Europese parlement riep de EG-landen op strafmaatregelen tegen Iran te nemen als iemand probeert Rushdie te vermoorden. Volgens het Europese parlement moeten de twaalf landen Teheran duidelijk maken dat er in dat geval "zware sancties tegen Iraanse belangen zullen worden genomen en dat er geweld zal worden gebruikt om de misdadigers voor het gerecht te brengen".

De Italiaanse afgevaardigde, Marco Pannella, kreeg veel applaus toen hij aan het begin van het debat over de zaak-Rushdie zei dat de Europeanen blijk van hun "walging" over de "lage" oproep van Khomeini moeten geven.

De Franse minister van Buitenlandse Zaken, Roland Dumas, zei "geschokt" te zijn door Khomeini's "banvloek" die volgens hem "de vorm van een oproep tot moord" heeft. Maar hij zei niettemin bereid te zijn terug te keren naar Iran, waar hij onlangs op bezoek was.

VERBIJSTERD

De Amerikaanse regering zei "verbijsterd" te zijn door de dreigementen van Iran en waarschuwde dat deze de kans op een verbetering van de verhoudingen tussen de Verenigde Staten en Iran alleen maar zullen verkleinen.

De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, James Baker, noemde de oproep van Khomeini tijdens een bezoek aan Den Haag "betreurenswaardig" en wees erop dat de VS "tegen alle vormen van terrorisme zijn, en vooral tegen staatsterrorisme".

Nieuw filiaal Citco Bank op St Maarten

PHILIPSBURG — Deze week opende de Citco Bank op Sint Maarten een tweede filiaal aan de Union Road in Colebay. De Citco Bank is hiermee de eerste bank die een vestiging heeft geopend buiten Philipsburg. Gezaghebber Ralph Richardson wees tijdens de openingsplechtigheid op het feit dat de Citco Bank op Sint Maarten het bankwezen dichter bij de bevolking heeft gebracht.

Er was grote belangstelling voor de opening van het tweede filiaal van de Citco Bank op Sint Maarten. Ook in de Frontstreet in Philipsburg heeft de bank een kantoor. Behalve Citco- afgevaardigden uit Curaçao, waren vele politici en zakenmensen van Sint Maarten bij de plechtigheid aanwezig.

Gezaghebber Ralph Richardson was één van de genodigden die een speech hield. Hij noemde het opvallend dat de Citco Bank het bankwezen dichter bij de bevolking heeft gebracht. "Met de opening van dit tweede filiaal, geeft de Citco Bank er tevens blijk van vertrouwen te hebben in Sint Maarten. De komst van deze bank betekent een belangrijke bijdrage voor het eiland: ook de lokale man kan hier terecht", aldus Ralph Richardson.

BONN — Parijs en Bonn tekenden een akkoord voor samenwerking bij de ontwikkeling van een nieuwe generatie snelle kweek-reactors. Tegen 2001 zal de eerste nieuwe electrische centrale van dit type in gebruik gaan. In 94 zal het besluit voor de bouw moeten vallen.

Om Bestuurscollege meer tijd te geven

Eilandsraadsvergadering Sint Maarten geschorst

PHILIPSBURG — De eilandsraads- vergadering op Sint Maarten die gisterochtend werd gehouden op verzoek van oppositie- leider Vance James, is geschorst zodat het Bestuurscollege de tijd krijgt om de antwoorden op de vele vragen voor te bereiden. Het vermoeden is dat het hier om een afspraak gaat tussen gezaghebber Ralph Richardson — die als voorzitter van de eilandsraad optreedt — en de coalitie. De vergadering zal waarschijnlijk over twee weken hervat worden.

De vragen die door de oppositie werden gesteld, waren veelal bedoeld om meer inzage te krijgen in het beleid van het nieuwe Bestuurscollege. Oppositie- leider Vance James verklaarde na afloop van de vergadering te vermoeden dat de voorzitter van de eilandsraadsvergadering door het Bestuurscollege meer tijd gevraagd was om de antwoorden beter voor te kunnen bereiden. Hij liet duidelijk weten dat de vergadering zo spoedig mogelijk hervat dient te worden: "het volk heeft recht op informatie over ons bestuur", aldus Vance James.

En ook de oppositie wil meer duidelijkheid over het beleid: "we willen weten welke koers het Bestuurscollege gaat varen. Dan kunnen ook wij een standpunt bepalen en beslissen of we dat beleid ondersteunen of niet."

Gevraagd naar de mening van Vance James over de bekendmaking van de Sint Maartense gedeputeerde begin deze week dat Sint Maarten definitief naar onafhankelijkheid streeft, antwoordde James dat dat zeker het uitgangspunt moet zijn. "Elke weg moet naar onafhankelijkheid leiden. Dat kan onafhankelijkheid zijn alleen voor Sint Maarten, tezamen met de andere eilanden of een andere relatie met Nederland. We mogen evenwel geen overhaaste stappen nemen. We moeten ons de onafhankelijkheid als doel voor ogen stellen en daarnaar toe werken. Een van de eerste dingen waaraan we moeten werken is de lokale overheid te verbeteren", aldus Vance James.



Over staatkundige structuur

DP organiseert studiedag

WILLEMSTAD — De Democratische Partij wil dat er meer duidelijkheid komt in de staatkundige structuur van de Nederlandse Antillen. Daartoe zal volgende maand een studiedag over deze materie worden gehouden.

Onlangs heeft St. Maarten duidelijk gemaakt dat dit eiland kiest voor onafhankelijk. Daarom is dit eiland voorstander van een massale decentralisatie, aldus Raymond Bentoera in het radiopraatje van de politieke partij.

Volgens Bentoera is niet bekend wat de standpunten van de gedeputeerden van de overige eilanden zijn. In ieder geval zal intern het officiële standpunt van St. Maarten besproken worden en zal ieder eiland een eigen mening er op na houden. Het is niet duidelijk wat dit voor de huidige coalitie zal betekenen en de DP wil dat hierover meer duidelijkheid komt.

De DP is van mening dat elk eiland gebruik mag maken van haar zelfbeschikkingsrecht. Maar het is niet acceptabel dat een regering zonder overleg met de bevolking een beslissing neemt en vervolgens weer van idee verandert. Curaçao kan het zich niet veroorloven de huidige staatkundige structuur kwijt te raken. Bentoera roept de bevolking op een definitief standpunt in te nemen over de toekomstige staatkundige structuur. De politieke partijen moeten daarbij als leidraad fungeren, aldus Bentoera.

Adviseurs voor Golfclub



WILLEMSTAD — Onlangs hebben Don Salter, Will Corder en Dan Morgan (vlnr) uit de Verenigde Staten een bezoek gebracht aan Curaçao om advies te geven, betreffende de verbetering van de baan, de grasmaten het irrigatie- systeem van de Golclub.

De Golfclub op Emmastad wordt regelmatig bezocht door vooral Amerikaanse toeristen die hun vakantie op Curaçao doorbrengen.

Foto: het moment waarop de gasten werden verwelkomd door het Golfclub- bestuurslid Adolf van der Giessen.

Brazilië gaat kustgebied herbebossen

BRASILIA — Brazilie is begonnen met de herbebossing van delen van het oerwoud aan zijn kust.

Daartoe werden zaden die gewikkeld waren in zeewierbolletjes door helicopters uitgestrooid. Men begon bij Cubatao aan de kust van de deelstaat Sao Paolo. Dit werd door de Braziliaanse regering eens omschreven als een van de meest vervuilde streken ter wereld. Men wil zo een gebied van zestig vierkante kilometer herbebossen.

Ex-guerrilla-leider El Salvador op straat vermoord

SAN SALVADOR — De voormalige Salvadoraanse guerrilla- commandant Miguel Castellanos is in San Salvador op straat vermoord.

De aanslag werd gepleegd vlak voor zijn woning. Sedert 1974 was hij actief in het verzet. In 1984 liep hij over naar de regerings- kant en werd directeur van een instituut dat gelieerd is aan de christendemocratische partij van president Jose Npaoleon Duarte. Geen enkele groepering heeft de aanslag opgeëist. Men vermoedt dat het een guerrilla- actie is. Hij was in de ogen van het verzet namelijk een verrader.

Technische bijstand Nederland

Prof. Agema adviseert St Maarten en Saba

WILLEMSTAD — In het kader van het project strandverbetering cq. strand / oeverbescherming van St Maarten en de plannen van Saba van de Well's Bay ankerplaatsen en afmeer- faciliteiten voor jachten en een klein recreatiestrand te creëren, zal de Nederlandse deskundige prof. ir J.F. Agema van 27 februari tot en met 8 maart in de Nederlandse Antillen verblijven.

Agema zal het departement voor Ontwikkelings- samenwerking (Depos) in het kader van de technische samenwerking assisteren met het evalueren en toetsen van de plannen.

Maandag 27 februari zijn er besprekingen waarbij aanwezig zullen zijn vertegenwoordigers van het departement voor Ontwikkelings- samenwerking (R. James, F. de Windt, R. Schob, R. Cardose) een vertegenwoordiger van de vertegenwoordiging van Nederland voor Ontwikkelingshulp aan de Nederlandse Antillen (F. van Wittmarschen) en vertegenwoordigers van het adviesbureau Civil Engineering Caribbean (S. Martina en A. Treffers).

Van dinsdag 28 februari tot en met maandag 6 maart zal Agema een werkbezoek brengen aan St Maarten en Saba, waar hij de projectlokaties zal bezoeken om de thans op tafel liggende plannen te kunnen toetsen. Ook zal Agema de Bestuurscolleges ontmoeten.

Het werkbezoek van Agema zal worden afgesloten met een technisch eindadvies en een 'terms of reference' voor het vervolg van het project op St Maarten.

Mijnstaking bij moord vakbondsleider

LIMA — In Peru werd door zestigduizend mijnwerkers een staking van 24 uur gehouden uit protest tegen de moord op hun (militante) leider Saul Cantoral. Deze werd hoogstwaarschijnlijk het slachtoffer van een rechts doods- eskader. De staking viel samen met de begrafenis.

20 TOT 25%
KORTING
OP CASH AANKOPEN
Op alle maten
gegalvaniseerde en zwarte pijpen.
STAAL ANTILLEN/HERU NV
Kaya La Plata A-20 (Gasparito)/Tel.: 80945 - 80946

SIP vraagt Chili beperking persvrijheid op te heffen

NEW YORK — Het Interamerikaanse pers- genootschap SIP heeft bij president generaal Augusto Pinochet van Chili het verzoek gedaan een einde te maken aan alle "niet acceptabele pressie tegen het vrij functioneren van de informatiemedia in Chili.

Op de Chileense regering wordt ook een beroep gedaan om de rechts- zaken in te trekken welke aanhangig zijn in verband met overtredingen van de wet op de nationale veiligheid. Dit geldt voor Marcelo Contreras, verantwoordelijke uitgever en hoofdredacteur van het tijdschrift Apsi. Het SIP- verzoek dat vanuit de zetel van deze instelling in Miami werd verzonden was ondertekend door SIP- voorzitter Robert J. Cox uit South Carolina.

Veel interesse voor Curaçao

ITC-agenten positief over toekomst-perspectieven

WILLEMSTAD — De vijf vertegenwoordigers die het International Trade Center (ITC) heeft in Brazilie, Engeland, Nederland, de Verenigde Staten en Venezuela, zijn de afgelopen week op Curaçao geweest om hun beleid te evalueren, nieuwe ideeën te bespreken en het beleid bij te sturen waar nodig is. De vijf vertegenwoordigers toonden zich allen zeer optimistisch over de toekomst- mogelijkheden van het ITC en Curaçao. Gebleken is, aldus directeur John Sellers van het ITC, dat de vertegenwoordigers niet alleen succesvol zijn in de 'verkoop' van het ITC, maar van het eiland Curaçao in zijn totaliteit.

De vertegenwoordiger in Brazilie, Jose A. de Castro, is het langst aan het ITC verbonden. De vruchten van zijn werk werden gistermiddag duidelijk gedemonstreerd met de ondertekening van een tweetal huurcontracten met het Braziliaanse bedrijf Goldencau International Trading dat haar intrek neemt in het ITC. Vlak voor de persconferentie werden de contracten — die voor vijf jaar geldig zijn — getekend in aanwezigheid van gedeputeerde Eduardo Mendes de Gouveia.

EXPORT TOENAME

Tijdens de persconferentie wees De Castro op het feit dat de export vanuit Brazilie naar Curaçao in de afgelopen drie jaar sterk is toegenomen. In 1986 werd in totaal voor zes miljoen dollar naar Curaçao geexporteerd en in 1988 was dat al 26 miljoen dollar. Daar heeft het ITC een grote rol in gespeeld, aldus De Castro die meent dat deze vergrote economische belangstelling voor Curaçao ook gunstig is voor het ITC.

In de Verenigde Staten is John Smithies de vertegenwoordiger. Hij meent dat Curaçao in de Verenigde Staten en Latijns Amerika grote potentie heeft en wees in dit kader op de voorsprong van Curaçao op andere Caribische eilanden gezien de talenkennis van de lokale bevolking. Ook Titus van den Oever die in Venezuela is gevestigd, meent dat Curaçao voor Venezuela een grote rol kan spelen als schakel tussen Venezuela en Europa.

Een schakelpositie werd ook aan Curaçao toegekend door de Engelse vertegenwoordiger John Priestley die verklaarde dat in Engeland steeds meer belangstelling bestaat voor het Caribisch Gebied en Latijns Amerika. Bij de pogingen om deze markt te penetreren, zou het ITC een belangrijke rol kunnen spelen, aldus Priestley.

INTERNATIONAAL

In Nederland zit Els de Groot voor het ITC. Zij merkte op dat er steeds meer belangstelling bestaat voor dit eiland. Niet alleen in Nederland, maar ook in buurlanden zoals Belgie en Duitsland: er komen regelmatig verzoeken binnen om meer informatie en de verwachting is hoog dat dit concrete zakelijke resultaten tot gevolg zal hebben.

ITC- directeur John Sellers wees op het belang dat het ITC in deze landen is vertegenwoordigd. Het International Trade Center zou vermoedelijk lokaal alle kantoorruimtes kunnen verhuren maar, aldus Sellers, dat is beslist de bedoeling niet. "We zijn een internationaal trade center en het internationale aspect mogen we niet uit het oog verliezen. We streven er bij de verhuur van ruimtes in het ITC naar om een bepaald evenwicht te krijgen", aldus Sellers die verklaarde dat de directie tevreden is over de ontwikkeling van het ITC. "Er is een vijfjarenplan opgesteld en volgens dat plan zitten we met de huidige bezetting van het ITC op schema. Niemand kan verwachten dat het ITC op de eerste dag dat het center haar deuren opende, helemaal vol zat. Dat neemt tijd, zeker omdat we voor de opening geen echt produkt konden verkopen. Het waren slechts tekeningen op papier."

VOORUITGANG

Het management- team van het ITC is sinds januari uitgebreid met Jan McNeil die de leiding heeft over het Convention en Visitors Bureau. Zij pleitte gistermiddag voor steun van andere sectoren op Curaçao om het eiland in het buitenland te verkopen. "Iedereen heeft er baat bij als het ITC goed loopt: van hotels tot winkels en restaurants", aldus Jan McNeil gistermiddag.

Gevraagd naar zijn ervaringen als directeur van het ITC, antwoordde Sellers dat hij steeds meer de bereidheid waarneemt om de schouders onder het vele werk te zetten dat nog verricht moet worden om Curaçao succesvol te maken. "Dat is een vooruitgang. Er zijn andere zaken die nog steeds verbeterd moeten worden, maar als de bereidheid er is, is dat een goed begin", aldus Sellers.

Resultaat Hoek Loos beter dan verwacht

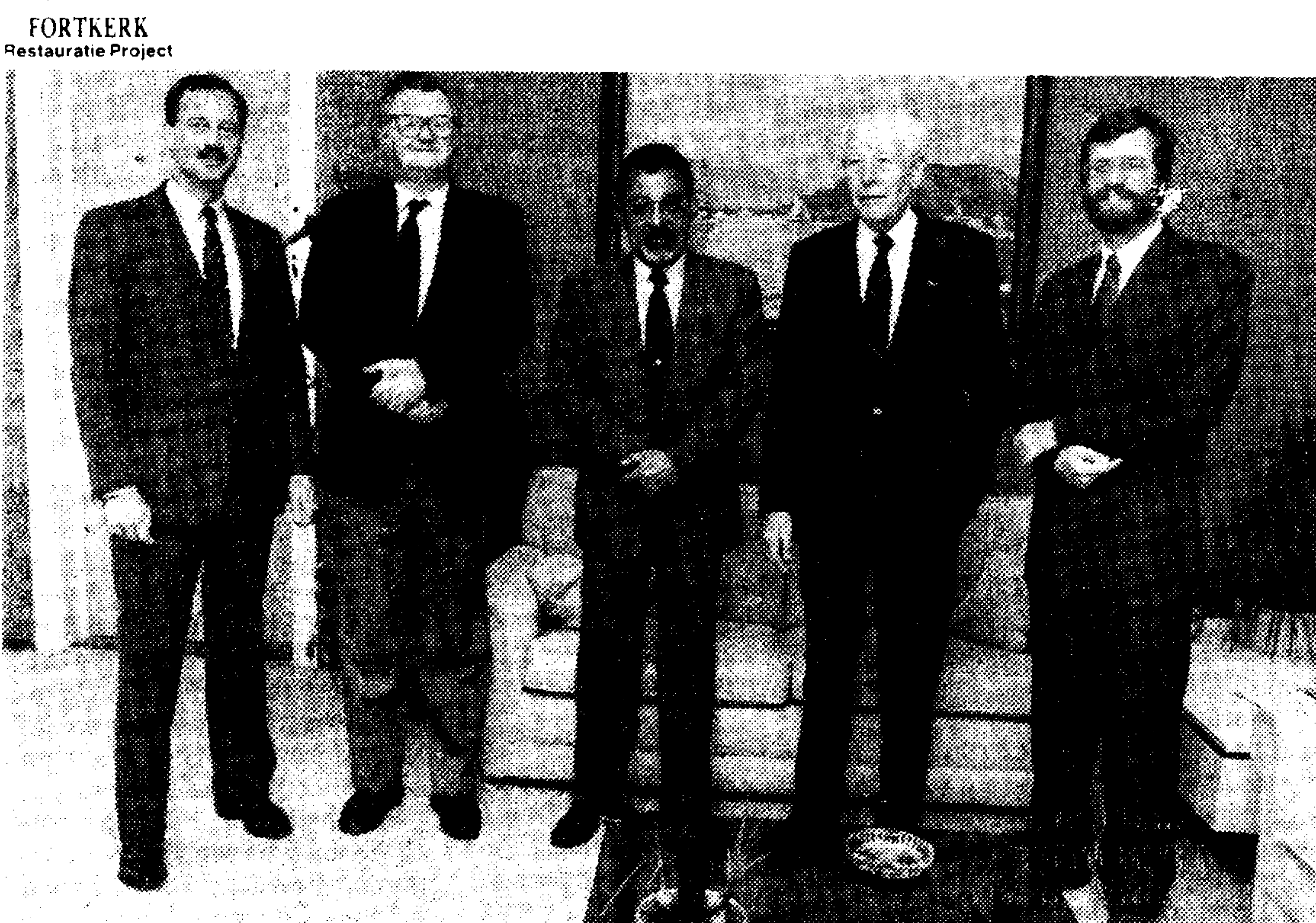
WILLEMSTAD — Hoek Loos (industriële gassen) heeft vorig jaar een beter resultaat behaald dan was voorzien. De winst zal volgens het bedrijf uitkomen op 26,5 miljoen tegen 24,1 miljoen gulden in 1987.

Vooral de resultaten in Nederland liggen op een hoger niveau. Dit is voornamelijk veroorzaakt door betere resultaten in de apparatensector en beheersing van de kosten. Daarnaast trad er een lichte verbetering op bij enkele deelnemingen.

De commissarissen van Hoek Loos hebben besloten de vacature, die is ontstaan door het vertrek van directie- voorzitter ir H.A. Wisman niet te vervullen. De directie zal gezamenlijk worden gevoerd door de huidige directeuren, jr J.P. Jager Bruining en mr A.C. van Tienhoven. Wisman stapte op 1 januari jongstleden na ruim een jaar al weer op bij Hoek Loos wegens verschil van inzicht over de bestuurlijke structuur van de groep en over delen van het beleid.

Twee commissies zamelen geld in voor restauratie Fortkerk

FORTKERK
Restauratie Project



VORIGE WEEK werden in het kabinet van de gevolmachtigde minister van de Nederlandse Antillen in Den Haag besprekingen gevoerd tussen twee commissies die de middelen bijeen trachten te brengen voor de restauratie van de Fortkerk in Fort Amsterdam op Curaçao.

Gevolmachtigde minister Edsel (Papy) Jesurun werd tijdens die ontmoeting volledig geïnformeerd over de deplorabele toestand waarin de monumentale Fortkerk zich thans bevindt en waarom de kerk gesloten diende te worden voor het publiek. De gevolmachtigde minister zegde alle steun toe aan de commissies bij het bereiken van hun doelstelling.

Zoals bekend, is op Curaçao een commissie fundraising restauratie project Fortkerk geïnstalleerd, die onder voorzitterschap staat van mr Otto Linker. In Nederland is op initiatief van P. Elfferich, oud-lid van de Eerste Kamer, ook een commissie gevormd met hetzelfde doel.

Prof. Jelle Zijlstra, oud-minister- president van Nederland en oud-president van de Nederlandse Bank, treedt op als penningmeester van deze commissie. Tevens zijn lid dr W. de Kwaadsteniet, lid van de Tweede Kamer, prof mr W. de Gaay Fortman, dr H.M. Franssen, dr G. Zoutendijk en Evert Mathies.

De Curaçaose commissie sprak haar dank uit aan deze 'Vrienden van Curaçao' voor het werk dat zij ten bate van de restauratie van de Fortkerk zullen verrichten.

Foto (vlnr): Linker, Mathies, Jesurun, Elfferich en ds Cor Schaap die onlangs als dominee van de Fortkerk afscheid nam van Curaçao.



WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12.00 uur lokale tijd:
Licht tot half bewolkt met een enkele plaatselijke bui.
Zwakke tot matige wind uit oostelijke richting.

Weeroverzicht:
De storing die gisteren ons weer beïnvloedde, is snel in westelijke richting weggetrokken, waardoor het windveld geleidelijk zal normaliseren. De vochtigheid en onstabiliteit zijn echter nog voldoende om in de komende 24 uur op de Benedenwindse eilanden een enkele plaatseli ke bui tot ontwikkeling te doen komen.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen 0800 L.T. **Afgelopen 24 uur**

Station	Het weer	Max	Min	Neerslag mm
Aruba	licht bewolkt	--	--	35.2
Bonaire	licht bewolkt	29	17	14.5
Curaçao	licht bewolkt	27	22	5.6
St. Eustatius	half bewolkt	25	22	1.2
St. Maarten	half bewolkt	27	23	5.9
Amsterdam	zwaar bewolkt	07	-4	0.3
Boston	licht bewolkt	04	-12	00
Chicago	zwaar bewolkt	-1	-13	00
Detroit	half bewolkt	-1	-10	00
Kingston	zwaar bewolkt	32	21	0.4
Miami	zwaar bewolkt	27	21	1.3
New York	geheel bewolkt	06	-7	00
Paramaribo	zwaar bewolkt	32	22	13.0
Port of Spain	zwaar bewolkt	32	21	00

'HET PUBLIEK HEEFT OM ACTIE DOOR POSNER'S GEVRAAGD'

Lokale luierfabrikant vindt een gehoor bij rechtbank:

Rechter acht actie Posner's Agencies niet onrechtmatig

WILLEMSTAD — Rechter mr B.L.M. van Otterdijk is niet de mening toegedaan dat de actie van de luier- importeur Posner's Agencies de lokale luierfabrikant in discrediet heeft gebracht. "De strekking van de verklaring is er niet op gericht de moeders van Curaçaose luier-kinderen er toe te bewegen de luiers van Posner's Agencies te kopen, maar om gedaan te krijgen dat de luiers van Posner's Agencies tegen een lagere prijs aangeschaft kunnen worden", aldus de rechter.

Hij oordeelde verder dat Posner's Agencies geen invloed had op de uitslag van de enquête, ondanks het feit dat deze importeur de actie coordineerde: het welslagen van de actie was volledig afhankelijk van de medewerking van de bevolking die de lijsten moest ondertekenen. Bovendien moet er nog een politieke beslissing genomen worden over het al dan niet handhaven van de marktbescherming. De rechter wees vanmorgen alle eisen van de lokale luier-fabrikant af en veroordeelde deze in de kosten van het kort geding.

De Amigoe berichtte al eerder over het kort geding dat de lokale luierfabrikant Diasan NV tegen Posner's Agencies had aangespannen. Zoals bekend heeft Posner's Agencies ruim zevenduizend handtekeningen bij de minister van Handel, Industrie en Werkgelegenheid ingediend van moeders die willen dat de marktbescherming op geimporteerde luiers wordt afgeschaft omdat de lokale luiers van slechte kwaliteit zouden zijn.

Aan de actie werd de nodige aandacht besteed in kranten en via de radiostations. Dat was de reden voor Diasan om juridische stappen te ondernemen, omdat de luierfabrikant van mening is dat Posner's Agencies de naam van de lokale luiers bezoedeld. Met name had Diasan NV bezwaar tegen de verklaring die bij de minister was ingediend en de radioreclame die was gevoerd om de mensen aan te sporen de actie te ondersteunen.

Voor wat betreft de oproep aan de moeders om te tekenen, verklaarde de rechter vanmorgen dat dit niet onrechtmatig was omdat geen namen werden genoemd in de reclame: niet van de produkten of de lokale luier- fabrikant en evenmin werden de namen genoemd van merken die Posner's importeert.

Over de mogelijke onrechtmatigheid van de actie in zijn totaliteit, stelde de rechter dat om de eventuele ondeugdelijkheid van de lokale luiers aan te tonen er beter door een consumenten- organisatie een vergelijkend onderzoek verricht had kunnen worden. Posner's Agencies had evenwel verklaard dat de lokale consumenten- stichting niet bereid was een dergelijk onderzoek in te stellen en die stelling is niet omstreden door Diasan.

Volgens de rechter heeft Posner's Agencies op goede gronden voor deze actie gekozen waarbij het algemeen belang boven het eigen belang van Posner's gaat, alhoewel, volgens de rechter, Posner's Agencies meer zorgvuldigheid had kunnen betrachten.

NIET BEINVLOED

Het is volgens de rechter niet mogelijk geweest voor Posner's om de uitslag van de actie te beïnvloeden: niet alleen was het bedrijf afhankelijk van de bereidheid van de moeders om te tekenen, maar bovendien moet de regering een politieke beslissing nemen. De rechter meent wel dat Posner's Agencies ook economisch eigenbelang bij de actie heeft, maar hij noemde dit van ondergeschikt belang omdat Posner's Agencies pleit voor afschaffing van marktbescherming en dat tot gevolg zal hebben dat ook andere merken de markt kunnen betreden met kwalitatief vergelijkbare produkten.

Posner's Agencies kan volgens de rechter niet van een onrechtmatige daad beschuldigd worden: het bedrijf heeft zich op verzoek van anderen, kritisch geuit over de produkten van Diasan NV en die kritiek wordt — gezien de uitslag van de actie — door vele anderen gedeeld, aldus de rechter. "Het publiek was kennelijk al langer van oordeel dat de kwaliteit van de luiers van Diasan NV verre van vlekkeloos was", aldus mr Van Otterdijk in zijn vonnis.

"Restaurant La Bistroëlle"
Elk weekend een
menu gastronomique van 5 gangen
voor slechts f. 49.50
Voor reserveringen bel:
70408 - 76929
La Bistroëlle
Restaurant
"La Bistroëlle"

Faillissement

Antillian Seafood n.v. is failliet. Vanmorgen is bij de rechtbank het faillissement over het visverpakkingsbedrijf aan de Motetwerf uitgesproken.

Het bedrijf was bekend als leverancier van garnalen aan hotels en restaurants. Tevens exporteerde Antillian Seafood naar Aruba. Het faillissement is aangevraagd vanwege een schuld van onder meer 55.000 gulden. Tevens zou een lokale bank enige vorderingen op dit bedrijf hebben.

Aanhoudingen

WILLEMSTAD — Op Fleur de Marie zijn twee mannen aangehouden op verdenking van drugsbezit. L.E. (26 jaar) en V.v.A. (15 jaar) hadden pakjes met op base lijkende poeder bij zich. Zij zijn overgebracht naar het politiebureau voor nader onderzoek.

Een patrouille van Rio Canario nam op de F.D. Rooseveltweg N.R. (32) in arrest. Eveneens in verband met drugsbezit.

Twee andere mannen van 25 en 26 jaar zijn voor verder onderzoek meegenomen naar het bureau nadat de politie hen bij een controle te Pietermaai, Nieuw Nederland en Cher Asile aanhield. De oudste man (G.J.) werd reeds gezocht door de recherche, de ander vernielde auto's voordat de politie ingreep.

Tegen zeven mannen is proces verbaal opgemaakt wegens diefstal en verduistering. Ook twee mannen waarvan de een zonder te betalen met twee nieuwe hemden een winkel wou verlaten en de ander zich verdacht gedroeg toen de politie informeerde naar de goederen en de portemonnaie met vreemde valuta die in zijn bezit waren, zijn voor verhoor meegenomen.

VERKOOPPUNTEN AMIGOE

LOSSE NUMMERS van de Amigoe zijn verkrijgbaar bij:
Boekhandel Van Dorp/Eddine: Curaçao Plasa Hotel, Punda, Princess Beach Hotel, Promenade, Schottegatweg Oost, Otrobanda en Hotel Las Palmas, Caribbean Hotel Casino, Holiday Beach Hotel, Bookshop Hato
Paul Maduro Enterprises, vertrekhal Hato
Celia, Postkantoor
Boekhandel Mensing, Punda
Mensing's Gaminada
Boekhandel Salas
Fatima Minimarket, Berg Altena 96
Gallery Salas (Zuikertuintje)
Novo's Book and Giftshop
Saliña Snack
Cafeteria/Restaurant Saliña
Samsom
Gasora nv, Caracasbaaiweg
Armara Liquor Store, Sta. Rosaweg 188
Sousa, Cas Coraweg
Toko Mangusá, Cas Coraweg
Ritz Centrum, Mahaai
Kort, Rio Canario
Cerrito Supermarket, Schottegatweg Oost
Nos Hollandse Bakkerij, Ilandweg
Jean Louis Liquor Store, Gosieweg
Bloempot Book and Toyshop
El Chico, Wolkstraat
Marin, Breedestraat
La Bonanza (O)
Nos Tienda, Hospitaal
Shon Ma Center, Welgelegen
Boekhandel Sta. Maria, Winston Churchillweg
La Estrella, Winston Churchillweg
Toko Las Palmas, Schonegevelstraat
Eddy's, Colebra Berde
Edmy Liquor Store, Ronde Klip
Toko Fruteria Cerra de Agua, Mahuma
Toko Livramentoe, Jongbloed
Pita Supermarket, Praïrieweg

WILLEMSTAD — In het afgelopen etmaal zijn bij de politie elf meldingen van een aanrijding binnengekomen. Vier verkeersdeelnemers raakten lichtgewond. Men schat de blikschade op 2100 gulden.

'Point of no return'

Seminar van één week reorganisatie overheid

WILLEMSTAD — De in 1986 ingezette reorganisatie-operatie bij het eilandgebied Curaçao, die onvermijdelijk was geworden door de slechte financiële situatie raakt in een nieuwe fase. Het Alternatief Plan met als doelstelling de reductie van de personeelskosten is achter de rug en er zal een momentopname van de hele organisatie gemaakt worden. Dit is de doelstelling van het diensthoofdenseminar, gehouden op initiatief van het Bestuurscollege, dat maandag 20 februari van start gaat in het ITC en dat een hele week zal duren. Aldus een bericht van de afdeling Public Relations.

In december werden alle diensthoofden benaderd door het Bestuurscollege om schriftelijke verslag uit te brengen over hun formatie. Het seminar is een vervolg op dit verzoek, met als doel het afronden van de momentopname. Uit de momentopname zal blijken waar de knelpunten liggen en hoe die kunnen worden opgelost.

Voor de meest urgente knelpunten zal op korte termijn een oplossing gezocht worden. Tegelijkertijd zal gestart worden met de ontwikkeling van een beleid ten aanzien van de reorganisatie van het eilandgebied, want de reorganisatie heeft een 'point of no return' bereikt.

"De vraag is niet of er gereorganiseerd moet worden, maar hoe en in welke richting er gereorganiseerd zal worden. De bedoeling is dat diensthoofden een belangrijke bijdrage leveren bij het ontwikkelen van het organisatie- beleid. Een organisatie- beleid dat moet inspelen op het spanningsveld waarin het eilandgebied zich bevindt", aldus de PR-afdeling.

Het is de bedoeling dat de diensthoofden worden begeleid door de commissie Reorganisatie en Efficiëntie- bevordering, die het Bestuurscollege heeft geadviseerd drs J.C. Franssen uit Nederland over te laten komen. Dranssen is directeur Organisatie en Informatievoorziening van het Nederlandse ministerie van Binnenlandse Zaken. Ook een lokale consultant is ingehuurd voor deze gelegenheid.

Tot zover de PR-afdeling.

ENNIA Captive Management N.V. opgericht

WILLEMSTAD — Met het oog op de steeds grotere rol welke zogenaamde Captives spelen in de internationale verzekerings- wereld, als ook de groeiende belangstelling voor de Nederlandse Antillen als vestigingsplaats van Captives heeft Ennia Caribe besloten over te gaan tot het oprichten van een vennootschap voor het "beheren" van dergelijke captives.

Captives zijn verzekeringsmaatschappijen die worden opgericht door multinationale ondernemingen met het doel om uitsluitend eigen verzekerings- belangen te regelen. Omdat verzekeren nu eenmaal een gespecialiseerd vak is, wordt vervolgens het beheer in handen gegeven van professionelen.

Doordat deze captives ook gebruik kunnen maken van de gunstig off-shore belasting- faciliteiten zijn de Nederlandse Antillen bij uitstek geschikt om ook in dit opzicht een belangrijke rol te gaan spelen.

Ennia Captive Management nv, zoals de pas opgerichte maatschappij heet, heeft een maatschappelijk kapitaal van vijftigduizend gulden. De internationale contacten welke Ennia Caribe heeft, hebben inmiddels al geleid tot het tot stand komen van het eerste management contact.

Tot zover een persbericht van Ennia Caribe.

CBH-OPV heeft zich al aangemeld

Referendum bij Anthony Veder voor nieuwe vakbond

WILLEMSTAD — Landsbemiddelaar Migda Schill- Maria is bezig met een onderzoek om na te gaan of er bij Anthony Veder een referendum gehouden moet worden om te bepalen welke vakbond het personeel gaat vertegenwoordigen. De havenvakbond CBH-OVP heeft zich vanaf het begin aangemeld als vakbond en is zelfs van mening dat er geen referendum gehouden hoeft te worden.

Sinds de Boneco het personeel van Anthony Veder niet meer vertegenwoordigt, is de CBH-OVP bezig geweest de nieuwe vakbond te worden. Nadat de bond de directie van Anthony Veder hierover had benaderd, heeft de directie op haar beurt de landsbemiddelaar gevraagd een referendum te organiseren.

"Ik ben bezig met het noodzakelijke onderzoek voor een referendum. In principe kunnen alle vakbonden daaraan mee doen. De CBH-OVP zal in ieder geval meedoen omdat deze vakbond al vanaf het begin gevraagd heeft het personeel te mogen vertegenwoordigen. Bovendien zegt de vakbond grote steun te hebben van het personeel", aldus landsbemiddelaar Migda Schill- Maria in gesprek met de Amigoe.

Volgens verschillende berichten zou de CBH-OVP niet tevreden zijn over de houding van de directie van Anthony Veder in deze zaak. De directie zou proberen het personeel te beïnvloeden om elke vakbond buiten de deur te houden. De landsbemiddelaar: "bij mij heeft de vakbond geen klacht ingediend. Wel is gesteld dat een referendum overbodig zou zijn, maar dat moet ik nog onderzoeken. Ik ben wel van mening dat de vakbond zich wat rustiger zou moeten houden. Ze zijn immers nog geen officiële vertegenwoordiger van het personeel. Ik verbaas me over de uitlatingen: de bond heeft nog helemaal geen recht van spreken."

De landsbemiddelaar heeft inmiddels met beide partijen gesproken en moet nu alle overlegde stukken doornemen, alvorens ze een besluit kan nemen.

'Banco di Caribe Pier' te Westpunt



...De 'Banco di Caribe Pier'...

WILLEMSTAD — De bouw van een aanlegsteiger op de vissersbaai te Westpunt is in de eindfase gekomen. De 'Banco di Caribe- Pier' (een geschenk van de gelijknamige bank- instelling aan de Curaçaose bevolking) is 26 meter lang, hiervan gaan 20 meter de zee in.

Aan de uiterste punt van de pier is de zee 3 meter diep, zodat ook grotere boten, maar ook jachten , politie- boten, duikersboten en zelfs iets grotere schepen voor duik- cursussen (bijvoorbeeld de 'Antillean Agressor'), kunnen aanmeren.

De pier kan ook een bijdrage leveren aan het toerisme op ons eiland. Het wordt nu namelijk mogelijk om een boottochtje langs de zuidkust te laten eindigen of rusten op Westpunt, alwaar men dan een hapje kan eten of wat kan drinken.

Bij de bouw van de pier is rekening gehouden met de diverse weertypen, vooral met de Zuidwesten winden, die bij tijd en wijle grote schade aanrichten op de lokale stranden. De pier, die door de firma Havenwerk is gebouwd, zal in maart officieel in gebruik worden genomen.

De bankinstelling heeft inmiddels bekend gemaakt dat er behalve de pier ook andere faciliteiten ter hand zijn genomen op Westpunt. Zo is bijvoorbeeld het oude botenhuis, dat in vervallen staat verkeerde, geheel afgebroken en zal er op dezelfde plek een nieuw botenhuis opgezet worden.

De grote lier, om visserboten uit het water te trekken voor onderhoud en reparatie, zal weer in orde gemaakt worden.

De kosten van deze verbeteringen en verfraaiïgen lopen in de 70 duizend gulden.

Verschillende andere voordrachten

Minister Woodley kandidaat gezaghebber Sint Eustatius

WILLEMSTAD — De huidige minister van Onderwijs, Ellis Woodley is door de Democratische Partij van Sint Eustatius voorgedragen als één van de mogelijke kandidaten voor de functie van gezaghebber. In november dit jaar zit de termijn van gezaghebber George Sleeswijk erop. Ook hij is voorgedragen als kandidaat voor een tweede periode, maar volgens Sleeswijk zelf ambieert hij dit niet.

De coalitie- partij WIPM van Sint Eustatius heeft drie kandidaten voorgedragen. De eerste kandidaat is Erwin Timmer die nu nog op de afdeling Personeelszaken van de centrale regering werkt. Timmer werkte vroeger bij het departement van Sociale Zaken en heeft vervolgens een rechtenstudie gevolgd aan de Universiteit van de Nederlandse Antillen. In die tijd was hij ook zeer actief binnen de studenten- vereniging. Naast Timmer worden de kandidaten Carl Lisock en Luis Brown voorgedragen.

De oppositie- partij DP heeft ook drie kandidaten voorgedragen: dat is de voormalige gedeputeerde van Onderwijs, Julian Woodley en de huidige minister van Onderwijs Ellis Woodley. De derde kandidaat is partij- leider Dennis van Putten. Met name die laatste kandidatuur roept veel twijfel op, omdat een gezaghebber een niet- politieke functie is.

Er is veel kritiek geweest op gezaghebber George Sleeswijk. Niet alleen op Sint Eustatius zelf, maar ook van zijde van Curaçao zijn vaak vragen gesteld over de vele reizen die Sleeswijk maakt op kosten van de overheid.

Nu de kandidaten bekend zijn gemaakt, oogst met name de voordracht van de huidige minister van Onderwijs veel opzien. Niet alleen is ook hij een politicus in hart en nieren, maar men vindt het vreemd dat een minister de functie van gezaghebber zou ambiëren.

Vanaf
MAANDAG 20 februari
t/m
WOENSDAG 22 februari
zijn wij wegens
INVENTARISATIE GESLOTEN
MENSING'S caminada

PROGRAMA EDUCACIONAL PROGRESIVO
YMCA di ARUBA

Cursonan lo cuminza Dialuna, 20 Februari

ARTESANIA — DECORA BOLO
BREIEN — MAQUILLAJE
COSTURA — SNACKS
CUMINDA CRIYOYO — TRAHA BOLO y CUKI
CUMINDA CHINES/INDONES/SURINAME

Duracion pa cada curso:
1½ ora/siman, 1 bez/siman, pa 14 siman.

Inscripcion: San Nicolas 45303/45746
Dakota 23072

General Air Services Inc.
Groundhandlers & Representatives for Airlines

General Air Services N.V. establesi na 1972 y netamente Arubiano tin e placer di participa di a habri portanan di su

TRAVEL BUREAU DIVISION

situa na

ELLEBOOGSTRAAT 23, ORANJESTAD, ARUBA

GENERAL TRAVEL BUREAU lo encarga cu ventas y gustosamente brinda consulta di viajes en general na un y tur.

Momentaniamente, nos ta agente authoriza pa aerolineanan di A.L.M., AVENSA, LINEA AEROPOSTAL VENEZOLANA-L.A.V., y LINEAS AEREAS DE ESPAÑA-IBERIA, cual tur ta cubri un teritorio extenso internacional.

Nos personal capacita lo brindabo tur consejo, muy en particular ariba e ventajanan no conoci pa [illegible]/o comun.

Nos horario ta Dialuna pa Diabierna
08.00 - 12:00; 2:00 - 5:00
Tel. 26609, 26359, 34717
Fax. 33048, Telex 5028.



Bon bini den bo agencia di viajes, unda bo inversion den placer of negoshi ta yega mucho mas leeuw di bo destinacion.

ORANJESTAD — In Nederland heeft de Rijksvoorlichtings- dienst bekend gemaakt "omdat Koninginnedag 30 april 1989 op een zondag valt, is besloten, in overeenstemming met het Koninklijk Besluit van 24 april 1980 (Staatscourant 29 april 1980 nummer 83) de viering te la[illegible] plaatsvinden op zaterdag [illegible] april 1989". Minister- pre[illegible]dent Lubbers heeft dit in [illegible] brief aan de stichting van [illegible] Arbeid meegedeeld. Verwa[illegible] wordt dat op Aruba en in de N[illegible]derlandse Antillen dit vo[illegible]beeld zal worden gevolgd.

The New
Club Scaramouche
BLVD. SHOPPING MALL - ORANJESTAD, ARUBA

GRAND FINAL WEEKEND
Vrijdag - MUSICAL TIME samen met PAPITO I SU DOBLE SABOR en $2 Bar
Entree: *f*. 15.-

Zaterdag - Grand Final D.J. Marathon
Verschillende lokale DJ's samen met THUNDER & LIGHTNING
Entree: *f*. 7.50

VANAF 19 FEBRUARI IS CLUB SCARAMOUCHE GESLOTEN!

Nederlander in Brazilië

Voorvechter landlozen met dood bedreigd

SAO PAOLO — De van oorsprong Nederlander zijnde Rene Parren die pastoraal werkzaam is in de Braziliaanse deelstaat Sao Paolo is met de dood bedreigd door grootgrond- bezitter Serafim Roudrigues de Morais. Parren die voorheen als priester werkzaam was in het aartsbisdom Sao Paolo is ook na zijn huwelijk pastoraal actief gebleven, vooral onder de bezitlozen.

Parren is al tientallen jaren woonachtig in Brazilie en heeft steeds gewerkt onder de landloze boeren. Het bericht van de bedreiging met de dood is afkomstig van de Pastorale commissie voor het grond- bezit in de stad Andradina. Eerder deze maand heeft hij 130 families aangevoerd bij de bezetting van het land van Roudrigues de Morais. Deze heeft nu gezworen hem te zullen doden.

ILLEGAAL

Volgens de kerkelijke organisatie heeft Roudrigues de Morais in 1965 op illegale wijze het [illegible] bezet. Hij verwijderde namelijk de [illegible] dems- papieren [illegible]. Onder leiding van Parren hebben zij [illegible] terugveroverd.

Parren heeft in [illegible] talrijke [illegible] gevoerd. In het verleden is hij [illegible] ook meermalen met de dood bedreigd. [illegible] deze bedreigingen [illegible] het op[illegible] heid [illegible]. Hij heeft gezegd zich niet te laten intimideren en [illegible] werk voor de landloze boeren voort zetten.

HONDERDEN DODEN

De strijd om grond voor landlozen heeft in de afgelopen jaren in Brazilie vele honderden doden geeist. Onder hen waren ook priesters en religieuzen. Meer dan 140 geestelijken en pastorale werkers zijn met de dood bedreigd. Onder hen bevinden zich ook de Nederlandse priesters Koopman en Van der Heijden.

ORANJESTAD — *Ondanks het feit dat voor gistermiddag een vergadering op het programma stond tussen de vakbond FTA, de werkgevers- organisatie in de bouw, WAB, met de [illegible], besloten de werknemers in de morgenuren het werk neer te leggen bij de in aanbouw zijnde uitbreiding van Casa del Mar.*

De werknemers bleven niet ter plaatse, maar gingen te voet naar de andere in aanbouw zijnde projecten, zoals Americana Aruba en Hyatt Regency, om de collega's aldaar over te halen ook het werk neer te leggen.

WEGENS ECONOMISCHE SITUATIE

Ook onveiligheid op straat en door guerrilla spelen [illegible]

Exodus uit Peru begonnen

LIMA — Meer dan 150.000 Peruanen hebben in 1988 hun land de rug toegekeerd en emigreerden. Dit is het drievoudige van het aantal Peruaanse migranten in 1987. Zo blijkt uit de officiele statistische gegevens. Dit heeft te maken met de slechte economische toestand in hun land.

Een duidelijk bewijs voor deze exodus vormt het gebouw op een hoek in het centrum van Lima waar de Migratie- dienst is gevestigd. Daar vormen zich namelijk lange rijen van mensen die Peru voorgoed willen verlaten waartoe zij een paspoort nodig hebben.

OVERNACHTEN

[illegible]

Volgens [illegible]

[illegible] de onzekere economische [illegible] is gerakt. [illegible] daarbij een rol dat de straatcriminaliteit is toegenomen. Tenslotte is ook de toenemende activiteit aan de verschillende guerrilla- groepen welke in Peru opereren [illegible] vertrek zijn in [illegible] hebben heel gewoon geworden.

In 1988 kwam de inflatie uit op 1.722 procent. Het aantal doden sedert de guerrillastrijd in 1980 uitbrak is al gestegen tot twaalfduizend. Degenen die willen vertrekken behoren tot alle geledingen van de maatschappij. De groep [illegible]

[illegible]

richt op de Verenigde Staten. [illegible]

MEERGESCHOOLDEN

De meergeschoolden zoeken bij voorkeur een land in Latijns Amerika op om zich te vestigen. Juist in deze groep speelt [illegible] in een [illegible] [illegible] Degenen die [illegible] boodschap [illegible].

Moskovicz Sr in arm genomen

Mogelijk proces over Rushdie-boek in Nederland

MAASTRICHT — In opdracht van een Moslim- organisatie in Nederland [illegible] Maastrichtse advocaat mr M. [illegible] [illegible] Nederlandse vertaling van The Satanic Verses van Salman Rushdie kan worden tegengehouden.

De stichting World Islamic Mission Nederland die de belangen behartigt van de Moslims uit Suriname, Pakistan en India, heeft de jurist gevraagd te onderzoeken of het boek volgens het Nederlandse recht [illegible] [illegible].

NIET KHOMEINI-ACHTIG

Daarvan hangt het af of er een kort geding wordt aangespannen. Daar ziet het volgens hem wel naar uit. In relatie tot de vrijheid van Godsdienst heeft ook de vrijheid van drukpers zijn grenzen. Zo meent hij.

Hij wijst er met nadruk op dat deze groepering niet op een Khomeini- achtige wijze tegen het boek wil ageren. Het gaat louter om een juridische benadering. Uitgeverij Veen in Utrecht hoopt de vertaling van het boek van Rushdie onder de titel De Duivels- verzen in het [illegible] jaar op de markt te brengen.

BOEKHANDEL BEDREIGD

Bij de Nederlandse boekhandel is [illegible] het boek van Rushdie. Veel boek- winkels hebben een lijst met tientallen bestellingen liggen voor dit [illegible] boek. Dit wordt op het voorbeeld in Groot Brittannie [illegible]. De nieuwe oplage verschijnt over drie of vier weken. Een Amsterdamse boekhandel welke het boek [illegible] in de etalage [illegible] kreeg een telefoontje met de waarschuwing dat de zaak in brand zou worden gestoken als men niet onmiddellijk de verkoop stopte.

De Nederlandse ambassadeur in Teheran is op het ministerie van Buitenlandse Zaken [illegible] protesteerde [illegible] krachtig tegen de opmerking van minister Hans van den Broek van Buitenlandse Zaken dat de oproep van Khomeini om Rushdie te vermoorden een oproep voor internationaal terrorisme inhoudt. Aldus Reuter.

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT

Aruba's Hottest Late Night Disco.
CLUB VISAGE
NEW GIANT BILLIARD PALACE.
De beste Pizza haalt U bij Gaspare TAKE AWAY TEL.: 33541 PIZZA
Geopend van 3.00 p.m. tot 06.00 a.m.

GOLDEN TULIP ARUBA CARIBBEAN RESORT & CASINO
Marquet Twins & Company
a selfcontaining show
daily curtain time [illegible] p.m.
except Mondays.

Een goed verzorgde CATERING voor welke gelegenheid ook, bel 24544
PAPIAMENTO Restaurant

Gezellige sfeer, goede service vindt U in RESTAURANT CATTLE BARON
Wij verwachten U voor lunch (12.00-3.00), HAPPY HOUR (6.00-7.00) of dinner
Telefoon 22977 of 27833

Boulevard Theatre
Today at 9:15
"THE NAKED GUN"
comedy 14 yr.
Midnight Friday & Saturday at 12:00
"OLYMPIX AFFAIR"
sex movie 18 yrs.
Matinee Sunday at [illegible]
"LET THE BALLOON GO"
all ages

Drive-In
Today at [illegible] & 12:00
"OVERBOARD"
comedy 14 yrs.

Deloitte Dijker Van Dien
Accountants

Deloitte Dijker Van Dien is een meerdisciplinaire organisatie waarvan de kernactiviteiten zijn: Accountancy, Belastingadvies en Organisatieadvies.
Bij het streven naar topkwaliteit staan voor Deloitte Dijker Van Dien klantgerichtheid, de mens en vakinhoudelijke deskundigheid centraal.
De internationale dienstverlening vindt plaats binnen het samenwerkingsverband met Deloitte Haskins & Sells International.

In verband met de groei van onze praktijk zoeken wij voor onze vestiging Aruba een

ASSISTENT-ACCOUNTANT (M/V)

Functie-vereisten:
— VWO-niveau
— goede contactuele eigenschappen

Geboden wordt:
— een zelfstandige functie met doorgroeimogelijkheden
— een prima salaris
— uitstekende arbeidsvoorwaarden.

U kunt Uw schriftelijke sollicitatie met curriculum vitae sturen naar:

Deloitte Dijker Van Dien
t.a.v. de heer E.G. van de Ven, RA
P.O. Box 307
Oranjestad, Aruba.

Telefonisch kunt U inlichtingen inwinnen onder tel.no.: 21647.

AGENDA
ARUBA

JONGE
BOLS
Elke dag een glaasje

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

TELEFOON: 24333. Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316. Pageboy: 127-743.

TELEFAX: 22368.

BANKREK. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I: 20.15 uur *The Naked Gun* (comedy, 14 jr.); 24.00 uur *Olympix Affair* (sex movie, 18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 + 24.00 uur *Overboard* (comedy, 14 jr.).

*****

BOTICA'S (nachtdienst)
Eagle, tel.: 29011/26152.

*****

DOKTER HART KINDER-POLIKLINIEK (Shakespearestraat 13, tel.: 27263/24300): spreekuren maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30/14.30-17.30 uur; zaterdag van 08.30-12.00 uur.

*****

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard 34, tel.: 21777): dra N. Alvarez-Quezada, Venezuelastraat 21, tel.: 25050.

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

TELEARUBA
VRIJDAG: 18.00 Paw Paw Bears; 18.30 How things work; 18.45 Highway to heaven; 19.30 Ripiti y gana; 20.00 Telenoticias; 20.30 Movie of the week; 22.00 CNN international news; 22.44 Special; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

ZATERDAG: 18.00 Galapagos: «How they got there»; 19.00 Style with Elsa Klensch; 19.20 Big story; 19.30 Story of Rock 'n Roll: «Piano Man»; 20.00 Golden Girls: «Nice and easy»; 20.30 Estreno: «Chinese Boxes»; 22.00 CNN international news; 22.45 Yesterday's dream (deel 6); 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

*****

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

STICHTING ZIEKENVERPLEGING ARUBA
DOKTER HORACIO E. ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300)
Bezoekuren:
Kinderafdelingen: doorlopend bezoek van 08.00-20.00 uur; andere afdelingen: van 11.00-12.00/15.00-15.45/18.30-19.30 uur.
Rookverbod:
Er is een algemeen rookverbod in het hospitaal. Slechts op enkele recreatieplaatsen in het hospitaal mag er gerookt worden.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652/22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaaistraat 8 (boven).

ARUBA DOMINO BOND: 19.30 uur algemene vergadering - Trappersclub.

*****

ZATERDAG
DIVERSEN
SPORT
ZWEMVERENIGING 'ARUBA MARLINS' **(dinsdag + donderdag)**: 17.30-18.30 uur zwemlessen - Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel.
(zaterdag): 14.00-16.00 uur zwemlessen (dipl. A, B, C, D, E en F) voor kinderen en volwassenen - POVA-zwembad.

STICHTING SCHOOLZWEMMEN: iedere zaterdagmorgen van 10.30-11.30 uur zwemles in de zee voor het Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel.

SOFTBALL: 12.00 uur Olympic vs Gaby's Sportshop; 14.00 uur Blue Stars vs Rowigini's; 16.00 uur Joey's vs Aruba Video Center - Caribe-terrein.

GOLDEN TULIP ARUBA CARIBBEAN HOTEL: **t/m 8 maart** van 10.00-22.00 uur gelegenheid tot bezichtiging van de 31e World Press fototentoonstelling.

*****

Winnaar Lotto-hoofdprijs

ORANJESTAD — Eén inzender bleek bij de trekking van de Sportlotto Aruba de vier nummers — 13-19-1-10 — goed te hebben geraden en krijgt de 30.309,10 florin die voor de eerste prijs beschikbaar was.

Voor de tweede prijs — drie nummers met joker 27 — waren er drie deelnemers, die de 4.870,15 florin kunnen delen. Voor de derde prijs waren dat 36 deelnemers — onder wie twee Lotto Loco — die ieder 55,50 florin zullen ontvangen.

Volgende week wordt als eerste prijs met het garantiebedrag van twintig mille begonnen.

Teveel aan personeel is schuld directie

GAS kan werknemers met ontslag sturen

ORANJESTAD — In de rechtszaak die de directie van General Air Services (GAS), bijgestaan door mr Caspar Hese, tegen de werknemers die destijds staakten, had aangespannen — zij werden bijgestaan door mr Arie Swaen — werd gisteren vonnis gewezen.

De rechter wees de eis van de directie van de GAS af om de werknemers die destijds hadden gestaakt te ontslaan. De rechter wees er in zijn vonnis op, dat ondanks in een vonnis in een andere zaak gesteld werd dat GAS de werknemers niet kon ontslaan, de directie toch andere werknemers in dienst nam. Op die grond gaf de rechter de directie de schuld dat zij op dit moment zoveel werknemers in dienst heeft.

De rechter vond daarom geen gronden aanwezig, dat de GAS op dit moment zijn werknemers ontslaat en ook niet de arbeids- overeenkomst met hen beëindigt. Het feit dat de GAS inmiddels andere mensen in dienst heeft genomen, waarvan de proeftijd is verstreken, is een aangelegenheid die de directie aangaat. GAS moet aan deze mensen hun salaris blijven doorbetalen.

Het bedrijf werd tevens veroordeeld in de kosten van de rechtszaak.

Important Information

FAX

AMIGOE
Nassaustraat 110 - Oranjestad - Aruba

is pleased to announce the installation of a Fax Machine!!

For your convenience in corresponding with us, we have recently installed a new Fax Machine in our Office located in Oranjestad. Because this is a direct line, information can be transmitted 24-HOURS PER DAY. The Fax number is listed below. Please make a note of this number in your records.

FAX TELEPHONE NUMBER: 297-8-22368

SEPA-voorzitter over 'Noord-vonnis'

Rechter gaat voorbij aan realiteit 1985

ORANJESTAD — De voorzitter van de ambtenarenbond, SEPA, Gregorio Wolff is van mening dat de rechters zich vergist hebben door het "Akkoord van Noord" niet geldig te verklaren. Ze kennen de realiteit van Aruba in 1985 — toen het akkoord getekend werd — niet, aldus Wolff.

Hij stelt het niet eens te zijn met het vonnis waarin vermeld wordt, dat de regering van Aruba — door het tekenen van het akkoord — de regering van de Nederlandse Antillen niet kan binden, omdat de meerderheid der zaken die te maken hebben met werkcondities voor de ambtenaar in hoofdstuk 10 van het LMA geregeld is. De rechters zelf stellen daarbij "behoudens artikel 109", aldus Wolff.

BIJNA ALLE

Volgens de SEPA-voorzitter werden in 1985 bijna alle zaken die de rechtspositie van de ambtenaar aangingen, geregeld op Aruba overeenkomstig artikel 109. Slechts enkele gevallen werden geregeld in de Staten van de Antillen.

In 1985 werden salaris, indexering, continu toelage, kilometer- vergoeding, tegemoetkoming zietekosten, Kerstbonus, werktijdenregeling, medische controle en alle andere zaken die te maken hebben met de rechtspositie van de ambtenaar op Aruba geregeld.

Gregorio Wolff zou meer sympathie voor het vonnis kunnen opbrengen indien hierin gesteld wordt dat een gedeelte van het Akkoord van Noord ongeldig is, namelijk dat gedeelte waar bepaalde zaken werden geregeld, welke vielen onder de Staten van de Nederlandse Antillen.



ORANJESTAD — De festiviteiten ter gelegenheid van het 55-jarig bestaan van Sportvereniging RCA begonnen woensdagavond met een misviering op de basketbalbaan waarin monseigneur W. Ellis voorging. Onder de vele aanwezige RCA-leden en genodigden bevonden zich ook de minister van Sportzaken mr Hendrik Croes en echtgenote, die het gastenboek (zie foto boven) tekent.

De andere foto toont het RCA-bestuur met de minister en mgr Ellis.

Spoedcursussen van ASHT

ORANJESTAD — De Aruba School of Hotel Technology (ASHT) organiseert ook dit jaar een serie spoedcursussen vanaf maart tot en met december.

Nieuwe cursussen op het programma zijn: Telephone techniques en public relations marketing, die op 6 maart van start gaan en twee weken duren. Voorts staan er twaalf andere cursussen op het programma, zoals bar service/barboys, baking and pastry preparation, garden manager, basic hospitality accounting, restaurant service/waiters, conversational English, wine knowledge and preparation, supervisory techniques, housekeeping techniques en basis computer science.

Bij de ASHT is nadere informatie over deze cursussen te verkrijgen.

Marlboro
FILTER CIGARETTES
MENTHOL
Marlboro

Uitslag Trekking Lotto 16 februari 1989 winnende nummers

13
19
1
10

Joker 27
Eerste prijs:
30.309.10 één winnaar
Tweede prijs:
4870,15 drie winnaars
Derde prijs:
36 ieder 55,50
waaronder twee Lotto Loco
Volgende week eerste prijs:
garantie bedrag 20.000,00 florin

Met complimenten van:
Superior Tobacco Co.

Vooruitgang bij FTA-WAB

ORANJESTAD — Onder leiding van landsbemiddelaar Dooley Tromp hebben gistermiddag de FTA en WAB aan de onderhandelings- tafel gezeten.

Desgevraagd vernam de Amigoe van de landsbemiddelaar dat er bepaalde vooruitgang werd geboekt, waarop hij in dit stadium niet verder wilde ingaan. Morgenmiddag om twee uur worden de besprekingen voortgezet.

De werknemers van de WAB-bedrijven worden ongeduldig over het uitblijven van een akkoord voor een nieuwe cao tussen FTA en WAB. Vanmorgen tien uur hebben de meeste werknemers in de WAB-bedrijven opnieuw het werk neergelegd om hun ontevredenheid over de gang van zaken te tonen.

Zoals bekend heeft de FTA in augustus vorig jaar de cao per eind december 1988 opgezegd. Ondanks herhaalde verzoeken van het WAB-bestuur kwam de FTA pas op 16 januari met voorstellen voor een nieuwe cao. Met als gevolg dat deze in zeer korte tijd moet worden geregeld, terwijl men hiervoor maanden heeft gehad als op tijd de voorstellen waren ingediend.

Gelukwensen RCA

ORANJESTAD — Sportvereniging RCA ontving zowel van minister-president Nelson Oduber als minister van Sportzaken mr Hendrik Croes geluks- telegrammen in verband met het 55-jarig bestaan. **In de telegrammen worden bestuur, spelers en andere leden van RCA geluk gewenst met het 55-jarig bestaan en de beste wensen voor de toekomst uitgesproken.**

Eman en Mito Croes op vakantie

ORANJESTAD — Ex-premier Henny Eman, die de afgelopen drie aar weinig kans kreeg om vakantie te houden, is gisteren voor een korte vakantie naar Mérida vertrokken. Van daaruit gaat hij naar de Verenigde Staten. Hij wordt over drie weken op Aruba teruggverwacht. Ook ex-minister mr Mito Croes heeft enige vakantie opgenomen. Ex-minister Watty Vos treedt in de Staten als fractieleider op.

Bij zaalvoetbal:

Zege voor Sparta van Maritimo

SAVANETA — In Centro di Barrio Savaneta behaalde Sparta Arends een 9-5 zaalvoetbal- zege op Charlies Bar Boozers. Bij rust had Sparta al een 4-2 voorsprong.

Goalgetter van de avond was Edwin Croes, die zes van de negen Sparta- doelpunten voor zijn rekening nam.

Maritimo Central Madeirense versloeg Pepsi Cola met 7-3, na een 3-1 voorsprong bij rust. Topscorer in deze wedstrijd was Jeff Charles (C-Madeirense) met drie doelpunten.

De ontmoeting Trupial - Tanki Leendert Boys eindigde in een 3-2 overwinning voor Trupial. Bij rust was de stand 1-1 gelijk.

Directeur Simon volgt in maart

Roland Laclé naar Den Haag vertrokken

ORANJESTAD — De nieuwe gevolmachtigde minister in Den Haag, ing. Roland Laclé, is gisteren naar Den Haag vertrokken.

De bewindsman was vergezeld van zijn zoon, terwijl zijn dochter en zijn echtgenote later naar Den Haag vertrekken. Minister Laclé zal aanstaande maandag officieel met zijn werkzaamheden in het Arubahuis beginnen waar hem onder meer een lange lijst van afspraken wacht.

De nieuwe directeur — tevens plaatsvervangend gevolmachtigde minister — Boy Simon zal in de eerste helft van de volgende maand naar zijn nieuwe standplaats in Den Haag vertrekken. Gedurende zijn verblijf op Aruba stelt Simon zich op de hoogte van de verschillende departementen op Aruba en andere zaken die hem in zijn nieuwe functie van pas kunnen komen. De nieuwe directeur, die reeds twee kinderen in Nederland heeft wonen, wordt vergezeld van zijn echtgenote.

*****

TOULON — Bij de gas-explosie in een 2 eeuwen oud pand in Toulon, Frankrijk, zijn woensdag 13 doden en 36 gewonden gevallen. Er is nog 1 vermiste.

*****

Folklore-festival op 17 maart

ORANJESTAD — Op 17 maart 's avonds wordt een festival van folkloristische muziek en zang gehouden in verband met de Dag van Vlag en Volkslied op 18 maart. Waar dit zal gebeuren, wordt later bekend gemaakt.

Namens het organiserend comité deelde Maria Maos mee, dat dinsdag 21 februari een vergadering wordt gehouden waarvoor alle leiders van folkloristische muziekgroepen worden uitgenodigd. Deze vergadering is om zeven uur 's avonds in Hotel IDEFRE, in het oude San Pedro Hospitaal. De liedjes die voor het festival worden ingeschreven, moeten een wals, tumba of cadans zijn en de tekst moet aan het land Aruba zijn gewijd.

Er zijn prijzen beschikbaar voor de beste componist, beste arrangeur, er zijn vijf trofeeën voor muziekgroepen, vijf trofeeën voor zangers, terwijl de nummers één bij muziekgroepen en bij zangers nog een extra prijs in contanten ontvangen.

Bij basketbal zege voor Amstel

SANTA CRUZ — De competitie van de Arubaanse Basketball Bond werd in de Sporthal voortgezet met een 71-58 overwinning van Amstel Rebels op Ling and Sons. Laatstgenoemde ploeg stond bij rust met 34-30 voor, doch moest in de tweede helft zijn meerdere in de Rebels erkennen. Rayborne Didder scoorde 26 punten voor Amstel Rebels, terwijl Giovanni Robles met 25 punten de topscorer voor Ling and Sons was.

Binibini begint met bingo en dominowedstrijden

NOORD — Grupo Binibini, de groep van 65-plussers uit Noord en omgeving, startte donderdagmorgen met de eerste activiteit — bingo en domino — in Centro di Barrio Noord.

De activiteiten- kalender van Binibini vermeldt voor dit jaar twintig activiteiten, zoals lezingen, bezoeken aan hotels, Marinierskazerne en andere plaatsen en het vieren van Moederdag, Vaderdag, Paasen Kerstfeest.

De groep telt momenteel tachtig leden. Personen boven de 65-jarige leeftijd die lid willen worden, kunnen zich in verbinding stellen met Nata Wolff (Koyari 3) of door het nummer 33510 te bellen.

Nieuw bestuur Aruba Ariba

ORANJESTAD — Tijdens de jaarlijkse algemene ledenvergadering van de Bridgeclub Aruba Ariba werd een nieuw bestuur gekozen voor 1989.

Dit ziet er als volgt uit: voorzitter Bob Lopez Henriquez, penningmeester Dick Nierop, secretaresse Mariet Keyzer, commissarissen Edith van der Wal en Chris Arnoldus. De aftredende bestuursleden, Jos van Duin, Hans Somers en Tom Mooy, kregen lof voor de enthousiaste wijze waarop zij hun functie hebben vervuld.

Na afloop van de vergadering werd een vier-tallen drive gehouden. De winnaars waren: de echtparen Lipsky, Harris en Arnoldus en mevrouw Bergen en partner.

Ook dit jaar zal er elke dinsdagavond om half acht gebridged worden in de Tivoliclub.



ORANJESTAD — De koninkrijks- ambassadeur in Caracas, mr W. Sinninghe Damste, bracht donderdag beleefdheids- bezoeken aan gouverneur Felipe Tromp en minister- president Nelson Oduber. Later op de dag vergaderde hij met leden van de ministerraad.
Foto: de ambassadeur (midden), die vergezeld was van Wicky Schouten van het Bureau Buitenlandse Betrekkingen bij premier Oduber.

SPRAKE INTERNATIONALE TENDENS

Volgens Argentjnse studie:

Omvang subversie groeit

BUENOS AIRES — Volgens een dezer dagen verricht onderzoek blijkt de linkse extremistische beweging Front voor volksverzet FRP in omvang te groeien. Aan deze groep werd de bloedige aanslag in januari op een Argentijnse kazerne toegeschreven. Volgens hetzelfde onderzoek zouden andere terreur- groepen in Argentinie en in andere Latijnsamerikaanse landen in de lift zitten.

De studie over de subversie, welke in Argentinie in het voorbije decennium aan duizenden mensen het leven kostte, werd ondernomen door het studie- centrum voor de Eenheid van de nieuwe meerderheid, welk centrum verwant is met het politieke midden in Argentinie. Bij zijn studie is men onder meer uitgegaan van publicaties in binnen en buitenland.

BRONNEN

Onder meer maakte men gebruik van de Militaire balans welke het Centrum voor strategische studies in Londen uitgeeft. Maar ook is gebruikt gemaakt van het rapport van de commissie- Bush over de terreur- organisaties in Latijns Amerika. En verder gebruikte men ook studies van uiteenlopende buitenlandse oorsprong.

In Argentinie, aldus de Argentijnse studie, betekent de aanval op de La Tablada- kazerne de hernieuwing van de subversieve acties. Het is een feit, aldus de studie, dat de groep die de overval ondernam in aantal aan het toenemen is. Men kan nu rekenen op vijftig tot tweehonderd strijders".

Een grote groep inderdaad overviel de kazerne aan de rand van Buenos Aires op 23 en 24 januari. Daarbij kwamen uiteindelijk elf agenten en soldaten om het leven en 28 guerrilla- strijders. Er vielen toen nog 63 gewonden aan regerings- zijde en er werden verder veertien arrestaties verricht.

GROOTSTE ACTIE

Dit was de ernstigste actie waarmee de regering van president Raul Alfonsin te maken kreeg in zijn vijfjarige democratische bewind. Deze actie had een diepgaande scheiding tot gevolg binnen de politieke gemeenschap. Zo nam de regering preventieve maatregelen om eventuele nieuwe aanvallen te kunnen neutraliseren.

Het FRP omvat vroegere leden van organisaties als het Revolutionaire volks- leger en delen van de Beweging Alles voor het vaderland. Deze beweging herbergt mensen die voortkwamen uit verschillende linkse en centrumlinkse organisaties. Aldus de studie van Nieuwe meerderheid. In de studie wordt er op gewezen dat de overval op de kazerne gezien zijn omvang de grootste subversieve daad moet worden genoemd van de afgelopen twee decennia.

Een andere beweging welke in de jaren 70 actief was op subversief gebied in Argentinie, namelijk die van de Montoneros, had een breder draagvlak dan FRP en opereerde formeel binnen de Peronistische beweging, via het Revolutionaire Peronisme. FRP werd radikaler als gevolg van de militaire crisis van Villa Maretelli. Aldus de studie van Nieuwe meerderheid. Deze verwees hierbij naar de militaire opstand van december 1988.

Volgens deze Argentijnse studie doen zich soortgelijke ontwikkelingen elders voor. Evenals in Argentinie het geval is zijn de subversieven uit de jaren 70 in Bolivia, Uruguay en Brazilie op het ogenblik actief binnen de politieke krachten van links. Daarbij bevordert men agitatie- acties in de sociale sector bijvoorbeeld en in de vakbeweging. De auteurs van de studie menen dat het hernieuwen van de gewapende strijd een geldig middel is voor het geval dat de militairen weer aan de macht komen en de grond- wettelijke stabiliteit in gevaar dreigt te komen.

Volgens de studie is het een feit dat in vier landen de subversieve beweging in de lift zit: namelijk in Colombia, Argentinie, Peru en Chili. In Chili en Argentinie zijn de strijdkrachten en de inlichtingen- diensten in staat de zaak onder controle te houden, zo meent Nieuwe meerderheid. In andere landen zoals Brazilie, Uruguay, Venezuela en Bolivia waar mem in vorige decennia een guerrilla- beweging heeft gekend is men nu via de linkse politieke sectoren actief. In deze landen houdt men een eventueel krachtdadig ingrijpen in gedachten als de guerrilla zijn activiteit wil gaan opvoeren.

Paraguay is een apart geval, aldus Nieuwe meerderheid. Daar is de oppositie in principe liberaal van opvatting. De linkse groepen hebben er geen macht en ook geen invloed. Maar er kunnen zich nieuwe situaties gaan voordoen met het oog op de val van president generaal Alfredo Stroessner.

Volgens Khamenei

Nog uitweg voor Rushdie

NICOSIA — Voor Salman Rushdie bestaat er nog een uitweg. Als hij zijn excuses aanbiedt en toegeeft dat hij een fout heeft gemaakt door hun religie te beledigen.

Deze uitweg voor de schrijver van het omstreden boek Satanische verzen werd hem geboden door de president van Iran, Ali Khamenei. Wanneer Rushdie hiertoe besluit zullen Khomeini en alle Islamieten hem vergeving schenken. Deze arme man heeft geen andere keus dan te sterven omdat hij zich de woede op de hals heeft gehaald van één miljard Islamieten en van de Iman (Khomeini). Aldus de Iraanse president.

Postbank en NMB gaan samenwerken

AMSTERDAM — De samenwerking tussen de Nederlandse banken Postbank en Nederlandse Middenstands- bank (NMB) is rond.

Het onderzoek dat op 9 september 1988 was aangekondigd is in een dusdanig stadium aangekomen dat de twee banken tot de conclusie hebben kunnen komen dat samenwerking inderdaad wenselijk en mogelijk is. Zo werd vernomen.

Trekkingslijst van de Landsloterij N.A.

4de Trekking **Donderdag 16 FEBRUARI 1989**

[illegible]

Waarvan proces verbaal was opgemaakt en ondertekend door
Namens de Procureur-Generaal N. A. SCHOOP

De wnd. Directeur S. L. CAPELLA

4de trekking op donderdag 16 februari 1989.

1ste PRIJS		2de PRIJS		3de PRIJS	
17619	2.000	100	1.500	11437	1.000
17620	100.000	101	35.000	11438	15.000
17621	2.000	102	1.500	11439	1.000

Getuigen:
J. Th. WILSON
E. A. BAREND

UREN VAN UITBETALING:
CURAÇAO : 8.00—11.30 en 13.30—16.00
ARUBA
Oranjestad : 8.00—12.00 en 13.30—16.30
San Nicolaas : 8.00—11.00 en 14.30—17.00
BONAIRE : 8.00—11.30 en 13.00—16.00 (maandag gesloten)
ST. MAARTEN : 7.15—12.30 (op trekkingsdagen gesloten)

De Regering van de Nederlandse Antillen

zoekt voor zo spoedig mogelijke indiensttreding bij het psychiatrisch ziekenhuis de Dr. David Ricardo Capriileskliniek te Curacao.

VERPLEEGKUNDIGEN

Zij zullen belast worden met de coördinatie van de werkzaamheden op de verpleegafdelingen gedurende de avond en nachturen. Tevens dienen zij bereid te zijn enkele dagdiensten te draaien.

De kliniek heeft ± 350 bedden en biedt hulp aan verschillende categorieën patiënten in de:
— acute psychiatrie;
— chronische psychiatrie;
— psychogeriatrie en
— zwakzinnigenzorg.

Vereisten:
diploma ziekenverpleging B;
Zij die daarnaast in het bezit zijn van het diploma ziekenverpleging A, Zwakzinnigenzorg of een gelijkwaardige opleiding hebben genoten, worden ook uitgenodigd te solliciteren.
Goede contactuele eigenschappen.
Tenminste drie (3) jaar ervaring in een leidinggevende functie.

Benoeming zal geschieden in schaal 9 van het Bezoldigingsbesluit 1971.
Salaris: Gehuwd min. f. 3190.- max. f. 3950.-
Ongehuwd min. f. 2552.- max. f. 3160.-

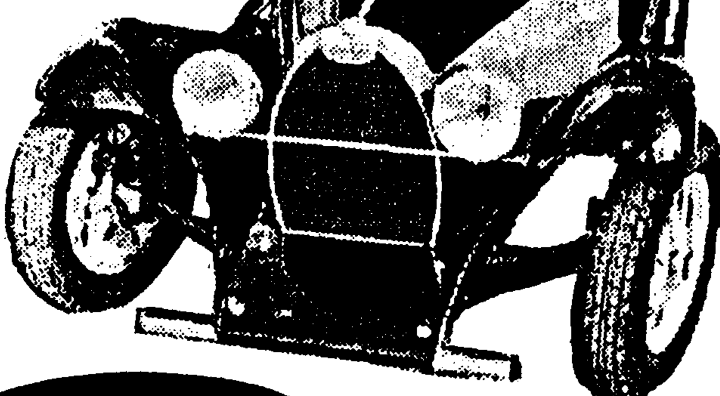
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selektieprocedure.

Voor inlichtingen kunt U zich wenden tot het Hoofd van de afdeling Personeelszaken van de Dr. David Ricardo Capriileskliniek Tel.: 74700 toestel 163 of 193.

Sollicitaties met uitgebreide persoonsgegevens en fotokopieën van behaalde diploma's dienen binnen veertien dagen na het verschijnen van deze advertentie gericht te worden aan de Minister van Volksgezondheid en Milieuhygiëne, Fort Amsterdam 17, Curacao.

POSNER'S PRIJZEN FESTIVAL

IN DE LAATSTE TREKKING VAN 6 MAART ZITTEN OOK *): DE fl. 500,- CASH PRIJS; DE OLIVETTI PORTABLE COMPUTER EN DE TWEEDE MINI BUGATTI!



*) Buiten de 52 andere prijzen.

Heeft U gewonnen? U kunt nu Uw lot ook verzilveren bij

ROOSEVELT - CENTER

tegen een kleine vergoeding: Rooseveltweg 192 (Tel.: 84600)

1 stuk f. 0.50 **½ lot f. 1.50** **1 lot f. 2.50**

ongeacht het bedrag dat U wint. Dagelijks geopend van 8.30 - 12.30/2.30 - 6.30 n.m.

Barcelona wint met 1-0

Spaans beker-voetbal

MADRID — De acht wedstrijden van woensdagavond in het toernooi om de Spaanse voetbalbeker hebben veertien doelpunten opgeleverd en vreemd genoeg vielen er daarvan tien bij het duel tussen Sporting Gijon en Real Madrid.

Dit korfbal-totaal werd bovendien keurig over beide ploegen verdeeld. Gijon, dat zondag voor de competitie in Madrid met 1-5 werd afgedroogd, kwam woensdag voor eigen publiek opnieuw met 2-5 achter. Met minder dan 20 minuten te gaan redde de thuisclub zich door treffers van Fernandez, Rodriguez en Villa. Daarvoor had Alonso twee strafschoppen benut.

De doelpunten van Real werden gemaakt door Guitierres, Losada (2), Schuster en Sanchis. Door vijf keer te scoren in de uitwedstrijd heeft de koninklijke uit Madrid zich evenwel een goed uitgangs-punt verschaft voor de return op 22 februari.

Bekerhouder Barcelona deed het nog beter. De club van Johan Cruijff won bij Santander met 1-0 door een trefer van Gary Lineker. In vier wedstrijden werd helemaal niet gescoord.

De uitslagen van de eerste wedstrijden in de achtste finales zijn:

UITSLAGEN

Huelva - Real Mallorca: 0-0; Santander - Barcelona: 0-1; La Coruna - Real Sociedad: 0-0; Celta - Osasuna: 1-0; Cadiz - Real Betis: 0-0; Athletico Bilbao - Real Valladolid: 1-1; Sporting Gijon - Real Madrid: 5-5; Español - Atletico Madrid: 0-0.

AC Milan schrikt van Gullits prijs

MILAAN — AC Milan is geschrokken van het bedrag dat Ruud Gullit vraagt voor een verlenging van zijn contract met twee jaar: negen miljoen gulden plus een villa aan het Como-meer, waarvan de waarde op drie miljoen gulden wordt geschat.

De Milanese sportkrant La Gazetta Dello Sport meldde donderdag, dat er in de spelersgroep deining is ontstaan over de door Cor Coster gedeponeerde vraagprijs van Oranjes aanvoerder. "Ik wil ook acht miljard lire", gaf Ancelotti als reactie.

AC Milan heeft Coster zes miljoen aangeboden als Gullit de seizoenen '90-'91 en '91-'92 opnieuw voor 'Rossonero' zal spelen. De voetballer en zijn zaakwaarnemer genieten juridische bijstand van de advocate Ella Adriaanse van het Amsterdamse bureau Stibbe, Blaisse en De Jong.

In Milaan bestaat de vrees voor een langdurige partij ping-pong voor het tot een contract- verlenging dan wel scheiding, overigens pas na het seizoen '89-'90, komt.

EEN JAPANSE verzekeraar heeft in Londen een recordprijs voor kantoorruimte betaald. In het financiële centrum werd een kantoorgebouw gekocht voor 140 miljoen pond sterling (514 miljoen gulden). Per vierkante [illegible] ongeveer 36.000 gulden. Zoveel is er per vierkante meter nog nooit betaald in Londen.

* * *

[illegible]

[illegible] CENTRO DEPORTIVO KORSOU [illegible]

[illegible] Bowling Club [illegible]

[illegible] CURAÇAO [illegible]

[illegible] 19.00 en 20.30 uur clubkampioenschappen - banen Rif & Bugs.

[illegible] 17.00 uur jeugdkampioenschappen - [illegible]

…Ben Johnson, zelf Stanozolol gekocht?…

VOORBESCHOUWING ERE-DIVISIE COMPETITIE

Willem II gevaarlijk door opleving

PSV krijgt zwak VVV op bezoek Ajax uit tegen Sparta

AMSTERDAM — De toppers van de eredivisie, PSV en Ajax, kwakkelen. Lijst-aanvoerder PSV mocht zich afgelopen weekeinde bij Volendam nog gelukkig prijzen met 1-1. De enige concurrent Ajax kwam op eigen terrein tegen het laag geklasseerde PEC Zwolle zelfs niet tot scoren: 0-0. PSV heeft inmiddels enige verbetering getoond door in een bekerwedstrijd FC Twente met 2-0 te kloppen.

[illegible] met een aantal geblesseerde basis-spelers, ontvangen deze keer het onderaan- staande VVV. Het moet wel heel vreemd lopen wil PSV dit keer niet een overduidelijke zege behalen. VVV heeft in twintig duels pas één keer gewonnen. De Venlonaren staan al drie punten achter op het boven de degradatie- streep staande [illegible]

Ajax heeft het lastiger. De Amsterdammers moeten naar het Rotterdamse Kasteel, waar Sparta zich niet zomaar zal laten verslaan. Te meer, daar Sparta, dat dertiende staat, de punten broodnodig heeft. Ajax zal iets moeten doen aan de te wensen overlatende productiviteit anders zal de Rotterdamse doelman De Gooy nog een gemakkelijke middag krijgen.

Voor Feyenoord wordt het weer tijd voor een aansprekende prestatie. Voor de zoveelste keer liep het woensdag voor eigen publiek niet naar wens in de bekerwedstrijd tegen Willem II. De [illegible] de Tilburgse club ging onverwacht met een zege van 2-0 naar huis omdat de Rotterdamse defensie een paar levensgrote gaten liet vallen, waar Van der Borgt dankbaar van profiteerde. Het zal voor Feyenoord niet meevallen om bij FC Groningen te winnen, al zijn de Groningers de laatste tijd geheel van slag af.

ASPIRATIES

FC Twente, dat Europese aspiraties heeft, trekt naar Veendam. De Twenteanaren, die manager Wim Jesse eerder deze week zagen opstappen, mogen op een warme ontvangst van de club in nood rekenen. Fortuna Sittard, nummer vijf in de stand, leed afgelopen week thuis een teleurstellende nederlaag tegen FC Utrecht (1-2). Het zal niet meevallen om PEC Zwolle vrijdagavond in eigen huis te verslaan, want de Zwollenaren verloren daar pas twee van de negen gespeelde duels.

[illegible] er goed aan op hun hoede te zijn tegen Willem II, dat een opleving beleeft. De Tilburgers willen zich niet bij voorbaat neerleggen bij degradatie en schrapen de laatste tijd puntjes bijeen om zo snel mogelijk uit de gevaarlijke zone te geraken. Dat doel is voorlopig echter niet bereikt en daarom zijn de pupillen van De Visser momenteel extra gevaarlijk.

RKC - Den Bosch is een streek-derby tussen middenmoters, waarbij de balans van de weegschaal niet al te zeer uit zijn evenwicht zal raken.

FC Utrecht is favoriet op eigen veld tegen het lager geplaatste [illegible] en Haarlem ontvangt Volendam, de promovendus [illegible] hoge klassering (zesde) vast te houden.

Straf levert Galatasaray veel geld op

KEULEN — Galatasaray wordt, vrijwel zeker, financieel beter van de straf die de Europese Voetbal Unie de club heeft opgelegd. Na wanordelijkheden in de thuiswedstrijd tegen Xamax Neuchatel in de tweede ronde, verplichtte de UEFA de Turkse voetbalkampioen tot het spelen van de volgende wedstrijd op een plaats tenminste 300 kilometer van Istanbul.

Galatasaray koos daarop voor Keulen en donderdag werd op een persconferentie bekend gemaakt dat aangenomen wordt dat alle 60.000 plaatsen in het Mongersdorf-stadion op 15 maart bezet zullen zijn voor de tweede wedstrijd tussen Galatasaray en Monaco (Fra). Dat zou een recette betekenen van twee miljoen gulden en zoveel heeft een 'normale' Europese thuiswedstrijd de club nog nooit opgeleverd.

Bij de wedstrijd in Keulen zullen dezelfde veiligheidsmaatregelen gelden, die tijdens de Europese kampioenschappen van afgelopen zomer werden gehanteerd in de Bonds- republiek. Dat uitgangspunt is ook bepalend geweest voor het stadion dat Galatasaray heeft gekozen.

Dr Reinhard Rauball, oud-voorzitter van Borussia Dortmund, die in Duitsland de zaken voor Galatasaray regelt, vertelde donderdag dat ook gedacht is aan het Dortmunder Westfalen- stadion. Er is echter voor Keulen gekozen omdat in Mungersdorf nog een sintelbaan ligt tussen speelveld en tribunes, waardoor het gedrag van de toeschouwers gemakkelijker te controleren is.

GRONINGEN — De wedstrijd voor de KNVB-beker tussen FC Groningen en Ajax, die voor woensdag 8 maart is vastgesteld, mag van de leiding van de Groningse politie op die dag niet worden gespeeld.

Men geeft alleen toestemming voor dit duel met een verhoogd risico als er een datum op zondag wordt gevonden.

Bouwkosten: veertien miljoen

Grote Prijs van Hongarije diep in de schulden

BUDAPEST — De organisatie van de Grote Prijs van Hongarije, de enige Formule-I wedstrijd in Oost-Europa, heeft volgens het Hongaarse persbureau MTI in 1988 een tekort [illegible] van rond twee miljoen gulden.

De Grote Prijs op de Hungaroring heeft van het begin in 1986 [illegible] volgens het persbureau is de ellende aan[illegible] met de bouw in [illegible] van het speciale circuit, waar[illegible] de begroting van 7 miljoen gulden met honderd procent werd overschreden.

De regerings- krant [illegible] dat de [illegible] voor vijf jaar [illegible] organisatie een constructeurs bij[illegible] ongunstig is voor de Hongaren. De organisatoren dienen [illegible] 2,5 miljoen gulden af te dragen aan de constructeurs- club. [illegible] de levensstandaard in Hongarije daalt en de staat op [illegible] manieren probeert om meer westerse deviezen bin[illegible] Tamas Moldovan, de organisator van de Grote Prijs [illegible] evenement niet mag worden prijsgegeven. "De [illegible] is een doelmatige promotie voor Hongarije. De rege[illegible] die het circuit al heeft overgenomen van de oorspronkelijke [illegible], zal er goed aan doen het benodigde geld op tafel te [illegible]

Geen winnaar van Amigoe Scorebord 20

EREDIVISIE

1. MVV - Groningen	2-1	T
2. Feyenoord - Haarlem	3-0	T
3. Volendam - PSV	1-1	T
4. VVV - RKC	1-1	T
5. Den Bosch - Roda JC	0-1	T
6. Willem II - Twente	0-0	T
7. Veendam - Sparta	0-1	T
8. Ajax - PEC Zwolle	0-0	T
9. Fortuna S - Utrecht	1-2	T

EERSTE DIVISIE

10. AZ - Dordrecht	2-0	T
11. Eindhoven - Excelsior	0-0	T
12. Telstar - Den Haag	0-2	T

AMIGOE SCOREBORD UITSLAG:

1.1.2.2.1.1.2.2.2.1.2.2

AMIGOE SCOREBORD KLEEKANSHEBBERS:

1. P.J. Bom	— Margrietlaan 11		
2. R. van Daalen	— Toebiasweg 9		
3. H. Develde	— Winston Churchillweg 157-A		3x
4. H. Prins	— [illegible]weg 14		
5. J.H. de la Fuente	— St Helenastraat 22		
6. P.C. Goddijn	— Pos Chiquito 82-A	Aruba	
7. B.H. Gomes	— [illegible]weg 20		
8. E. Hennekam	— [illegible]weg 13		
9. C. Hendrikse	— [illegible]straat 29	Aruba	
10. A.A. Wildenberg	— Dadelstraat 42	Aruba	
11. L. Hoefsmit	— Kaya Tirfiyo 3		2x
12. Ruben F. Mathilda	— Kaya [illegible] 13		
13. Mebus	— Sta Rosaweg 125		2x
14. Leo Kolfert	— [illegible]weg 50		2x
15. A.C. Rosse	— [illegible]weg 72		
16. A. Saman	— [illegible] 23		
17. G.F.W.G. [illegible]	— [illegible]weg 11		
18. R. Thunnissen	— W.E. Van Lampeweg	[illegible]	
19. Edwin P. [illegible]	— [illegible] 3	Aruba	
20. J.S. de Vos	— F.D. Roosveldtweg 509-C		2x

DOPING-AFFAIRE BEN JOHNSON

Astaphan: Johnson heeft gebruikt

Sportarts stelt ultimatum aan Canadese overheid

TORONTO — De lijfarts van Ben Johnson, Jamie Astaphan, heeft voor het eerst toegegeven, dat de Canadese super- sprinter het bij een doping- controle tijdens de Olympische Spelen in Seoul aangetoonde middel Stanozolol heeft gebruikt.

Astaphan zegt in een vraag- gesprek met de krant Toronto Star: "Hij heeft zelf Stanozolol gekocht of iemand anders heeft dat voor hem gedaan."

Volgens Astaphan, die op een eiland in het Caribisch gebied verblijft en de vragen van een journalist van de Toronto Star telefonisch beantwoordde, nam Johnson zijn toevlucht tot het middel toen hij in mei vorig jaar, vier maanden voor de Spelen, gebukt ging onder een spier- blessure.

Astaphan had tot nu toe volgehouden, dat de van zijn Olympische titel vervallen verklaarde Johnson, nooit anabole steroïden had genomen. De arts wordt beschouwd als een sleutelfiguur in de affaire. Momenteel loopt er een gerechtelijk onderzoek naar het gebruik van verboden stimulerende middelen in de Canadese sport. Johnson heeft altijd zelf beweerd, dat hij nooit bewust iets verkeerds genomen heeft.

ONVERANTWOORD

In een reactie vond Robert Armstrong, lid van de commissie die een uitvoerig onderzoek instelde naar doping in de Canadese sport, het onverantwoord, dat Astaphan de uitlatingen niet eerder heeft gedaan. Volgens Armstrong had de lijfarts van Johnson er verstandig aan gedaan een dergelijke verklaring voor de commissie af te leggen. "Toen hij onder ede stond weigerde Astaphan mee te werken", liet Armstrong weten.

In een telefonisch vraaggesprek met de Toronto Star zegt Astaphan, dat hij de commissie een ultimatum heeft gesteld. Hij eist van de Canadese staat een vergoeding van de kosten, indien hij als gevolg van zijn uitlatingen voor de commissie zijn praktijk (tijdelijk) moet sluiten. Mocht de Canadese overheid niet aan zijn eisen voldoen, dan zou Astaphan een pers- conferentie in zijn woonplaats St Kitts 'alles' bekend maken. Armstrong liet weten nog geen eisen te hebben ontvangen.

KUARESMA SPESHAL

FILET DI PISKA

— FISH FILET —

* 1 LIBER DI FILET DI PISKA (Kushiná sistema 'Broasted')

* BATATA FRESKU (no frozen)

* FUNCHI (bros i fresku)

* SOUS DI TARTAR (traha na kas)

BROASTED CHICKEN

8.50

Van Hulst zeker van medaille

BUKAREST — Elly van Hulst is dit weekeinde tijdens de Europese indoor- titelstrijd atletiek vrijwel zeker van een medaille op de 3000 meter. Op de lijst van Roemeense deelneemsters ontbreekt Maricica Puica, die voor dit onderdeel [illegible]

Roemenië vaardigt vier atleten af naar Den Haag. Van Hulst verdedigt haar titel op de 3000 meter. Zij heeft nu niet meer dan drie tegenstandsters: de Westduitse Vera Michallek, de Hongaarse Zita Agoston en de Britse Vicky Morris.

Op de sterker bezette 1500 meter krijgt Van Hulst onder meer [illegible] van de Roemeense [illegible] Olympisch kampioene [illegible] Doina Melinte [illegible]

De [illegible]-jarige Puica, die houdster is van [illegible] [illegible] 8.11,28.

MADURO TRAVEL [illegible] organiseren voor het [illegible] een exclusief

KLASSIEK WEEKEND IN CARACAS

In het weekend van 24 tot 26 februari kunt U op [illegible] rangs plaatsen in Theater Teresa Carreño genieten van prachtige korale en instrumentale muziek [illegible] tegen en verblijven in het gloednieuwe [illegible] Hotel tegen een speciale pre-openings [illegible]

MUZIKAAL PROGRAMMA

25/2 - Werken van de wereldberoemde [illegible] Andrew Lloyd Webber w.o. selecties uit "Evita", en "Jesus Christ Superstar" [illegible] de pauze Webber's "Requiem". [illegible]

26/2 - De "[illegible]" van Benjamin Britten en het muzikale hoogtepunt: Mozart's "Te Deum" [illegible] "Requiem".

PRIJS p.p. Single Fl. [illegible]

Double Fl. 395.- [illegible] per kamer.

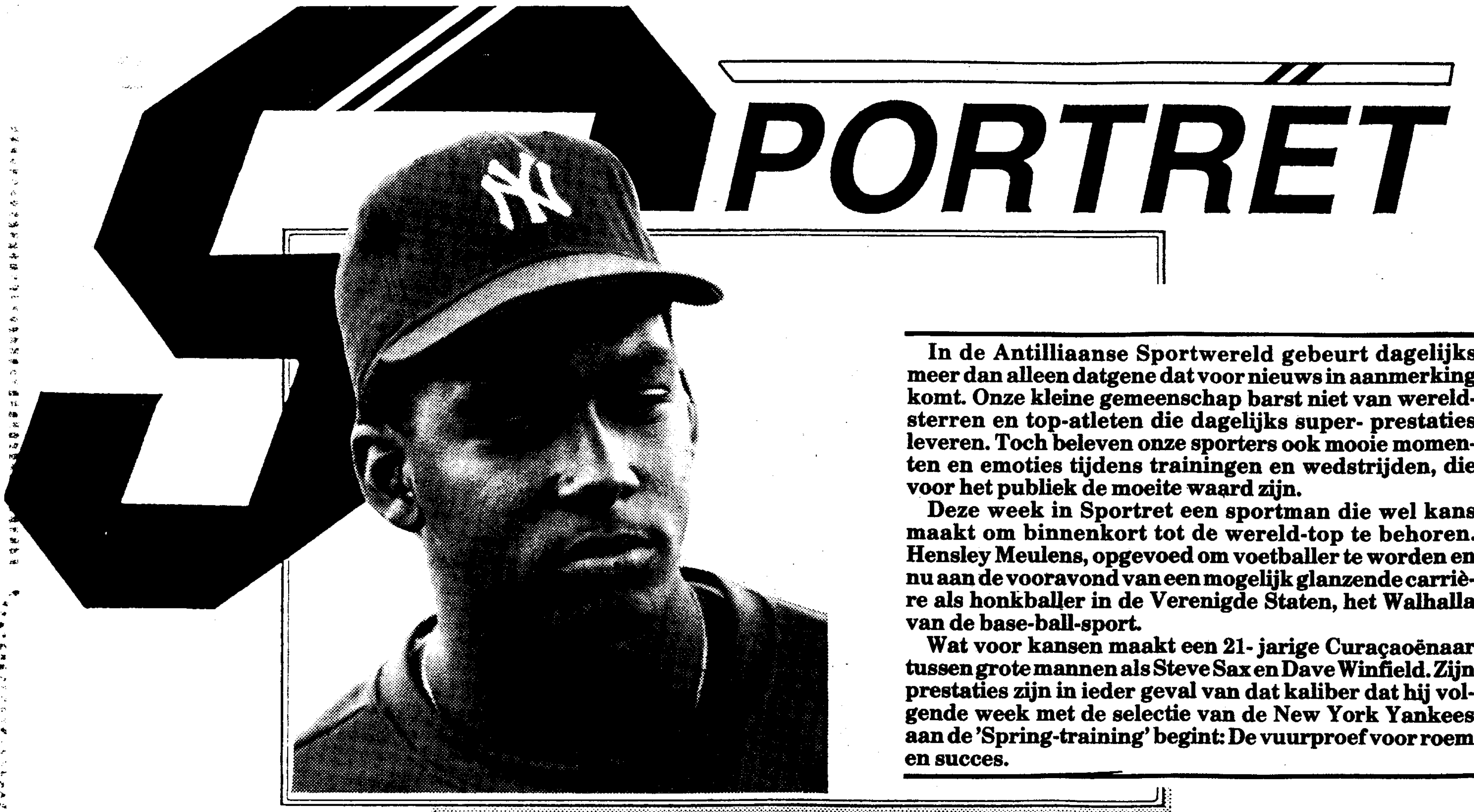
[illegible]

Voor nadere informatie belt [illegible]:

Maduro Travel (Curacao) Tel: 76700

Maduro Travel (Aruba) Tel: 26995

maduro travel



In de Antilliaanse Sportwereld gebeurt dagelijks meer dan alleen datgene dat voor nieuws in aanmerking komt. Onze kleine gemeenschap barst niet van wereldsterren en top-atleten die dagelijks super- prestaties leveren. Toch beleven onze sporters ook mooie momenten en emoties tijdens trainingen en wedstrijden, die voor het publiek de moeite waard zijn.

Deze week in Sportret een sportman die wel kans maakt om binnenkort tot de wereld-top te behoren. Hensley Meulens, opgevoed om voetballer te worden en nu aan de vooravond van een mogelijk glanzende carrière als honkballer in de Verenigde Staten, het Walhalla van de base-ball-sport.

Wat voor kansen maakt een 21- jarige Curaçaoënaar tussen grote mannen als Steve Sax en Dave Winfield. Zijn prestaties zijn in ieder geval van dat kaliber dat hij volgende week met de selectie van de New York Yankees aan de 'Spring-training' begint: De vuurproef voor roem en succes.

Hensley Meulens: mijn boodschap is discipline en training

Curaçaos talent 'ready' voor Big League

Als het aan vader Meulens had gelegen was zoon Hensley vandaag een groot voetballer. De jonge 'Bam Bam' (zijn bijnaam) ging nog geen tien jaar geleden elke week trouw naar het terrein van Willemstad, waar hij zich onder leiding van Jo Theunisse ontwikkelde tot een begaafd voetballertje.

"Eigenlijk heb ik in die periode aangeleerd wat mij later ten goede is gekomen: discipline", verteld de 1,87 meter lange baseball- speler van de New York Yankees. Die discipline heeft hem ondertussen daar gebracht waar hij graag wilde zijn. Bij de top van het Amerikaanse baseball wereldje. Nog niet in de top, maar dat zal waarschijnlijk niet lang meer duren. Managers en eigenaren van gerenomeerde Amerikaanse baseball-clubs hebben Hensley al in hun vizier.

Drie jaar achtereen slaat en gooit de op 23 juni 1967 geboren Hensley nu al in de States. Slaan doet hij als een van de beste. Gooien is hem eveneens toevertrouwd. Gespierde schouders en twee kabels van armen maken hem tot een van de talentvolste derdehonkspelers.

"Ja, dat is eigenlijk de plaats die ik het liefst bezet in de verdediging. Nog liever sta ik natuurlijk op de slagplaat. Ik heb op verschillende plaatsen bezet, maar de 'hot corner' zoals het gebied van het derde honk wordt genoemd, is voor mij het einde", erkent ex rookie Meulens.

...HENSLEY 'BAM BAM' MEULENS, De Curaçaose Yankee...

SELECTIE

De sportieve loopbaan van deze beroeps- sportman begon toen hij acht jaar was. Met voetballen, zoals al eerder vermeld. Op een zekere dag besloot hij, op aandringen van een van zijn vrienden, mee te doen aan een selectie voor Little League. Hij had nog nooit een bal geworpen, dus moest Hensley voor de selectie training nog hard oefenen met zijn maatjes. Dat ging goed. Zo goed zelfs dat hij gekozen werd door de trainer van de club Nido.

Daarna is Hensley eigenlijk alle selecties goed doorgekomen. In een recordtijd ontwikkelde hij zich tot een van de beste honkballers op dit eiland. Al vroeg, hij was pas 16 toen hij door St Rosa Indians werd gevraagd, debuteerde hij in de hoogste klasse van de lokale baseball- competitie en tot zijn groot geluk werd hij gezien door een van de scouts van de Organisatie New York Yankees, Dick Grouch.

Dat was geen toeval, want Grouch kwam en komt regelmatig in deze contreien op zoek naar talent. "Ik had in 1985 een uitstekend jaar", verklaart Meulens het vervolg. "In Cuba en Venezuela (Pan Amerikaanse Spelen) onderstreepte Hensley zijn goede vorm en Grouch gaf zijn naam en gegevens door aan de Amerikaanse topclub.

Op verzoek van de director-scout afdeling Latin America van de Yankees, deed Curaçaos beste speler van dat moment, mee aan een trainingskamp te St Domingo, dat speciaal werd georganiseerd om de Amerikanen in de gelegenheid te stellen om hun 'ontdekkingen' beter te evalueren. Ook hier doorstond Hensley de selectie met glans.

NEW YORK YANKEES

Toen brak voor hem een nieuw tijdperk aan. Het tijdperk New York Yankees en de States. Eerst bij de Rookies (nieuwelingen). Dat was in '86. Het jaar daarop speelde Meulens in de A- klasse en, op grond van zijn prestaties, een jaar later in de AA-klasse. Nog geen half jaar later promoveerde hij naar de 'Triple A- klasse'. Op zich al een teken dat hij 'very good' was.

"Toen ik voor het eerst naar de States ging is mijn vader meegegaan. Hij heeft mij ongeveer twee maanden bijgestaan, zodat ik er niet direct helemaal alleen voor stond. Want geloof mij, het is een free for all. Iedereen moet daar voor zijn plaats en positie vechten. Ik heb ook een zaakwaarnemer zoals dat heet. Erwin Weiner heet hij.

Weiner is betrekkelijk nieuw in de baseball- wereld maar op managers- gebied weet hij van wanten. Weiner heeft ondermeer de Nederlandse tennissers Michiel Schapers en Marjan van der Torre onder zijn hoede. Naast de belangen van Hensley Meulens behartigt hij ook die van de gerenommeerde werper Roberto Kelly (Yankees) in de honkballerij.

"Het salaris dat ik tot nu toe verdiende is nog niet 'je van het'. Maar dat speelt op dit moment nog geen grote rol. Ik moet eerst zorgen dat ik tot de Big League- groep doordring." Die kans wordt met de dag groter voor Meulens. Volgende week (woensdag) beginnen de Spring-trainingen.

TOF

Uit een groep van ongeveer veertig geselecteerden blijven er dan uiteindelijk 24 spelers over. Daarvan komen maar 16 in aanmerking om in het eerste team van de club te spelen. Een toffe concurentie dus. Vorig jaar deed Hensley wel mee aan deze training maar niet als geselecteerde, als genodigde.

"Dit keer moet ik gedurende de zes weken durende training laten zien dat ik een plaats verdien bij de zestien spelers voor de grote competitie." Ik denk dat ik een goede kans maak, maar het is toch altijd afwachten en niet te veel ergens op rekenen, anders kan de teleurstelling groot zijn."

"Wordt ik niet geselecteerd, dan moet ik weer een jaartje meedraaien in de triple- A klasse. Normaal gesproken zou dat het geval zijn, want de meeste spelers moeten eerst een jaar of vier ervaring hebben in de NAA eer ze in aanmerking komen voor de top.

Het leven als prof honkballer bevalt Hensley best. "Dat is precies wat ik gewild heb. Zwaar is het zeker. Vooral de eerste zes weken van het seizoen. Dan moet je het beste laten zien wat je in huis hebt. Gedurende de competitie wordt er bijna niet getraind, maar dat laat een schema van 162 wedstrijden in acht maanden tijd ook niet toe. De komende weken in ieder geval gedurende acht á negen uren per dag trainen: conditie, werpen, vangen, slaan en theorie. Je bent dan ook bekaf na zo'n dag.

Werper wilde Meulens niet in deze League. "Het is namelijk zo dat de werpers in deze afdeling (American League) niet op de slagplaat verschijnen. Een van mijn sterkste punten is het slaan. Ik denk dat ik daarop de meeste punten in mijn voordeel pak bij een selectie."

Dat hij inderdaad met het slaghout goed overweg kan, getuigen onder meer de prestaties van 'Bam Bam' tijdens de afgelopen competitie in Sto Domingo, waar hij in de off- season voor de ploeg van Azucareros del Este uitkomt. De Curaçaoënaar sloeg met een gemiddelde van 0.271. en behoorde daarmee tot de best tien van die competitie, die overigens tot één van de zwaarste in de Latijnse regio wordt gerekend. Met vijf homeruns haalde hij de top- drie.

Vandaag vertrekt Hensley naar de States voor de Spring training. Vanavond begint op Curaçao de Little League competitie, waar hij ooit zijn carrière begon. Wie weet komt er vanavond weer een nieuwe 'Hensley Meulens' opdraven. "Dat kan best zegt het grote voorbeeld zelf. Talent hebben wij hier genoeg. Wat ik de jeugd op het hart wil drukken is: training en discipline, dat zijn twee heel belangrijke zaken als je het ver wilt schoppen in de sportwereld.

Als Hensley, in navolging van al zijn eerdere selecties, de Spring training goed doorstaat, heeft Curaçao dit jaar nog haar eerste Big League- baseballer.

Wijziging Telefoonserienummers

In **British Virgin Islands** zijn de huidige telefoonserienummers. **494XXXX** en **495XXXX gewijzigd** in **496 0XXX** en **496 7XXX**

Voor het internationale telefoonverkeer met de British Virgin Islands dient men het volgende te kiezen.

00 1 809 496 0XXX
00 1 809 496 7XXX

KUARESMA SPESHAL * KUARESMA SPESHAL * KUARESMA SPESHAL

3 BALCHI DI
BAKIOU
FRESKU FRESKU (no frozen)
- FUNCHI BRÒS BRÒS (totá den nos kushina)
- BATATA FRESKU HASÁ (no frozen)
- "COLE SLAW" (trahá fresku tur dia)

NOS DELISIOSO "TARTAR SAUCE"
plùs
UNIKAMENTE fl.7.95
TEXAS Style
ALAPARIA

* KUARESMA SPESHAL * KUARESMA SPESHAL * KUARESMA SPESHAL *

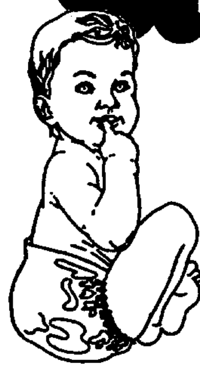
KLM DC-9

SCHIPHOL — Op 1 maart wordt de DC-9 voor de KLM geschiedenis. Die dag zal het laatste vliegtuig van dit type met een lijnvlucht Moskou-Amsterdam het DC-9-tijdperk afsluiten, voor wat de KLM betreft.

Vanaf 26 maart 1966 toen de eerste DC-9 bij de KLM in dienst kwam hebben in totaal vijftien van deze toestellen in verschillende versies bij de KLM gevlogen. Zij werden aangeduid als de "werk- paarden van het Europese lijnennet". Het waren steeds veilige landingen want geen van deze toestellen heeft ooit voortijdig als gevolg van een ongeval of een ernstig incident voortijdig de dienst verlaten.

"ULTRA ABSORBENT"
Cuddles®
DISPOSABLE DIAPERS





WIJ VERRASSEN ONZE KLANTEN MET WAARDEBONNEN IN DE VERPAKKINGEN

150 WINNAARS VAN 1 DOOS "CUDDLES" VAN 144 STUKS
500 WINNAARS VAN 1 "RUSS" BEERTJE VAN 30 CM.

Kijk goed in de "Cuddles" verpakkingen, want in 650 ervan zitten waardebonnen voor bovenstaande prijzen. Ook U kunt één van de gelukkige winnaars zijn van één karton "Cuddles" luiers, in de maat die U wenst, of van één beertje t.w.v. fl. 15.-.

De waardebonnen kunnen ingeleverd worden bij:
Lafar Antillana N.V., Caracasbaaiweg 38, Tel: 613266

MOVIR-DTO
Maatschappij tot onderlinge verzekering tegen de geldelijke gevolgen van arbeidsongeschiktheid u.a.

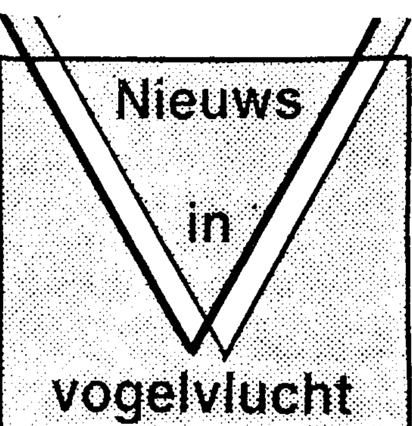
MOVIR-DTO, arbeidsongeschiktheidsverzekeraar voor de medische beroepen (vrije praktijk, loondienst en buitenland) maakt hierbij bekend, dat met ingang van **1 januari 1989** ook de hieronder genoemde

BEROEPSGROEPEN

tegen een gedifferentieerde premie en op onderlinge basis kunnen toetreden als verzekerde, mits nog geen 50 jaar oud:

- **alle para-medici, verloskundigen, tandtechnici,**
- **mondhygiënisten, psychologen, apothekers,**
- **juristen, notarissen alsmede accountants,**
- **belastingconsulenten, actuarissen, architecten,**
- **raadgevende ingenieurs en organisatie-adviseurs.**

Belangstellenden in de Nederlandse Antillen of op Aruba kunnen zich voor alle informaties wenden tot de kantoren van Assurantiekantoor J.P. van der Lubbe N.V. op Curacao, Aruba en St. Maarten (tel.nrs. 616611 resp. 28807 resp. 25206).



MANILA — Het Communistische verzet op de Filipi nen viel een leger- konvooi aan waarbij 22 soldaten werden gedood en 15 verwond. Het liep in een hinderlaag bij Dipolog op het eiland Misamis.

*****

KABUL—Bij een raket-aanval op Kabul door het Afghaanse verzet 1 dag na het volledige vertrek van het SU-leger uit Afghanistan zijn 7 doden onder wie 3 kinderen gevallen en ook 3 gewonden.

*****

MARRAKECH — In Marokko werd de top van de 5 Maghreb- landen Algerije, Tunesie, Libie, Mauretanie en Marokko het eens over de voorwaarden voor een regionale economische markt. Men streeft naar een unie zoals de EG. Voor zijn afzet is men voor een groot deel afhankelijk van de afzet in de EG-landen. Libie's Al Gaddafi liet de eerder gestelde eis vallen dat er eerst een politieke unie gevormd moet worden.

*****

TOKYO—In Yokahama zijn 10 haven- arbeiders onder wie 2 vrouwen, omgekomen toen in de Indische boot waarin zij werkten brand uitbrak. Er raakten daarbij ook 12 mensen gewond, onder wie 9 bemannings- leden.

*****

WARSCHAU—Bij het overleg tussen de Poolse regering en Solidariteit is voortgang geboekt. Men toonde zich optimistisch. Hoewel er geen sprake is van een doorbraak. Zo zei men bij het vakverbond. Het probleem van de herlegalisering van Solidariteit schijnt opgelost te zijn.

*****

TEL AVIV — Israels Financien- minister Peres zal "binnenkort" een onderhoud hebben met een Palestijnse vertegenwoordiging uit bezet gebied. Er werd niet gezegd met wie hij gaat praten.

*****

PRETORIA — Zuid Afrika's belangrijkste anti- apartheids- beweging UDF waarin tientallen organisaties samenwerken, wil niets meer te maken hebben met Winnie Mandela wegens haar "betrokkenheid bij recente ontvoeringen en moord- aanslagen". Aldus PR- secretaris Morobe. Met name op Soweto wordt een beroep gedaan zich op een waardige wijze te onttrekken aan de acties van mevrouw Mandela. Zij kwam al herhaaldelijk in botsing met een aantal anti apartheids- groepen.

*****

COLOMBO — Sri Lanka's president Premadasa eiste de zege op bij de woensdag gehouden parlements- stembus. Hij zei dat het nu tijd is voor de nationale verzoening. Zijn Verenigde Nationale partij UNP won 125 van de 225 zetels. De grootste oppositie- partij SLFP van oud- premier Bandaranaike won 67 zetels. De stembuscommissie zal 33 zetels onder kleinere partijen gaan verdelen. Op de stembus- dag vielen zo'n 40 doden.

*****

DEN HAAG — Op Nederlands initiatief hebben de EG- landen Zuidafrika gevraagd de mensenrechten te respecteren, waarbij men doelt op het grote aantal mensen dat vast zit zonder vorm van proces. Bij de Nederlandse anti-apartheids- beweging is men daar tevreden over. Een aantal Nederlandse Hervormde en Gereformeerde predikanten gaat in hun kerken zondag bidden voor de gevangenen in ZA.

*****

AMSTERDAM — De dollar ging donderdag in Amsterdam omhoog. De slotkoers was 2,0810 gulden tegen 2,0680 woensdagmiddag als gevolg van het uitblijven van rente- stijging in de Bondsrepubliek. De middenkoers was vanmorgen 2,0740 gld. De Dow Jones index in Wall Street steeg 7,50 punten tot 2.311,43. Men wachtte op de VS- handels- cijfers.

*****

PARIJS — De gepensioneerde Franse zakenman Pelat die nauw bevriend is met president Mitterand is samen met 4 andere verdachten onder wie zijn vriendin in staat van beschuldiging gesteld van misbruik van voor-kennis bij de handel in aandelen. Het gaat om het schandaal rond het overnemen van het VS- verpakkings- concern Triangle door het Franse staatsbedrijf Pechiney in november 88. Mitterand zei dat als de beschuldiging waar is hij zijn vriendschap met Pelat beeindigt.

*****

KINSHASA — Ruim 1000 Zairese studenten raakten slaags met de politie in de laatste van een reeks geweld- dadigheden uit protest tegen de stijging van de prijzen van het openbaar vervoer. De universiteit is nu gesloten. Er vielen bij de gevechten gewonden. De door de staat gecontroleerde media hebben er geen aandacht aan besteed.

*****

OTTAWA — De Internationale burger- luchtvaart- organisatie ICAO riep de 160 lid- staten op hun maatregelen in de strijd tegen sabotage en terreur op te voeren. Men kwam bijeen op verzoek van de VS en Engeland nav de bomaanslag op de PanAm- Boeing vlak voor Kerstmis. Men vindt oa dat er een onderzoek moet komen voor het ontwikkelen van een stempel waarvan explosieven moeten worden voorzien om ontdekking te vergemakkelijken.

*****

Amerikanen helpen Armeense kinderen



** Een meisje, dat tijdens de aardbeving op 7 december van het vorig jaar in Armenië is gewond geraakt, houdt de Amerikaanse vlag vast op het moment dat zij op een brancard in een vliegtuig van de Amerikaanse luchtmacht wordt gedragen. Zij is een van de zevenendertig Armeense kinderen, die naar de Andrews luchtmachtbasis in de Verenigde Staten vlogen, waar zij werden ontvangen door Barbara Bush, echtgenote van president George Bush. De kinderen worden in verschillende ziekenhuizen in de Verenigde Staten behandeld. Velen van hen zullen voorzien moeten worden van een prothese.*

VS-zakenman tot 27 jaar veroordeeld in cocaïne-zaak

TAMPA — De Amerikaanse zakenman Michael Tsalickis (61) is door de rechtbank in Florida veroordeeld tot 27 jaar gevangenis- straf wegens zijn betrokkenheid bij het smokkelen van een partij cocaine van ruim drie ton.

De cocaine had verborgen gezeten in een lading hout. De beklaagde zat sinds mei 1988 gevangen. Hij loopt de kans dat hij ook nog levenslang krijgt. In oktober werd hij schuldig bevonden aan twee andere gevallen van smokkel en nog twee andere drugs- zaken. Tijdens de rechtszaak welke een maand in beslag nam stelde het Openbaar Ministerie vast dat de beklaagde een onderdeel vormde van de verkoop- organisatie van het Kartel van Cali.

Tower niet welkom bij FBI

WASHINGTON — Als John Tower zich zou aanmelden voor een baan bij de FBI zou hij daar "niet worden aangenomen". Dit meldde het dagblad Washington Post vrijdag over de man die door president George Bush is aangezocht voor de post van Defensie.

De Post baseerde zich hierbij op uitspraken van een anonieme functionaris. Deze zei dat het aantal aantijgingen over Towers drink- problemen en rokken- jagerij dermate groot is dat "hij waarschijnlijk niet in aanmerking zou komen voor de functie van FBI-agent als hij daarvoor zou solliciteren". De FBI heeft echter geen bewijzen gevonden, aldus de Post, voor de beschuldiging dat Tower betrokken zou zijn geweest bij fraude bij Defensie- contracten of dat hij illegale campagne- donaties zou hebben ontvangen.

Geen sprake uitstel stembus

Politieke partijen El Salvador ontmoeten verzet in buitenland

SAN SALVADOR — Politieke partijen in El Salvador hebben na gezamenlijk overleg bepaald dat het linkse verzet kan bepalen waar en wanneer men officieel bij elkaar zal komen om over het voorstel van de guerrilla te praten om de verkiezingen uit te stellen, welke voor maart op de agenda staan. Het verzet wil namelijk meer tijd om zich te kunnen voorbereiden op zijn deelname aan deze verkiezingen.

Vertegenwoordigers van niet minder dan dertien Salvadoraanse partijen maakten bekend dat men met het guerrilla- commando aan tafel gaat zitten ergens in het buitenland. De plaats kan door het verzet worden bepaald. Daarbij had men de keuze tussen Mexico, Guatemala en Costa Rica. Het verzet had eerder laten weten dat men het gesprek op Salvadoraans grond- gebied wilde doen plaats vinden. Het was niet meteen duidelijk of men zou instemmen met een plaats buiten El Salvador.

STEMBUS NIET LATER

In hun verklaring zeggen de politieke partijen dat men als teken van goede wil bereid is aan tafel te gaan zitten om de vrede te bereiken. Maar men stelde wel vast dat men er niet aan denkt de verkiezingen te verplaatsen naar een later tijdstip.

Het was voor het eerst in de al acht jaar durende burgeroorlog welke El Salvador verscheurt, dat het Farabundo Marti bevrijdingsfront bereid is deel te nemen aan de verkiezingen. In het verleden deed men deze af als "poppenkast en volks- verlakkerij". Ditmaal is er inderdaad een linkse partij welke deel neemt, namelijk het Linkse Democratische verbond. Daaraan wil het verzet zijn steun geven. Men is bereid het stembus- resultaat te accepteren. Maar dan wil men wel de tijd krijgen om een en ander voor te bereiden tot september. Volgens plan worden zij op 19 maart gehouden.

LEGER TEGEN

In eerste instantie waren de partijen bereid het gesprek met het verzet in El Salvador te houden. Nadat men kennis had genomen van het feit dat het leger daarvan niet wilde horen veranderde men van mening en gaf men te verstaan dat men buiten El Salvador met het verzet aan tafel wil gaan zitten.

Eerder al had de christen- democratische regerings- partij van president Jose Napoleon Duarte het voorstel van de guerrilla van de hand gewezen, wat ook gebeurde door de ultrarechtse partij ARENA. In Washington echter meende men dat de opstelling van het verzet gewijzigd was, reden waarom men San Salvador onder druk zette om het verzet te laten weten dat men best wilde praten met de guerrilla.

Verzet in El Salvador in offensief

SAN SALVADOR — Het Salvadoraanse verzet is een offensief begonnen. Daarbij zijn twaalf soldaten omgekomen.

Het offensief werd bekend gemaakt door het Farabundo Marti bevrijdingsfront FMLN. In de buurt van Zacatecoluca ten zuidoosten van San Salvador kwamen negen soldaten om het leven en raakten er elf gewond toen een guerrilla-eenheid een kazerne aanviel. Er kwamen elders ook nog drie soldaten om.

Vacature:

TANDARTSASSISTENTE

Vereisten: **minimaal Mavo-4**
goede beheersing van de Nederlandse taal en het Papiamentu
goede inzet en doorzettingsvermogen.

Sollicitaties met curriculum vitae vóór vrijdag 24 februari 1989 onder nr. 15 aan het bureau van dit blad, Curaçao.



Intecma is een jong en dynamisch Ingenieurs en Management adviesbureau.
Wij zijn vooral gespecialiseerd op het gebied van technische installaties en installaties voor productie en distributie van water en electriciteit.

Wij zoeken voor spoedige indienstreding een energieke

ELECTROTECHNISCH INGENIEUR

Hij krijgt de verantwoordelijkheid voor de door de tekenkamer te verrichten werkzaamheden waarbij hij leiding dient te geven aan een aantal MTS'ers.
Verder zal hij belast worden met nieuwe projecten, voornamelijk op het gebied van electrotechnische installaties en airconditioning.
Hierbij dient hij de volgende werkzaamheden geheel zelfstandig uit te voeren:

- **de algemene project voorbereiding**
- **het maken van het ontwerp en de benodigde tekeningen**
- **het maken van werkomschrijvingen, bestek en begroting**
- **het voeren van directie.**

Kandidaten dienen in het bezit te zijn van een HTS-diploma Electrotechniek of gelijkwaardig of door ervaring op HBO niveau te kunnen functioneren.
Kandidaten dienen tevens een ruime ervaring te hebben op het gebied van projectvoorbereiding en project management. Verder dienen zij te beschikken over goede contactuele en leidinggevende eigenschappen, een flexibele instelling en goede uitdrukkingsvaardigheid in woord en geschrift in het Nederlands en Engels.

Het salaris alsmede de secundaire arbeidsvoorwaarden zijn afgestemd op de opleiding en de werkervaring van de kandidaten.

Schriftelijke sollicitaties met curriculum vitae voor

INTECMA, P.O. BOX 3736, CURACAO.

Voor informatie: **telf.: 371785.**

KINGS PALACE

a habri su portanan na:
Caracasbaaiweg 29
(antes Cindy's Toy World) enfrente di pomp di gasolin Frederik.



Pa Damas :
* Saya ku blusa * Set di karson
* Hopi tipo di short * Flanel kolorido
* Slof pa beach * B.H. * Sweater
* Sapatu plat * Tas * Serbete
Pa Kabayeros :
* Sweater * Kamisa chulo * Karson great
* Flanel kolorido * Lensu di man
i .... hopi mas



"ATRUKA" TRUST KORSOU N.V.

Chuchubiweg 17,
Curaçao, N.A.

"ATRUKA" is een middelgroot Trustkantoor en een volle dochter van het AMSTERDAMSCH TRUSTEE'S KANTOOR B.V. in Nederland.
De groep is gespecialiseerd in het vertegenwoordigen en het behartigen van financiële, economische en administratieve belangen van derden in binnen- en buitenland.
Op de Antillen is de hoofdactiviteit het optreden als Trustkantoor en derhalve het besturen, beheren en administreren van vennootschappen en andere rechtspersonen.

"ATRUKA" roept op korte termijn sollicitanten op voor de vacature:

HOOFD VAN DE ADMINISTRATIE

Hij/Zij zal de spil zijn van alle voorkomende administratieve werkzaamheden en zal hieraan leiding dienen te geven. Deze persoon dient in staat te zijn het werk zelfstandig te organiseren en rapporteert rechtstreeks aan de directie.

Tot de werkzaamheden behoort niet alleen het leiding geven aan de interne administratie, doch tevens het in team-verband bijhouden van boekhoudingen en het samenstellen van financiële overzichten van bij ons kantoor gedomicilieerde vennootschappen.
Het Hoofd van de Administratie dient tevens in staat te zijn, de directie bij afwezigheid te vervangen.

FUNCTIE-EISEN:

- Vooropleiding minimaal op Atheneum/H.A.V.O.-niveau;
- Aangevuld met een diploma S.P.D. of M.B.A. met relevante praktijkervaring of gelijkwaardig niveau;
- Ervaring met geautomatiseerde boekhoudingen;
- Een goede beheersing in zowel woord en geschrift van de Nederlandse en de Engelse taal en zo mogelijk ook Spaans;
- Zo mogelijk ervaring in het Trustbedrijf, met name de fiscale "offshore"-praktijk.

De functie vereist goede representatieve en contactuele eigenschappen, terwijl tevens de flexibiliteit verwacht wordt om zich ook in te zetten voor andere kantoorwerkzaamheden. Binnen de personeelsopbouw past een leeftijd tot ca. 45 jaar.

"ATRUKA" biedt een goed pakket arbeidsvoorwaarden geheel in overeenstemming met het gewicht van de functie en interessant, afwisselend werk in een bijzonder prettig werkklimaat.

Voor nadere informatie over de aard en inhoud van deze functie kan contact worden opgenomen met Mr. O.B. Linker, tel.: 72033.

Uw schriftelijke sollicitatie, vergezeld van een curriculum vitae, kunt U vóór 27 februari richten aan: CHUCHUBIWEG 17 - POSTBUS 3094 - CURAÇAO N.A.

NIEUW OP CURAÇAO!

"Me First!"
Health en Beauty Spa.

"Me First!" introduceert voor het eerst op Curaçao een speciaal programma, dat bestaat uit het gebruik van een uniek trainingsapparaat, natuurprodukten en uitgebreid advies over eetgewoontes.

Volg nu dit medisch goedgekeurde trainingsprogramma en U verliest gegarandeerd 1 tot 3 pond aan gewicht per week zonder de geringste fysieke inspanning!

NO PAIN! NO STRAIN!

Maak nu een telefonische afspraak en overtuig Uzelf met een proefbehandeling. Ook voor een uitgebreide kollektie schoonheidsprodukten kunt U terecht bij **"Me First!"**

ME FIRST!

Curaçao Caribbean Hotel, Tel: 627619

***

DE OMVANG van de orderportefeuille van Britse exporteurs is verminderd tot het laagste niveau in zes jaar. Het optimisme in het bedrijfsleven inzake toeneming van de produktie op korte termijn is de afgelopen drie maanden afgenomen, zo blijkt uit de jongste driemaandelijkse enquete van de werkgevers- organisatie Confederation of British Industry.

***

UITNODIGING

Namens het College van Curatoren, heb ik de eer alle geïnteresseerden uit te nodigen voor de inauguratie van de

"SHA CAPRILES LEZINGENCYCLUS"

welke zal plaatsvinden op zondag 19 februari 1989 om 10:00 uur a.m. Het begin van deze nieuwe lezingencyclus zal worden voorafgegaan door de ondertekening van een samenwerkingsovereenkomst van de Universiteit van de Nederlandse Antillen met Tel Aviv University in Israel en de eerste lezing zal worden verzorgd door

PROF. DR. SHLOMO BEN AMI

(Hoogleraar geschiedenis, Tel Aviv University; thans Ambassadeur van Israel in Spanje)

getiteld

"THE ACTUALITY OF ISRAEL AND HER MIDDLE EAST POLICY"

Na afloop is er een receptie op de patio.

Plaats: **Aula-UNA, Jan Noorduynweg 111.**

De rector-magnificus UNA
Dr. Valdemar Marcha.



Universiteit van de Nederlandse Antillen
University of the Netherlands Antilles
Universidad de las Antillas Neerlandesas



PHNOM PENH — Spitsuur in Kampuchea's hoofdstad: brommers en fietsen zorgen voor urenlange opstoppingen voor het Grote Paleis. Fietsen, brommers en Japanse auto's worden vanuit Thailand het land binnen gesmokkeld.

Even tellen: op de brommer zitten vader, moeder en vier kinderen...

De Regering van de Nederlandse Antillen

zoekt voor zo spoedig mogelijke indiensttreding bij het psychiatrisch ziekenhuis de Dr. David Ricardo Capriileskliniek te Curacao.

VERPLEEGKUNDIGEN

— die belast zullen worden met de begeleiding van de patiënt, het verzorgend personeel en de leerlingen.
— die alle verpleegkundige en verzorgende werkzaamheden op de verpleegafdelingen verrichten.

Zij dienen bereid te zijn om full-time alle diensten mee te draaien.

De kliniek heeft ± 350 bedden en biedt hulp aan verschillende categorieën patiënten in de
— acute psychiatrie;
— chronische psychiatrie;
— psychogeriatrie en
— zwakzinnigenzorg.

Vereisten:
diploma ziekenverpleging B;
Zij die daarnaast in het bezit zijn van het diploma ziekenverpleging A, Zwakzinnigenzorg of een gelijkwaardige opleiding hebben genoten, worden ook uitgenodigd te solliciteren.
Goede contactuele eigenschappen.

Benoeming zal afhankelijk van genoten opleiding en ervaring geschieden conform het Bezoldigingsbesluit 1971.

Continudiensttoelage *f*. 120.- per maand.
90% Tegemoetkoming in de ziektekosten.
Vakantiedagen 22 werkdagen, vakantietoelage onder voorbehoud.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selektieprocedure.

Voor inlichtingen kunt U zich wenden tot het Hoofd van de afdeling Personeelszaken van de Dr. David Ricardo Caprileskliniek, Tel.: 74700 toestel 163 of 193.

Sollicitaties met uitgebreide persoonsgegevens en fotokopieën van behaalde diploma's dienen binnen veertien dagen na het verschijnen van deze advertentie gericht te worden aan de Minister van Volksgezondheid en Milieuhygiëne, Fort Amsterdam 17, Curacao.

NOORD- EN ZUID-KOREA

Voorzichtige schreden op het pad naar hereniging

LANGZAAM, HEEL langzaam, zet het verdeelde Koreaanse schiereiland voorzichtige schreden op het pad dat uiteindelijk moet leiden naar hereniging. Het hele proces verloopt daarbij ook nog uiterst ondoorzichtig.

Het communistische noorden — het enige land ter wereld waar Orwells' 1984 navolging gevonden lijkt te hebben, zo valt uit rapporten van een tweetal mensenrechten- organisaties op te maken — en het kapitalistische zuiden voeren een ingewikkelde rituele dans op waarbij toenaderingen afgewisseld worden door scheldpartijen.

President Roh Tae Woo van Zuidkorea zei vorig jaar dat "Nationale hereniging bereikt zou kunnen worden voor het einde van deze eeuw". Oppositieleider Kim Dae Jung liet zich vorige week tijdens zijn bezoek aan Nederland aanzienlijk optimistischer uit. Kim zei: "Binnen 1 à 2 jaar" een doorbraak te verwachten.

Roh stoelde zijn voorspelling op het feit, dat Koreanen dertien eeuwen "nationale cohesie" delen. De 43 jaren die beide landen van elkaar zijn gescheiden, hebben echter twee uiterst verschillende landen voortgebracht.

Ten noorden van de gedemilitariseerde zône: een rigide communistische staat waar al veertig jaar "grote leider" Kim Il Sung de touwtjes vast in handen heeft. En die, als de voortekenen niet bedriegen, tezijnertijd opgevolgd zal worden door zijn zoon, "geliefde leider" Kim Jong Il. In het zuiden een kapitalistische staat waar democratie en respect voor de mensenrechten steeds vaster voet aan de grond lijken te krijgen.

De voorzichtig optimistische verwachtingen in Seoul blijken onder meer gebaseerd te worden op uitspraken van de Noordkoreaanse leiders die "minder beschuldigend" zijn normaal.

CONSISTENT

Pyongyang slaagt er echter niet in consistent over te komen. Werd president Roh de ene week in een Noordkoreaanse krant er nog van beschuldigd dat hij in zijn Nieuwjaarsrede "zijn vuile padachtige en verraderlijke aard toont..... een natieverkopende, verraderlijke knecht, een fascistische militaire verdeelzuchtige vandaal". Een week later laat de Noordkoreaanse regering zich van zijn beste kant zien en wordt er respectvol gesproken over "de Zuidkoreaanse autoriteiten".

Waarnemers zeggen dat dergelijke schizofrene uitlatingen er op wijzen, dat er nog grote meningsverschillen bestaan tussen verschillende facties in Noordkorea.

Dat men in het noorden inmiddels is afgestapt van de gedachte dat Zuidkorea ooit tot het socialistische gedachtengoed kan worden overgehaald, laat staan dat het mogelijk is Korea gewapenderhand te verenigen, wordt steeds duidelijker

FEDERATIE

Dat zich veranderingen hadden voltrokken in het Noordkoreaanse beleid werd duidelijk toen president Kim Il Sung in oktober 1980 een voorstel deed om het schiereiland te verenigen door de vorming van een federatieve staat waarin de bestaande sociale en economische verschillen gehandhaafd dienden te worden. Kim stelde voor de nieuwe staat "Democratische Statenbond van Koryo" (DCRK) te noemen. Koryo is de naam van het verenigd Korea als dat vanaf de tiende eeuw gedurende vijfhonderd jaar heeft bestaan.

Ook zijn sommige Noordkoreaanse eisen, met name die over de Amerikaanse troepen in Zuidkorea, verzacht. Pyongyang stelt nu niet meer dan de 48.000 Amerikanen weg moeten zijn voordat er kan worden gepraat.

VERKENNEND

De Noordkoreanen hebben zelfs in Peking verkennende besprekingen gevoerd met Amerikaanse diplomaten. De besprekingen op 6 december en 24 januari waren, op de bijeenkomsten in de militaire wapenstilstands- commissie (MAC) na, de eerste sinds de Koreaanse oorlog.

Het lijkt er steeds meer op dat Pyongyang langzaam zal bezwijken onder de toenemende politieke druk van zijn bondgenoten China en de Sovjetunie. Ook in Noordkorea moet men gevoelig zijn voor de internationale doorbraken op verschillende oorlogsfronten — Afghanistan, Kampuchea, Angola — en de politieke dooi en toenadering tussen de Sovjetunie en China, Pakistan en India en Zuidkorea en het Oostblok.

Het besluit eind vorig jaar van Hongarije diplomatieke betrekkingen met Seoul aan te knopen kwam in Noordkorea als een schok aan en werd woedend veroordeeld als "verraad van het socialisme". De geringe navolging die de Noorkoreaanse boycot van de Olympische Spelen in Seoul vond, was als een vingerwijzing wat betreft de solidariteit van de socialistische broedervolken.

BNP

Ook economisch wordt Noordkorea met de neus op de feiten gedrukt. Men is er trots op dat het BNP per hoofd van de bevolking in Noordkorea meer dan duizend dollar bedraagt, op Zuidkorea na het hoogste van de ontwikkelingslanden in Azië. De in snel tempo opbloeiende zuiderbuur — een BNP van 3.700 dollar per persoon dit jaar en mogelijk zelfs vijfduizend dollar in 1989 — wijst er op dat het ook anders kan.

De handelsbetrekkingen blijken zich ondertussen stilletjes te hebben uitgebreid. Kolen uit Noordkorea weet al jaren zijn weg naar het zuiden te vinden, duidelijk met instemming van het Noordkoreaanse regime. De handel gaat vooralsnog via derde landen, met name Japan en Hongkong. Eind januari bracht de directeur van de Zuidkoreaanse multinationaal Hyundai een bezoek aan Noordkorea met voorstellen voor samenwerking op het gebied van toerisme en scheepsbouw.

'BELACHELIJK'

Pyongyang is duidelijk niet gelukkig met de berichten over toenemende directe handel tussen noord en zuid en heeft de verhalen hierover van de hand gedaan als "verdeelzuchtig en belachelijk". "Onjuiste propaganda", aldus het noorden.

Wat de werkelijke waarde is van de signalen uit het noorden blijft vooralsnog giswerk. Of Kim Il Sung voorstander is van toenadering tot Zuidkorea of juist niet blijkt duister. Sceptici zeggen dat Noordkorea Seoul een wortel zal voorhouden tot de "grote leider" sterft en een nieuwe man de marsroute uitstippelt.

Daarbij moet niet worden uitgesloten dat datgene wat Westerse waarnemers zien als "niet te missen signalen" in de richting van de Noordkoreaanse regering, in Pyongyang niet zo worden gezien. De Noordkoreaanse leiders geven tot nu toe geen enkele indicatie dat zij het oneens zijn met de manier waarop het buitenlands beleid al die jaren is gevoerd.

LINKS

Ook de Zuidkoreaanse vriendelijkheid dient met een korreltje zout te worden genomen. Overduidelijk is dat president Roh zich niet kan veroorloven links te worden gepasseerd, zeker nu de drie oppositiepartijen gezamenlijk de meerderheid in het parlement hebben. Het is ook niet zo dat de oppositie in Zuidkorea overloopt van sympathie voor de communistische wijze van leven zoals die in Noordkorea wordt gepropageerd.

Het Zuidkoreaanse leger, dat vooralsnog geen bedreiging meer lijkt te vormen voor de pas verworven democratie stelt zich daarbij ook uiterst wantrouwend op jegens het regime in Pyongyang.

En zolang ruim 800.000 tot tanden gewapende Noordkoreaanse soldaten langs de gedemilitariseerde zóne tegenover 600.000 Zuidkoreaanse en bijna vijftigduizend Amerikaanse militairen staan, is het niet te verwachten dat ook op het Koreaanse schiereiland de dooi definitief zal intreden.

BOGOTA — De Colombiaanse guerrilla- beweging ELN zegt een kwart deel van het Colombiaanse grondgebied in zijn macht te hebben.

Het Nationale bevrijdingsleger ELN waarschuwde dat men zijn acties gaat opvoeren. Een van de voorgenomen acties was de hinderlaag waarin twee schepen van de Colombiaanse strijdkrachten liepen waarbij dertig doden zijn gevallen. In een pers- boodschap liet de gesuspendeerde priester Manuel Ferez als leider van de politieke organisatie van het ELN weten dat men de politieke controle uitoefent over 25 procent van Colombia. "Met de dag neemt ons territorium toe", aldus het bericht. Men voelt zich nu in staat om met de regering aan tafel te gaan zitten om over de pacificatie te gaan praten.

Assurantiebedrijf vraagt op korte termijn:

Administratief medewerkster

— Opleiding V.W.O.
— Leeftijd 18 - 22 jaar
— Moet bereid zijn de Assurantiecursus (B) te gaan volgen.

Geboden wordt:
— Goed aanvangsalaris
— Vakantietoelage
— Studieregeling, spaarregeling en ziektekostenverzekering.

Sollicitaties te richten aan het Bureau van dit blad onder nr. 13, Curaçao.

TA DUSHI PA
SHOP DOWN TOWN
PUNDA-OTROBANDA

GEEF ONS EEN NAAM

WIN F.500.-

U kunt een deelname-formulier afhalen bij een van de DMO aangesloten winkels. Vul de door U gekozen namen voor deze komische beesten in en deponeer het ingevulde formulier in de daarvoor bestemde drum op het Gomezplein. De trekking vindt plaats:

ZATERDAG 4 di Maart, op het GOMEZPLEIN
TIJDENS EEN SHOW, DIE PLAATSVINDT VAN 10:30 A.M.-12:00 P.M.

- **de KOMISCHE BEESTEN zijn dan aanwezig**
- **"CHARLIE THE CLOWN" komt in zijn CHARLIE MOBIL**
- **optreden van de SPLASH PAN BAND**

Iedereen van groot tot klein kan meedoen. U kunt zoveel formulieren invullen als U zelf wenst.

ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS

tot 10 woorden

F. 5,50

Elk woord meer

f. 0,25

UITSLUITEND A CONTANT!

TE KOOP AANGEBODEN CURAÇAO

[illegible]RGEL[illegible]RK "Bo[illegible]" [illegible] 1 sl[illegible]merset [illegible] [illegible] na 17.00 uur.

[illegible]DGE [illegible] [illegible]eurs, merk Hotpoint, 18.9 [illegible]ft. NA*f*.300,-; Necchi [illegible]machine, automatic, [illegible]table, 125 [illegible] *f*.295,-. [illegible] 625940.

[illegible] FEBR.-begin maart: [illegible]ectie-auto Mazda 929 [illegible] bj. '85, 49.000 km, [illegible].000,-. [illegible]

[illegible]FISH + TRAILER [illegible] Tel.: 75331 (s) / [illegible]

[illegible] ELEKTRISCHE ty-[illegible] Tel. [illegible]

[illegible] ZITKAMERSET [illegible] *f*.550,-; [illegible] *f*.1.550,-. Prijzen [illegible]nen verlaagd worden. [illegible] 53411 dagelijks na 17.00 [illegible]

[illegible] PERSONAL COMPUTER [illegible]

[illegible] TOYOTA Corolla [illegible]

[illegible]

PERSONEEL AANGEBODEN CURAÇAO

MEISJE [illegible] zich aan als [illegible]ren, liefst [illegible]dorp. In-[illegible]67.

UN MUCHA homber ta interesá den job di limpia kurà, mantené limpi, trabao di ferf. Tel.: 646[illegible]

DIVERSEN CURAÇAO

OPPASHUIS gevraagd in goede buurt tot ± *f*.1.200,- voor de periode 3 maart - 31 maart. Eerste twee weken met vrouw en twee kleine kinderen laatste weken alleen. Houden van dieren. Informatie tel.: 79408.

OPPASHUIS GEZOCHT voor Nederlands klein gezin, periode: 2 apr. - 2 mei, [illegible] 870032 [illegible]

OPPASHUIS VOOR [illegible] kinderen [illegible] augustus [illegible]

GEZOCHT OPPASHUIS voor [illegible]

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

NIEUW TOSHIBA- telefax *f*.2.500,-; 2de hands staande freezer *f*.500,-. Voor info bel 23334.

NISSAN PATROL 4x4 1982, 4-deurs, sportvelgen, off-road-banden, in goede staat A*f*.12.000,-. Tel.: 24695 na 18.00 uur.

STATIONWAGON Bluebird 1984, i.z.g.s., 54.000 km gereden. Tel.: 31833.

19" KLEUREN TV remote control [illegible] *f*.450,-; Betamax videorecorder remote control [illegible] *f*.400,-, beide 2 jaar oud en z.g.a.n. Tel.: 34990.

SURFPLANK + 2 ZEILEN + imperial [illegible]; baby/peuter-ledikant [illegible]matras, lakens [illegible] met tra[illegible] A*f*.2.000,-. A. de Vries, Melveld 55. Tel.: 27492.

DIVERSEN ARUBA

GEVRAAGD: KENNEL (KLM) voor vervoer grote Duitse Herder. Tel.: 26641.

TE HUUR: RCA

19"

T.V.'s,

VIDEO's

polytronica

Schottegatweg Oost 36 Tel.: 7[illegible] 79787

[illegible] Bestand in het christelijke deel van Beyrut werd na enkele [illegible] al verbroken waarmee de [illegible] tussen christelijke milities en het leger. Men vreest dat de strijd zich gaat uitbreiden. Het is een strijd om de macht. Men zette mortieren en raketten in. Ook buiten de stad wordt gestreden. Men wist niet hoeveel slachtoffers er waren. Sinds 1986 heeft zich dit niet meer [illegible]

Penha's Ladies Boutique is weer bijgevuld met een zeer gevarieerde collectie kleding naar de laatste mode. Kom even langs bij:

PENHA in de Heerenstraat

ROTI MAHAL

Gespecialiseerd in **Hindoestaans-Surinaamse gerechten** van prima kwaliteit.

Geopend dagelijks van 10 a.m. tot 22.00 uur p.m.

Roti

Bami Nassi en nog veel meer!

Eénmaal geproefd, steeds gewild.

Ontarioweg z/n., naast Banco Maduro.

Maandag gesloten.

StoneCarpet N.V.

SIERTEGELS

Sinds kort produceert Stone Carpet op Curaçao **siertegels** (uitgewassen grind tegels).

Met siertegels een mooie en konkurrerende bestrating.

Stone Carpet tel.: 61.63.29 fax: 61.63.25

GEOPEND!

CURACAO C.D. SERVICE

Voor al Uw compact discs, uit voorraad leverbaar of op bestelling.

Geopend dinsdag t/m zaterdag van 1 - 6 uur.

Rooseveltweg 536 (bij Hato) - Tel.: 88744.

Ontvangen van „A.C. Sport" aqua-witte combinatie.

Sportieve jurken en slacksets.

Boutique

Caracasbaaiweg Tel.: 613496

VERKOOPPUNTEN AMIGOE

LOSSE NUMMERS van de Amigoe zijn verkrijgbaar bij:
Boekhandel Van Dorp/Eddine: Curaçao Plaza Hotel, Punda, Princess Beach Hotel, Promenade, Schottegatweg Oost, Otrobanda en Hotel Las Palmas, Caribbean Hotel Casino, Holiday Beach Hotel, [illegible] Hato
Paul Maduro Enterprises, vertrekhal Hato
Celia, Postkantoor
Boekhandel Mensing, Punda
Mensing's Caminada
Boekhandel Salas
Fatima Minimarket, Berg Altena 96
Gallery Salas (Zuikertuintje)
Novo's Book and Giftshop
Saliña Snack
Cafetería/Restaurant Saliña
Samsom
Gasora nv, Caracasbaaiweg
Armara Liquor Store, Sta. Rosaweg 188
Sousa, Cas Coraweg
Toko Mangusá, Cas Coraweg
Ritz Centrum, Mahaai
Kort, Rio Canario
Centro Supermarket, Schottegatweg Oost
Nos Hollandse Bakkerij, [illegible]weg
Jean Louis Liquor Store, Gosieweg
Bloempot Book and Toyshop
El Chico, Wolkstraat
Marin, Breedestraat
La Bonanza (O)
Nos Tienda, Hospitaal
Shon Ma Center, Welgelegen
Boekhandel Sta. Maria, Winston Churchillweg
La Estrella, Winston Churchillweg
Toko Las Palmas, Schonegevelstraat
Eddy's, Colebra Bedé
Edmy Liquor Store, Honde Klip
Toko Fruteria Cerra [illegible]
Toko Livramentoe, Jongbloed
Pita Supermarket, [illegible]weg

Dusa ta [illegible]

BIJLES klas 5 en 6 ook training gecoördineerd projektwerk door ervaren leerkracht. Tel.: 67[illegible]

Dr. Leslie W. Celestina AFWEZIG van 20-2-1989 tot 1[illegible]-3-1989

DEPARTEMENT VAN HANDEL, INDUSTRIE EN WERKGELEGENHEID

Maximum prijzen eilandgebied CURACAO, ingaande [illegible] februari 1989

KOFFIE [illegible]

Nieuw bij Flori: [illegible]

TE KOOP: [illegible] (vorige jaren) Antieke "Ulma" radio (veertiger jaren) [illegible] Honderd jaar oude [illegible] bank. Tel.: 672797

WASCO KU N.V.

Speciale Aanbieding:

Deepwellpomp 1 H.P. compleet geïnstalleerd, inclusief arbeidsloon en materiaal *f*.1600,-

[illegible] Tel.: 371421, [illegible]

GEVRAAGD voor spoedige in diensttreding TWEE APOTHEKERS-ASSISTENTEN.

Sollicitaties binnen 7 dagen onder nr. 14, aan het buro van dit blad, Curaçao.

[illegible] Ma[illegible]weg 11

Bijles

[illegible] Hebben Uw kinderen [illegible] BIJLES [illegible]

[illegible] Apartment [illegible] Curaçao [illegible] 4709 [illegible]

TE KOOP [illegible] NEDERLANDSE [illegible] Tel.: 616170

TE HUUR GEVRAAGD 2 SLAAPKAMER WONING of APPARTEMENT. Omgeving: Cas Cora - Scherpenheuvel - Jan Noorduynweg - Van Engelen. Tel.: 672000 tst. 34

Internationale verhuizers en verschepers

[illegible]

[illegible]SHUIS [illegible] Houden van dieren. [illegible]

[illegible] Fun Travel you Travel with Fun [illegible] Tel.: [illegible] Fax [illegible] Telex [illegible]

MANPOWER

[illegible] voor "tijdelijke arbeidskrachten". Saliña 104, Telefoon: 61[illegible] Telefax: 614063.

[illegible] verkopers technische inkopers [illegible]

AGENDA
CURAÇAO

Conimex
De Oosterse keuken bij U in huis.

WEEKEINDEDIENST EILANDSGENEESKUNDIGEN
STADS- EN 2DE DISTRICT OOST
18 februari 1989 vanaf 08.00 uur t/m 20 februari 1989 om 07.00 uur.
Dokter E. Winklaar, Dokterskamer Santa Rosa, tel.: 671101; spreekuren 11.00-12.00 / 17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 371418 b.g.g. 89337/89266.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Wilsoe, Da Costa Gomez, Nassy, mevr. Nassy-Tseng, Lutchman, Tseng, Winklaar, Braakman, Doran en mevr. Guerrero-Bakmeyer)

STADS- EN 2DE DISTRICT WEST
17 februari 1989 vanaf 17.00 uur t/m 20 februari 1989 om 07.00 uur
Dokter A.C. Roose, Sentro Mediko Kas Chikitu, tel.: 623550; spreekuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 83233 b.g.g. 89337/89266.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Swart, Roose, mevr. Braakman-Bonder, Whiteman, mevr. Goilo, mevr. Soliana-Tjin, Heerenveen, Nivillac, King, mevr. Rosales-Concession, mevr. Pablo en Elhage)

DERDE DISTRICT BANDABAO
17 februari 1989 vanaf 16.00 uur t/m 20 februari 1989 om 07.00 uur.
Dokter V. Lucasius, Spreekkamer: Soto, tel.: 641690; spreekuren: 10.00-11.00 / 17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 641356 b.g.g. 89337/89266.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Tweed, Vonhögen, Schellens, Lucasius en Spong).

* * * * *

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

* * * * *

THORAX CENTER (Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 85544): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

* * * * *

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/82344; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Chapman, tel.: 370029, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

* * * * *

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor Rio Canario-/Gosieweg, tel.: 44231/44232; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Caupain, tel.: 88614 b.g.g. 43838.

* * * * *

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

* * * * *

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU: voor meer informatie kunt u de volgende nummers bellen: 75628, 672289 en 55504.

* * * * *

LUCHTPOSTSLUITING (Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag 11.30 uur; woensdag 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag 17.30 uur en zaterdag 10.45 en 17.00 uur.

DIERENARTS (Veterinaire Dienst, Parera): bij spoedgevallen na 17.00 uur of in het weekeinde gelieve tel.: 614000 op te bellen voor de dienstdoende arts.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00 / 14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

* * * * *

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda
Groot Piscadera, Jan Noorduynweg nst Thorax Centrum, tel.: 85022/85023.
Punda
Popular, hoek Madurostraat / Columbusstraat 15, tel.: 611269/612376.

* * * * *

VERLOF BEGRAFENIS
18 februari: R.A. de Windt, Uteweg 53.
19 februari: S. Jennie-Kleinmoedig, Angolaweg 76.

* * * * *

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

LEZING: 20.30 uur in de aula van de UNA (ond.: 'Jurist en recht in de literatuur'; spr.: prof. mr E. Cohen Henriquez).

* * * * *

ZATERDAG
DIVERSEN
TENTOONSTELLING
CURAÇAOSCH MUSEUM (Van Leeuwenhoekstraat z/n): openingstijden dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.
t/m 26 februari expositie olieverfschilderijen van Guus Amman.

GALLERY EIGHTY-SIX (Goksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00 / 14.30-17.30 uur.
t/m 28 februari expositie van Dineke v/d Geest.

DE S-GALERIE (Dr Albert Schweitzerschool): **t/m 28 februari** gelegenheid tot bezichtiging tentoonstelling van John Baselmans.

* * * * *

OPENBARE BIBLIOTHEEK (A.M. Chumaceiro Bulevar, tel.: 617055)
openingstijden:
Uitlening Volwassenbibliotheek: dinsdag en vrijdag van 09.00-12.00/14.00-20.00 uur; woensdag en donderdag van 09.00-12.00/14.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur; maandag gesloten.
Jeugdbibliotheek: dinsdag t/m vrijdag van 09.00-12.00/14.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur; maandag gesloten.
Studie- en Krantenzaal: maandag van 08.00-17.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-20.00 uur; woensdag en donderdag van 08.00-19.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur.
Schoolmediatheekdienst: maandag t/m donderdag van 14.00-16.30 uur; vrijdag van 08.00-11.30/14.00-16.00 uur.

FILIAAL MUNDO NOBO: alleen op maandag open van 14.00-20.00 uur (voor volwassenen).

FILIAAL BARBER: maandagmiddag van 14.00-17.00 uur; dinsdag- en vrijdagmiddag van 14.00-19.00 uur.

BIBLIOTHEEK MONQUI MADURO (Landhuis Rooi Catootje): openingstijden dinsdag, donderdag en vrijdag van 09.00-12.00 uur (voor afspraken gelieve mevr. Dankmeyer, tel.: 34263 op te bellen).

ST. EILIZABETH HOSPITAAL EN SANATORIUM: **(bezoekuren)** 's morgens van 11.30-12.30 uur en 's middags van 16.00-19.00 uur (kinderafdeling van 10.00-19.00 uur en Intensive Care: 18.00-19.00 uur).

DR. DAVID R. CAPRILESKLINIEK: **(bezoekuren)** opname afd. Mannen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; opname afd. Vrouwen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; overige afdelingen van 09.00-12.00/14.00-16.00/17.00-19.00 uur.

FUNDASHON PA KONSUMIDO (Scharlooweg 64, tel.: 611733): openingstijden van 08.30-12.00/14.00-17.00 uur.

KANTOOR ALKOHOL- EN DRUGSTEAM (Witteweg 54, tel.: 623973): spreekuren dagelijks van maandag t/m vrijdag of volgens afspraak.

TENTOONSTELLING
CURAÇAOSCH MUSEUM (Van Leeuwenhoekstraat z/n): openingstijden dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.

GALLERY EIGHTY-SIX (Bloksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00 / 14.30-17.30 uur.

CHRISTOFFEL PARK: geopend van maandag t/m zaterdag van 08.00-17.00 uur; zondag van 06.00-15.00 uur. Het Museo Savonet is dagelijks vanaf 10.00 uur open.
Voor excursies, rondritten per parkjeep en rondleidingen museum: tel.: 640363.

KAS DI ARTE KORSOU (Local Art Gallery), Breedestraat 126 (O), tel.: 624516: open van maandag t/m zaterdag van 08.30-18.00 uur.

CURAÇAO SEAQUARUIUM (Bapor Kibrá): openingstijden maandag t/m zondag van 10.00-22.00 uur.

SOKUDI: elke vrijdag mogelijkheid om informatie te verkrijgen en bloedsuikergehalte te bepalen - nieuw gebouw Kraamkliniek Rio Canario.

STICHTING KINDERBESCHERMING CURAÇAO (Scharlooweg 110, tel.: 613148): geopend van maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30 uur.

PLEEGGEZINNEN CENTRALE CURAÇAO, Kaya Kiwa 33, tel.: 77408.

SYNAGOGE MUSEUM (Hanchi Snoa): open van maandag t/m vrijdag van 09.00-11.45 / 14.30-17.00 uur; gesloten op alle feest- en Joodse feestdagen.

LANDHUIS BRIEVENGAT: geopend van maandag t/m vrijdag van 09.30-12.30 / 15.00-18.00 uur (toegangskaarten verkrijgbaar bij 'Curava' en Landhuis Brievengat).

PRINSES WILHELMINA FONDS (kankerbestrijding): voorlichtingscentrum te Scharlooweg 52, tel.: 611998. Elke ochtend open van 08.00-11.30 uur; dinsdag- en vrijdagmiddag van 14.00-17.00 uur.

MOSKOU — In de SU was er weer een ondergrondse kern- ontploffing in Semipalatinsk. Hij had een kracht van minder dan 20 kiloton en was onderdeel van een onderzoek naar de fysieke gevolgen van een kern- explosie.

*****

MENSEN



Sharon en Neil Bush laten hier Ashley Walker Bush zien een dag na haar geboorte. Zij zijn de trotse ouders van president Bush' ELFDE KLEINKIND.

*****

De ster uit de inmiddels overbekende en goed aangeslagen film 'Working Girl', Melanie Griffith en de Miami Vice ster, Don Johnson verwachten later in het jaar een BABY. De twee waren al eerder getrouwd, maar waren na onoverkomelijke meningsverschillen, zoals beide partijen het vaker hebben uitgedrukt, gescheiden. Zij zijn nu echter met elkaar verloofd om op een later te bepalen tijdstip te hertrouwen. Don Johnson heeft in de afgelopen maanden een 'dikke vriendschap' onderhouden met Barbra Streisand. Een vriendschap die zelfs resulteerde in een plaat, die niet erg aansloeg bij de Amerikaanse critici. Toen Melanie Griffith echter realiseerde dat het 'Donse' vogeltje weleens voorgoed bij haar vandaan zou vliegen, stelde zij alles in het werk om Johnsons interesse weer te wekken. Dat lukte met een tweede huwelijk in het vooruitzicht.

*****

Het Europees parlement heeft woensdag zijn eerste MENSENRECHTENPRIJZEN toegekend aan de Zuidafrikaanse zwarte nationalistische leider Nelson Mandela en de twee jaar geleden in gevangenschap overleden Sovjetdissident Anatoli Martsjenko. De 14-jarige kleinzoon van de ANC-leider, Mandla Mandelka, en de 60-jarige weduwe van Martsjenko, Larisa, namen ieder 10.090 gulden in ontvangst die zijn verbonden aan de prijs die is genoemd naar de "vader" van de mensenrechtenbeweging in de Sovjetunie, Andrej Sacharov. Lord Plumb, de voorzitter van het Europees parlement, zei dat de prijzen zijn toegekend, "als blijk van erkenning voor het enorme werk dat Marstjenko heeft verzet". Hij vond het jammer dat Sacharov, die de regels voor de prijs mede heeft opgesteld, niet bij de uitreiking aanwezig kon zijn.

*****

Een zes meter hoge leren SCHOEN dient, evenals het model dat erop is geklommen, als blikvanger op een internationale schoenenbeurs in Düsseldorf. De schoen is te leen gegeven door een opera-theater, dat hem gebruikt als decor bij de opera Meistersinger van Richard Wagner.

Acteur Peter O'Toole, links en Omar Sharif arriveren hier voor de PROEFDRAAI van de herziene versie van 'Lawrence of Arabia'. De voorstelling van Columbia pictures werd gepresenteerd door het Amerikaanse Filminstituut in New York en trok vele notabelen uit de filmwereld. Onder hen waren Sylvester Stallone en Donald Sutherland.



*****

Wega di Number Kòrsou

8 5 1
3 9 6
0 7
4 2

5606
8665
3325

Een jury in Los Angeles hee Marc Christian, een vriend va de in oktober 1985 aan Aid overleden filmacteur Roc Hudson, een SMARTEGEL van 29 miljoen gulden toeg wezen. De jury van een g rechtshof in Los Angeles wa van mening dat Hudson zic "schandelijk had gedragen omdat hij de seksuele relat met Christian had voortgez nadat in juni 1984 was gebl ken dat Hudson Aids had. D 35-jarige Christian had ee rechtszaak aangespannen te gen Mark Miller, vriend en pe soonlijk secretaris van Huds en momenteel beheerder va diens vermogen, omdat Hud son tegenover hem had verzw gen dat hij Aids had. Een Aid test bij Christian bleek neg tief. De jury was van menin

* * * * *

dat Hudson en Miller schuldig waren aan alle punten van de tenlastelegging. Christian had hen beschuldigd van bedrog, misleiding en de bedoeling emotionele nood te veroorzaken.

* * * * *

Heel binnenkort zullen de Chinezen kunnen genieten van MADONNA, wiens promotors haar naar China trachten te krijgen. De tournee zou tegen het midden van dit jaar moeten plaatsvinden. Als het doorgaat, zal Madonna de eerste Amerikaanse popartiest zijn die op tournee gaat door communistisch China. Toen Madonna nog een paar vormde met Sean Penn filmden zij samen de film 'Shangai Surprise' in Macao, dichtbij Hong Kong.

TELECURAÇAO
VRIJDAG: 16.30 Ora pa mucha; 17.30 AGHUSA met Leo Floridas; 17.45 Man drechi di Dios; 18.00 Ajedres na plaka chikí met Omalio Merien; 18.15 Mira i Skucha; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Tesorta di Kòrsou: «Angel Job»; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 Miniserie: «Anastasia» (last); 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela»; 22.40 Late movie: «Some came running»; 24.30 Sluiting.

ZATERDAG: 16.30 Telefiesta met Tante Irma en Tante Shirley; 18.30 Fraggle Rock; 19.00 Asina tabata; 19.30 My two Dads; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Wiseguy; 21.30 Super Estreno; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 vervolg Super Estreno; 24.00 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

AMIGOE Fax: 674524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 1 07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredactrice)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Izaan Moeniralam (sportredacteur), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).
ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente:
Esther Mommers, tel.: 2265.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster / Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, **tel.: 370503, 370504 en 370304.**
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand.**

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ.80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en de Wraakgier

door Marten Toonder



2909 — De commissaris trad nader en luisterde oplettend naar het geschreeuw van de oude Kriegel.

"Wat zijn dit voor tijden?" jammerde de grijsaard vol verbittering. "Dat vliegt maar rond en dat werpt maar onschuldige lieden te water en dat botst maar alsof er geen ernst des levens bestaat. Is er dan geen gerechtigheid meer? Is er dan niemand, die inziet dat dit alles om vergelding schreeuwt?"

"Zeker", zei de politiechef waardig. "Ik ben degene die dat inziet". Hij trok een notitieboekje uit de zak en begon te schrijven.

"Nu dan", riep de oude, "nu dan! Doe dan iets! Sta daar niet met dat boekje te knoeien. Hier moet wraak geoefend worden".

"Kalm", vermaande de hooggeplaatste beambte. "Het recht zal zijn loop hebben, daar kunt u verzekerd van zijn. De zaak is in bevoegde handen en de misdadigers zullen hun straf niet ontlopen. Ik heb de namen bereids genoteerd; de heren zullen er meer van horen. U kunt voorlopig gaan".

Heer Bommel zag, dat de politieboot langs de kant schoof en daarom loodste hij Kriegel met zachte drang de wal op. "Dit is allemaal erg onaangenaam", zei hij klagend. "Laten we maar gauw naar huis gaan, dan kunnen we van de schrik bekomen".

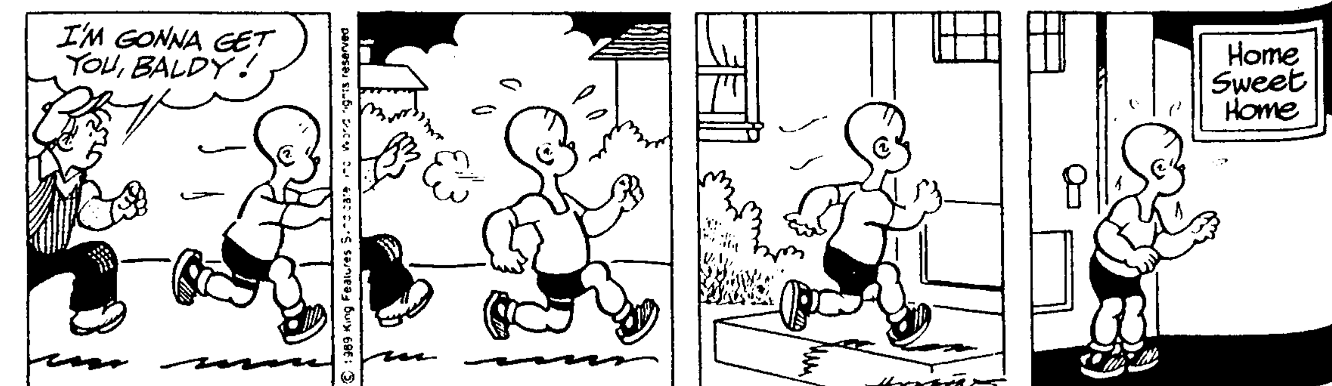
"Ik hoef niet te bekomen", zei Wammes. "Ik ga gauw een nieuw schip bouwen, dat is veel eniger. Dag luitjes!"

Zo ging het groepje dus uit elkaar en de commissaris keek hen peinzend na.

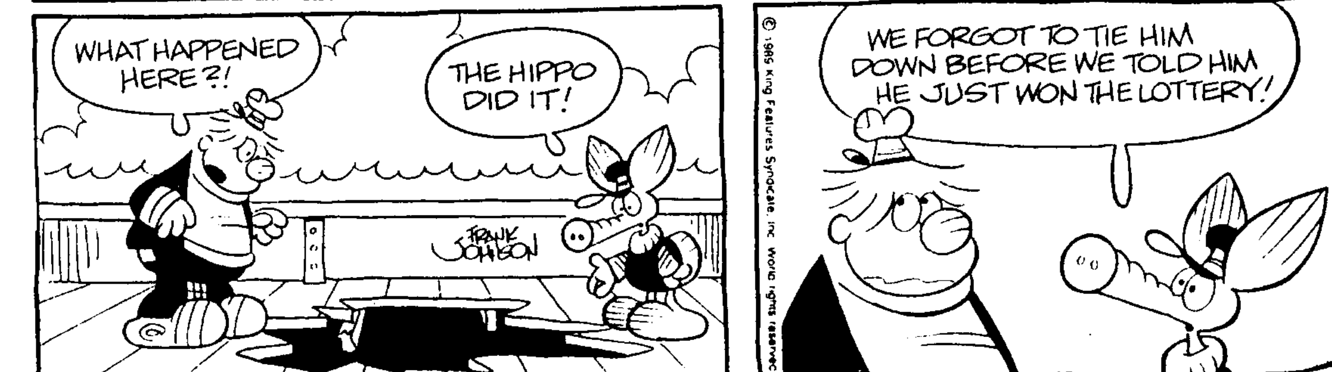
"Die oude met die hoed is iemand die verstandige taal spreekt", mompelde hij. "Die heeft tenminste begrip voor de moeilijke taak van de politie".

Het feit, dat hij vergeten had om de verstandige oude naar zijn papieren te vragen, drong echter pas veel later tot hem door.....

HENRY ® By Dick Hodgins



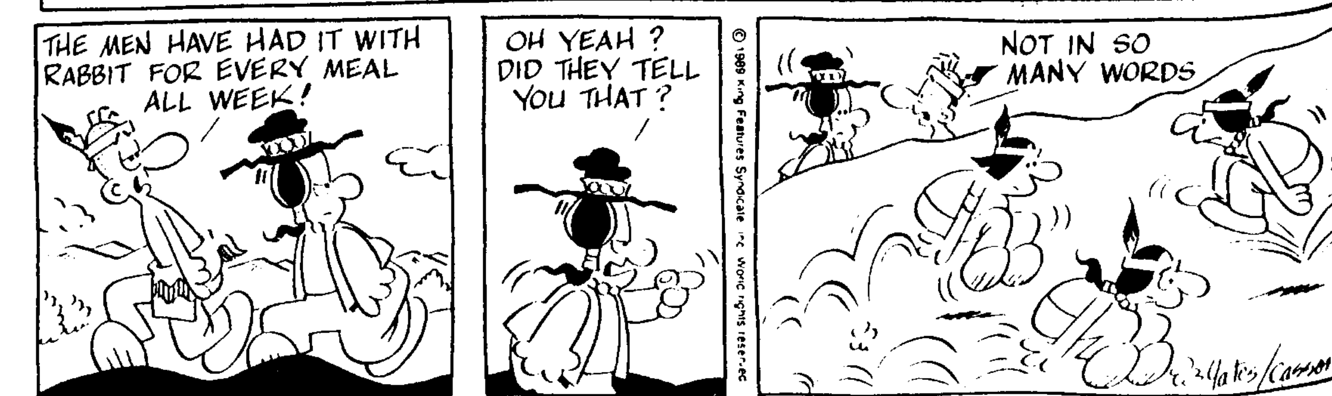
BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson



BEETLE BAILEY ® By Mort Walker



REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson



Brief wekt opschudding in Brazilië

Kardinaal Arns aan Castro: Cuba sociaal voorbeeld

SAO PAOLO — Volgens kardinaal Paolo Arns van Brazilie kan Cuba er trots op zijn dat het "een voorbeeld van sociale rechtvaardigheid" is in Latijns Amerika. De aartsbisschop van Sao Paolo zegt dit in een brief aan de Cubaanse president Fidel Castro.

De brief waarin de vooraanstaande Braziliaanse kerk-leider Fidel Castro feliciteert en welke in december al werd verstuurd heeft in Brazilie de nodige opschudding verwekt. Kardinaal Arns schreef hem in verband met het zesde lustrum van de Revolutie op Cuba. Eerder had de kardinaal een bezoek aan Cuba gebracht om zich persoonlijk op de hoogte te stellen van de situatie ter plaatse.

KONINKRIJK GODS

Onder meer schrijft kardinaal Arns: "Het christelijk geloof ziet in de verworvenheden van de revolutie de tekenen van het koninkrijk van God weerspiegeld". Zijn brief werd afgedrukt in het Communistische partij-dagblad Granma.

Twee Braziliaanse kranten hebben zeer kritisch gereageerd op dit initiatief van kardinaal Arns die als progressief te boek staat. Het dagblad O Globo noemde het "gewoonweg ongelooflijk" dat de kardinaal "een totalitaire politie-staat die het atheisme oplegt" durfde te vergelijken met het koninkrijk van God. Een andere krant van Sao Paolo verwacht dat de brief de conflicten tussen de progressieve Braziliaanse bisschoppen en het Vaticaan zal verhevigen.

OUDERWETS REGIME

Volgens de New York Times is ook de conservatieve kardinaal Eugenio Sales, aartsbisschop van Rio de Janeiro, boos over de brief van zijn collega-kardinaal. Hij vindt het ongepast dat Arns zo'n dictatoriaal en ouderwets" regime als dat van Castro zoveel lof toezwaait.

* * *

DE BUITENLANDSE handel van Singapore had vorig jaar een waarde van 187,3 miljard Singapore dollar (177,8 miljard gulden), dertig procent meer dan een jaar eerder. De stadstaat boekte een handelstekort van 9,18 miljard dollar (9,73 miljard gulden), 12,6 procent meer dan in 1987. De belangrijkste handelspartners voor Singapore zijn de VS, Japan, Malaysia en de EG.

* * *

Arrestatie-bevel tegen ex-ministers van Stroessner

ASUNCION — Eligia Mora de Stroessner gaat voorlopig nog niet naar Brazilie. Met haar dochter vertrok zij naar Miami. Een aantal voormalige medewerkers van ex-president generaal Alfredo Stroessner moeten voor de rechtbank verschijnen.

Mevrouw Stroessner vertrok donderdag naar Miami. Haar man, de vroegere dictator, zal, zo verluidt, zich ook binnenkort naar Miami begeven. Zijn zoon Alfredo en diens echtgenote Martha gaan ook naar Miami toe. Zij is een dochter van de huidige sterke man van Paraguay, generaal Andres Rodriguez.

Rechter Pedro Duarte Carballo heeft de aanhouding bevolen van Sadino Montanaro, die minister van Binnenlandse zaken is geweest onder het bewind van Stroessner. Ook beval hij de aanhouding van de oud-ministers Adan Gody Gimenez van Volksgezondheid en Eugenio Jacquet van Justitie en Arbeid en van Mario Abdo Benitez, de particulier secretaris van de afgezette dictator is geweest. Hen wordt ten laste gelegd dat zij zich verrijkt hebben door illegale toe-eigening van staats-eigendommen.

AGENDA BONAIRE

[...]n [K]RUJM -Coke? Ja, maar dan [wel] met COCKSPUR

[POLI]TIE: 8000
[BRAN]DWEER: 8222
[CE]NTRALE: 8845
[HOSP]ITAAL: 8900

[...]LL te Lagoen: maandag t/m vrijdag [...]00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 [zon]dag gesloten.

[OPENB]ARE BIBLIOTHEEK
([Ope]ningstijden voor het publiek)
[...] en donderdag van 14.00-18.00 [...]dag en vrijdag van 08.00-12.00 / [...].00 uur; zaterdag van 10.00-12.00
([Ope]ningstijden voor lezers)
[...]ag van 14.00-19.00 uur.

[...]LUITING: maandag t/m vrijdag [...]ende stukken 15.45 uur; gewone [...] 16.30 uur.

[...]E CLUBS
[...] donderdagavond 19.30 uur - Hotel
[In]formatie E. Felipe, tel.: 8646/8238.
[...]Table: elke tweede maandag - [...] Tetra Corra.
[...]woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

[KAN]TOORSKANTOOR EN BEVOLKING: [...].00/14.00-15.30 uur loketten geo-[...]

[...]BIBLIOTHEEK: voor bezichtiging [ge]lieve contact op te nemen met de [...] Bedacht, Noord Nikiboko 194.

[...]CLUB (Weg naar Willemstoren): [...] vrijdag van 20.00-24.00 uur; za-[...]n 12.00-24.00 uur.

[...]UR (gezaghebber): elke donder-[dag] 09.00-11.00 uur op het Be-[stuurskan]toor, Kralendijk; laatste donder-[dag van de] maand van 10.00-12.00 uur te [...]

[...]ARTS DR. J.A. JANSEN (Dok-[...] Noord Salifia, tel.: 4255): [...]: dinsdag en vrijdag van 14.00-[...]en voorts volgens afspraak.

[Ope]ningstijden slachthuis maan-[dag, w]oensdag van 07.00-12.00/13.00-[...] en donderdag en vrijdag van [...]00/11.30-14.30 uur.

[DIE]NSTEN
[...]aardkerk Kralendijk: [...]8.45 uur; zondag 08.30 en 19.00
[...]kerk Antriol: [...]19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00
[...]kerk Rincon: [...]bok zondag, 19.30 uur.

[...]ENBEZORGING door [...] A. Weng-Lai-Sing, Kaya [...]

BONAIREAANS COMMENTAAR

Campagne

HOEWEL OP ZICH het streven van de Bonaire Tourism and Hotel Association (Bonhata) sympathiek aandoet om de gehele bevolking te betrekken bij de driehonderdduizend gulden kostende advertentie- campagne, die voor 1989 in de Verenigde Staten zal worden gehouden, is toch niet alles goud wat er blinkt voor de direct of indirect bij het toerisme betrokken kleine ondernemer.

Het bestuur van Bonhata — dat toevallig uit vijf buitenlanders bestaat — gelooft niet dat de kleine ondernemer met duizenden guldens op tafel zal komen, maar denkt wel dat ieder tussen de vijftig en de duizend gulden kan bijdragen. Als voorbeeld — om de onkosten te bestrijden voor het adverteren op internationaal, nationaal en op lokaal niveau zoals bijvoorbeeld bij de Sailing Regatta — meent de Bonhata dat de kleine ondernemer, net als de hotels en de duikscholen, uit verschillende budgets kan bijdragen. In werkelijkheid moest de vraag worden gesteld hoeveel voordelen de snackbar en de taxi-chauffeur hebben in vergelijking met de Bonaireaanse 'buitenlandse' hotels, die samen met hun duikscholen hun packages in Amerikaanse dollars in Amerika verkopen.

Als de Bonhata zegt dat bij een verhoging van het toerisme ook de taxi-chauffeur voordelen heeft, dan zal er toch een andere verdeling moeten plaats hebben dan tot nu toe het geval is.

Eén van de hotels geeft vouchers uit aan taxi-chauffeurs om aankomende toeristen met de taxi naar het hotel te brengen. De chauffeur is verplicht om drie passagiers in zijn wagen te vervoeren. Daarvoor krijgt hij vier dollar. Hetzelfde bedrag ook wanneer hij de passagiers weer terugbrengt. De passagier betaalt echter in zijn package tien dollar voor de taxi. Van en naar de luchthaven is dat dus twintig dollar voor iedere passagier. Een eenvoudig rekensommetje leert, dat de taxi-chauffeur voor het vervoer van drie personen en twee ritten dus precies acht dollar beurt. Het hotel dat de package heeft verkocht, krijgt echter voor twee ritten van drie personen zestig dollar.

Voor de snackbars blijft het een dilemma: zullen zij hun bijdrage voor de Amerikaanse advertentie- campagne nu betalen uit hun internationale, hun nationale of hun lokale budget? Misschien kunnen zij daarover zaterdagochtend tijdens de Bonhata- vergadering meer informatie krijgen.

» stockmarket « NEWS

AMSTERDAM FEBRUARY 17, 1989

AKZO	14[illegible]	NAT.NEDERLANDEN	64,50
AMRO BANK	[illegible]	PHILIPS GLOEIL.	35,80
BOLS LUCAS	[illegible]	ROBECO	105,00
GIST BROCADES	36,70	RODAMCO	1[illegible],80
HAGEMEYER	82,20	ROLINCO	100,20
HEINEKEN NV	147,70	RORENTO	61,60
KLM	44,00	ROYAL DUTCH	121,60
KON.NED.PAPIER	50,20	UNILEVER	129,40

NEW YORK STOCK EXCHANGE FEBRUARY 16, 1989

ABBOTT LABS.	50 1/4	+	3/8	HILTON	49 3/4	+	1/8
ALCAN	33 1/8	+	1/8	HOMESTAKE MNG.	13 7/8		unch
AMERICAN BRANDS	64 1/4	-	1/8	IBM	125 1/2	-	1 1/2
AMERICAN EXP.	31	+	1/8	ITT	53 3/4	-	3/8
APACHE	8 5/8	-	1/2	JOHNSON & J.	89 3/4	-	3/8
AM.TEL.& TEL.	31 1/8	-	1/8	KELLOGG	62 5/8	-	1/8
AMOCO	76 7/8	+	1/4	MERCK & CO.	64 5/8	+	7/8
ANHEUSER B.	33 3/4	-	3/8	MINNESOTA MNG	67 7/8	+	1/2
BECTON DICK.	53 3/4	+	1/8	MOBIL CORP.	46 7/8	+	1/4
BORDEN	[illegible] 1/4		unch	MONSANTO	90 1/2	+	1/8
CAMPBELL S.	32	+	1/4	NCR CORP.	59 1/4	-	1/8
CHRYSLER	26 7/8	-	1/4	NORF.SOUTH	34 5/8	+	1
CITICORP	27	-	3/8	NORTHROP CORP.	27 1/2	+	5/8
COCACOLA	48	+	3/8	PLACER D.M.	13 3/4	-	1/8
DIGITAL EQ.	114 3/8	+	1	PFIZER	56 1/2	-	[illegible]
DUPONT	97 7/8	+	1/8	PHELPS DODGE	64 [illegible]	-	3/[illegible]
EAST.KODAK	47 3/8		unch	PHILIP MORRIS	11[illegible] 1/2	+	[illegible]
EXXON	44 1/2	-	1/2	POLAROID	43 [illegible]	+	[illegible]
FORD	53 7/8	-	1/4	QUAKER	54 1/8	+	1/2
GENL.ELECTR.	46 1/8	+	1/8	RALSTON P.	82 1/4	+	3/8
GENL.MOTORS	88 1/2	-	7/8	SARA LEE	47 1/4	+	5/8
GILLETTE	34 3/4	-	1/2	SHELL TRP.TR.	39 1/8	+	1/4
GULF & WEST.	42 1/2	+	1/8	UPJOHN	32		unch
HEINZ	[illegible]	+	1/4	UNOCAL	41 3/8	+	1/8

DOW JONES			
INDUSTRIALS	23[illegible]42	+	7.50
TRANSPORTATION	107[illegible].23	+	3.88

CLOSING MARKET COMMENT FEBRUARY 16, 1989:
THE MARKET LACKED DIRECTION AS IT AWAITS TODAYS TRADE FIGURES.
ADVANCES LED DECLINES 4 TO 3 ON GOOD VOLUME.

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DEPARTMENT
For further information call
Tel. 612511/612901/612294

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP VRIJDAG 17 FEBRUARI 1989 EN TOT NADER ORDER.

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.475	1.495	1.515
PND STERLING	3.10	3.155	3.215
NED GLD	85.29	86.01	86.81
[illegible]	—	—	[illegible]
[illegible]	113.71	[illegible]	115.43
[illegible]	27.20	28.39	29.00
DUITSE MARK	96.42	97.14	97.94
SUR GLD	—	100.07	[illegible]
IT LIRE	1.00	[illegible]	[illegible]
AR FLORIN	98.00	100.00	100.90

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 17 FEBRUARI 1989 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	99.70
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	101.72
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	101.32
8.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	98.91
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	9[illegible].65

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 11.26%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

[Tweewe]ekelijks radioprogramma

[A]BVO stelt politieke [b]enoemingen aan orde

[KR]ALENDIJK — Tijdens het tweede radioprogramma van de vakbond ABVO, sectie Bonaire, heeft bestuurslid Herbert Cecilia het licht laten schijnen over de ontwikkelingen bij de Stichting Ziekenverpleging en Bejaardenzorg en de verkoop rond de Bonaire Petroleum Corporation nv (Bopec). De ambtenarenbond staat volledig achter de mening van de betrokken bonden AFBW en BPWU.

[...] vergadering met de [...] vakbonden heeft de AB[VO dui]delijk zijn bezorgdheid [uitges]proken. Zoals bekend [heeft d]e AFBW sedert begin [dit] jaar getracht om via de [onderh]andelingen met het [Stichtin]gs- bestuur de ingele[verde] secundaire arbeids[voorw]aarden weer terug te [krijgen], aldus Cecilia. Maar [...] wat de Stichting [Ziekenv]erpleging heeft, bo[vendi]en werd een aantal [werkne]mers ontslagen in ver[band me]t deze precaire finan[ciële si]tuatie.

[...]druk zegt vakbonds[man H]erbert Cecilia dat de [...] strijd van de colle[ga-bo]nd steunt, aangezien [...] duidelijk een [recht]vaardige strijd van de [...]. Bovendien, aldus Ce[cilia], [...] de zieken[verple]ging en de bejaarden[zorg ...] gewoon be[...] plaats in de ge[...]. Immers een [...] in elke ge[meenschap] een noodzakelijk[heid ...] daar de bevolking [...] van een opti[male ...] verzorging in [...].

[VERA]NTWOORDELIJKHEID

[ABV]O-woordvoerder Her[bert Ce]cilia heeft dat de [...] in de Stichting Zie[kenve]rpleging en Cas di Se[...] zal [...] weer de [...], die zij [...] gelden hebben inge[...].

[...] situatie rond de — in[...] uitgestelde verkoop — [...] waarvan de [...] [...]

ven S.A. belangstelling heeft, is niet aan de aandacht van de ABVO, sectie Bonaire, voorbij gegaan.

Cecilia meent dat of er nu sprake is van een gedeeltelijke of een totale koop van Bopec, dat de vakbond BPWU daarover naar behoren had moeten worden ingelicht. Het is te betreuren, aldus Cecilia, want in feite vormen de werknemers toch ook een deel van de inventaris, terwijl bovendien in de cao een clausule is opgenomen, die duidelijk stelt dat bij eventuele verkoop van het bedrijf de vakbond en de werknemers op de hoogte zullen worden gesteld.

LUCRATIEVE POLITIEK

In zijn radiopraatje attendeert Herbert Cecilia ook op het feit, dat de laatste dagen een indringende discussie is ontstaan over politici die zich hebben verzekerd van een lucratief inkomen. Cecilia verwijst naar Curaçao, waar de benoeming van de DP-leider, Agustin Diaz, nogal wat stof heeft doen opwaaien. Maar dichter bij huis, blijkt de ABVO het ook niet eens met de eisen van de voorzitter van de Partido Democratico Bonariano (PDB) Avelino Cecilia, die bij zijn benoeming tot waarnemend gezaghebber in landsdienst benoemd wenste te worden tegen een salaris van zestienduizend gulden per maand.

ABVO sectie Bonaire acht dit soort ontwikkelingen te veroordelen. Vooral omdat dergelijke benoemingen erg demotiverend werken op voorbeeldige ambtenaren die zich met speciale cursussen in hun vak hebben bekwaamd. Maar zij constateren wel, dat politici die zeker niet gelijk zijn aan het niveau van de gespecialiseerde ambtenaar, aanzienlijk meer verdienen dan zij. Cecilia gelooft niet, dat dit zal bijdragen tot een betere motivatie van de normale ambtenaar.

Hetgeen in het geval van Avelino Cecilia echter interessant en opmerkelijk wordt genoemd, is het feit dat politici die er zelf duidelijk voor hebben gezorgd dat hun eigen ambtelijke positie werd verbeterd, nu de moed opbrengen bezwaren te maken tegen de eisen die Avelino Cecilia heeft gesteld. Dat, aldus woordvoerder Herbert Cecilia van de ABVO, sectie Bonaire, is een te doorzichtig politiek spelletje.

Best betaalde werper

BOSTON — Roger Clemens is de best betaalde werper van het Amerikaanse honkbal geworden. De 28 jarige Amerikaan, die het afgelopen seizoen 291 tegenstanders op drie maal slag uitschakelde, tekende [...] dit jaar bij [...] een inkomen van 7,5 miljoen dollar (ruim 15 miljoen gulden) gegarandeerd.

Clemens werd in 1986 en 1987 als beste werper van de American League onderscheiden met de CY Young Award. Met zijn nieuwe contract bij Boston Red Sox, waarvoor hij zijn zesde seizoen ingaat, passeerde Clemens zijn collega- werper Dwight Gooden van de New York Mets, die een week geleden een drie- jarig contract tekende dat hem een inkomen van 6'7 miljoen dollar (13,4 miljoen gulden) oplevert.

AGENCIA FUNERARIA EL SEÑORIAL
v. Brakellaan no. 3 Tel. 73648 Page-boy 027 - 866

GRADISIMENTU/INVITASHON

Esposa, Yunan i Rumannan di e defuntu:

Angel Herman Job
"Gordito de Oro"

ta gradisí tur famia, amigu i konosínan i espesialmente:
Prof. Saleh,
Dokter Da Costa,
Dokter Lo - An - Joe -
Prof. Gerardo Gomez (Miami)
Dokter Moreta,
Dokter Middelkamp - Hup,
Dokter Asjes,
Bruder Valeriano,
Zuster Anita,
Bruder i Zusteman di Intensive Care i Spec. Afd.. A];
Henter Direktiva di Sint Elisabeth Hospital
Henter Komishon di Organisashon di "Entiero Angel Job" enkabesá pa Manfred (Feco) Gomez.
Kuèrpo Polisial.
Gobièrnu di Kòrsou i di Antias.
Medionan di Komunikashon.
Tur Musiko i Farandulèronan.
Henter pueblo di Kòrsou.
Pa nan kuido i atenshon durante malesa, morto i entiero di nos Kerido Defuntu PAPA; Tambe tur esnan ku a manda Flor, Krans, Telegram, Tarheta i a hasi orashon. Boso atenshon tabata un konsuelo pa nos den e gran perdida aki.
Alabes nos ta partisipá ku lo tin tres Sakrifisio di misa pa deskanso di su Alma, DJASABRA 18 di febrüari pa 7'or di anochi na misa di Janwé.
DJADUMINGU 19 di febrüari pa 7'or di anochi na misa di Janwé.
DJABIÈRNÈ 24 di febrüari pa 7'or di anochi na misa di Janwé.

Funeraria Wever N.V.

Hiermede geven wij kennis van het overlijden van mijn lieve en onvergetelijke echtgenoot en onze zorgzame vader, schoonvader en grootvader

CHARLES BROUNS sr.

drager van de gouden eremedaille in de Orde van Oranje Nassau.

oprichter van Charlies bar te San Nicolas

Weduwe Maria Brouns- in 't Veld
Charlie Brouns jr. en Rosalba Martinez,
Chalbo en Montsy.

Wij nodigen U uit voor de begrafenis welke zal plaatsvinden op maandag 20 februari des middags om vier uur vanuit de Santa Theresiakerk in San Nicolas. Het stoffelijk overschot is opgebaard in de kerk vanaf twee uur des middags.
Verzoeke geen rouwbeklag aan huis.
Geen bloemen doch donatie aan Kankerfonds.

San Nicolas (Aruba), 15 februari 1989.

15 december 1918 — 15 februari 1989.

Aan jouw lijden, beste Charlie
Is een eind gekomen,
Want God heeft je op Zijn tijd
In Zijn huis genomen.
Je was zo sterk en streed steeds weer
Voor een kleine genezing.
Bewonderenswaardig was je iedere keer
Als je naar Nederland ging.
Maar ach, na al die nare stranden
Mocht het toch niet baten.
Het allerergste was toch wel
Dat je niet meer kon praten.
Voor Maria, je lieve vrouw,
Hebben we alle hulde,
Zoals zij vele maanden lang
Al je wensen vervulde.
Ik vraag aan God: "Geef U haar kracht
En vergeet haar niet,"
Want zij heeft een zware tijd
En heel veel verdriet.

Aruba, 15 februari 1989. — [illegible]

GRADISIMENTU I INVITASHON

Famia di defuntu:

Antonia Maria Wawoe-Hoel
q.e.p.d.

ta gradisí tur esnan ku a mustra atenshon na ora di morto i entiero di nan kerido [...], mama, [...] participá ku djasabra 18 di febrüari pa 6.30 or di tardi lo tin un santo sakrifisio di Misa pa deskanso di alma di e defuntu na [...].

BANCO INDUSTRIAL DE VENEZUELA
maakt de wisselkoers bekend
van de BOLIVAR, geldig tot
MAANDAG 10.30 uur
AANKOOP Cash [illegible] Cheque 4.10
VERKOOP 5.10

WEEKEND

Great names in French wines begin with these letters
B G
BARTON & GUESTIER
LICORES MADURO
Dokweg z/n - Tel.: 76233 - 76255

you're welcome at the......
BELLEVUE
HOTEL-BAR-RESTAURANT
Baai Macolaweg - Parera
(Pasan Grahan)
Het restaurant bij uitstek voor een krioyo maaltijd zoals: mulá, guiambo, sopi yuana, funchi-tafel, etc. etc.
GEOPEND elke dag van 12-2 en van 7-10.
Zondag GESLOTEN
Ons tel.nr. 54291 of 64294
Tot ziens in Bellevue op Parera.

ROSE GARDEN
Bar Restaurant
Oude Caracasbaaiweg 36 - Tel.: 614574
EEN SFEERVOL RESTAURANT MET CHINESE GERECHTEN en een gezellige bar.
Geopend vanaf 11.00 v.m. - 11.00 n.m.
U bent van harte welkom.

Seafood, steak en paella Valenciana
Dinsdag gesloten
zaterdag en zondag geopend vanaf 17.00 uur
Happy Hour 17.00 - 19.00 uur.
Calypso
Cocktail-Bar Restaurant
Pietermaai/v. Speyckstraat 25
Tel.: 617180

RESTAURANT
The Wine Cellar
Concordiastraat - Punda
Concordiastraat z/n - Tel.: 612178
Romantisch tafelen in een sfeervol restaurant met slechts acht tafels.
De uitstekende keuken en de vriendelijke service dragen bij tot het welslagen van Uw lunch of diner.
OPEN voor lunch: 12-14.00 uur
diner: 19.-....
Renée en Leo Boogaard.
Voor reserveringen:
Tel.: 612178

AMSTEL
e serbes di nos sanes

Fort Nassau
TELF.: 613450 - 613086
Het sfeervolle restaurant.
Onze keuken is nu ook geopend op vrijdag en zaterdag tot 1.00 uur na middernacht.
Fort Nassau Restaurant
Reserveringen via:
Tel.: 613450

Elk weekend een menu gastronomique van 5 gangen voor slechts f. 49.50
Restaurant La Bistroëlle
Tel.: 76929 of 70408
Elke dag geopend.

Verjaardagsfeestje?
Natuurlijk naar
McDonald's
Nu zelf met speeltuin op Sta. Maria
Wij zorgen voor alles.
Voor inlichtingen en afspraken
McDonald's
Tel.: 75080/75081

MALTA AMSTEL
Bebe
Malta Amstel
pa más
* Salú
* Energia i
* Vitalidat

GOLDEN DRIVE-IN:
Vrijdag,
Zaterdag,
Zondag
GEEN VOORSTELLING

Tap Maar In
Wilt U niet alleen een drankje maar ook een lekker hapje, kom dan even langs bij
Tap Maar In
Open: elke dag vanaf 5.00 p.m.; zaterdag, zondag vanaf 7.00 p.m.
Nu ook elke dinsdag en vrijdag Happy Hour van 6 - 8 uur p.m. Dranken ½ prijs.

Queen's View
Rooi Santoe 620
Tel. 675105
For an extraordinary Dining experience, relax in a romantic, rustic atmosphere, as you enjoy one of our chef's
French International specialties
a.s. zaterdag weder om optreden van El maestro Dominico Herrera
See you soon in.
Q's View

Pinocchio
FAMILY RESTAURANT
Week-end Special
Gevarieerde ... gerechten
f. 17.50 p.p.
Promenade Shopping Center
tel.: 76794

SALOON-STEAK HOUSE
JEB AIN NUN BETTER
de gehele dag open voor lunch en diner.
Vrije toegang tot Bar en Restaurant.

Take the Flavor
The more you learn about Scotch the more you like Ballantine's

BISTRO LE CLOCHARD
Rifforthogen
Voor een heerlijke lunch of een gezellige avondje uit dineren
bel: Tel. 625666 - 625667

RYSTTAFEL Restaurant INDONESIA
Mergheimstraat 13 - 15
Telefoon 612606 of 612999
Home of the original 25 course Indonesian rijsttafel
Openingstijden: ma. t/m za. 12-2 - 6-9.30 p.m.
zondag geen lunch.
Open voor diner vanaf 6 uur.

Restaurant Djakarta
(in de Enchanted Garden)
Openingstijden:
ma. - za.
12 - 2 uur n.m.
6 - 11 uur n.m.
Zondag
12 - 8 uur n.m.

Alleen water heeft minder kalorieën

Plaza Happenings
Every Day in The Playhouse
Kini Kini Bar
Sabines Disco Nightclub
Friday night
Saturday night
Disco - Night
Free Entrance
Plaza
HOTEL & CASINO

Uw Indische Take ...
Koud u eens langs.

CHILEENS GOURMET RESTAURANT

Uw fijne banketbakker in Emmastad
NORMAN'S
Pastry Shop & Terras
(achter Postkantoor ...)

Apollinaris

Café De Pui
Bloempot Shopping Center
Elke avond Live Music met Marco en Rob
Zaterdagavond Mariachi 5 de Abril
BACARDI
Vraag naar uw Bacardi
Inlichtingen bij De Pui - Tel.: 370874.
Elke dag geopend vanaf 4 uur 's middags tot 2 uur 's nachts.

GARUDA
Speciale Lunch Tarief
f. 12.50
Alle overige dagen geopend voor lunch van 12.30 - 3 uur en voor diner vanaf 6.30 p.m.
Tel.: 626519.
GARUDA INDONESIAN RESTAURANT